



# **PROTIDOPINŠKI PRAVILNIK**

**SLOVENSKE ANTIDOPING ORGANIZACIJE**

**1. Januar 2021**





## VSEBINA

6	I.	SPLOŠNE DOLOČBE
6	II.	UPORABA PROTIDOPINŠKEGA PRAVILNIKA
10	III.	DEFINICIJA DOPINGA – KRŠITVE PROTIDOPINŠKIH PRAVIL
19	IV.	<i>TESTIRANJA IN PREISKAVE</i>
23	V.	<i>ANALIZA VZORCEV</i>
25	VI.	<i>UPRAVLJANJE Z REZULTATI: ODGOVORNOST, PRVI PREGLED, OBVESTILO IN ZAČASNA IZKLJUČITEV</i>
28	VII.	<i>UPRAVLJANJE Z REZULTATI: PRAVICA DO POŠTENE OBRAVNAVE IN OBVESTILO O ODLOČBI PO OBRAVNAVI</i>
31	VIII.	SAMODEJNA <i>DISKVALIFIKACIJA</i> INDIVIDUALNIH REZULTATOV
31	IX.	SANKCIJE ZA POSAMEZNIKE
41	X.	POSLEDICE ZA EKIPPE
41	XI.	SANKCIJE SLOADO PROTI ŠPORTNIM ORGANOM
42	XII.	<i>UPRAVLJANJE Z REZULTATI: PRITOŽBE</i>
48	XIII.	ZAUPNOST IN POROČANJE
52	XIV.	IZVAJANJE ODLOČB
53	XV.	ZASTARANJE
53	XVI.	DODATNE VLOGE IN OBVEZNOSTI
53	XVII.	<i>IZOBRAŽEVANJE</i>
53	XVIII.	INTERPRETACIJA <i>KODEKSA</i>
54	XIX.	KONČNA DOLOČBA
56		PRILOGA 1 – DEFINICIJE

# PROTIDOPINŠKI PRAVILNIK SLOVENSKE ANTIDOPING ORGANIZACIJE

Olimpijski komite Slovenije – Združenje športnih zvez (v nadaljevanju: OKS-ZŠZ) je 30. januarja 2004 sprejel Svetovni protidopinški kodeks (v nadaljevanju: *Kodeks*). Vlada Republike Slovenije je svojo zavezanost *Kodeksu* potrdila tako, da je podpisala Kopenhagensko deklaracijo proti dopingu v športu s 3. marca 2003 ter z ratifikacijo *UNESCO konvencije* 30. novembra 2007. Ti dokumenti so pravna podlaga za ustanovitev neodvisne *nacionalne protidopinške organizacije* in njenega protidopinškega pravilnika (v nadaljevanju: pravilnik). V skladu s *Kodeksom* mora vlada spoštovati avtonomijo *nacionalne protidopinške organizacije* ter se ne sme vmešavati v njene operativne odločitve in dejavnosti.

Ta pravilnik je sprejet in se izvaja v skladu z obveznostmi Slovenske antidoping organizacije (v nadaljevanju: SLOADO) na podlagi *Kodeksa* ter v podporo nenehnim prizadevanjem SLOADO za izkoreninjenje dopinga v športu v Republiki Sloveniji.

Ta pravilnik, prav tako kot pravila *tekmovanja*, pomeni pravila, ki urejajo pogoje, pod katerimi poteka določen šport. Usmerjen je v globalno in usklajeno uveljavitev protidopinških načel ter se po svoji naravi razlikuje od drugih pravilnikov.

Slovensko antidoping organizacijo (»SLOADO«) je 25. septembra 2013 kot *nacionalno protidopinško organizacijo* Republike Slovenije ustanovil OKS-ZŠZ. To pomeni, da ima SLOADO potrebni pristojnost in odgovornost za izvajanje vseh področij *kontrole dopinga*. SLOADO lahko kateri koli področij *kontrole dopinga* ali protidopinškega *izobraževanja* prenese na *pooblaščen tretjo osebo*, vendar SLOADO od *pooblaščen tretje osebe* zahteva, da ta področja izvaja v skladu s *Kodeksom*, *mednarodnimi standardi* in tem pravilnikom. SLOADO ostane v celoti odgovorna za zagotavljanje, da so vsi preneseni vidiki izvedeni v skladu s *Kodeksom*.

Izrazi, uporabljeni v tem pravilniku, ki so definirani v *Kodeksu*, so v poševnem tisku.

Če ni drugače določeno, se sklicevanje na člene v tem dokumentu nanaša na člene tega pravilnika.

## Temeljni razlogi za *Kodeks* in Protidopinški pravilnik SLOADO

Protidopinški programi temeljijo na temeljnih vrednotah športa, ki jih pogosto imenujemo »športni duh«: etično prizadevanje za človeško odličnost s predanim izboljševanjem naravnih talentov vsakega *športnika*.

Cilj protidopinških programov je zaščititi zdravje *športnikov* ter *športnikom* zagotoviti priložnost za prizadevanje za človeško odličnost brez uporabe *prepovedanih snovi* in *prepovedanih postopkov*.

Cilj protidopinških programov je v svetu ohraniti integriteto športa, kar zadeva spoštovanje pravil, drugih tekmovalcev, poštenega tekmovanja, enakih pogojev in vrednote čistega športa.





Športni duh je praznovanje človeškega duha, telesa in uma. Je bistvo olimpizma ter se odraža v vrednotah, ki jih najdemo v športu in po njem, med drugim v:

- zdravju;
- etiki, pošteni igri in poštenosti;
- pravicah *športnikov*, kot so določene v *Kodeksu*;
- odličnosti pri doseganju rezultatov;
- značaju in izobrazbi;
- zabavi in veselju;
- timskem delu;
- predanosti in zavezanosti;
- upoštevanju pravil in zakonov;
- spoštovanju do sebe in drugih udeležencev;
- pogumu;
- skupnosti in solidarnosti.

Športni duh se izraža v pošteni igri.

Doping je popolno nasprotje športnega duha.

# I. SPLOŠNE DOLOČBE

## Člen 1

OKS-ZŠZ je ustanovil SLOADO, da bi delovala kot *nacionalna protidopinška organizacija* v Sloveniji. V skladu s členom 20.5.1 *Kodeksa* ima SLOADO zlasti potrebni pristojnost in odgovornost, da je pri svojih operativnih odločitvah in dejavnosti neodvisna od športa in države. To med drugim vključuje prepoved kakršne koli udeležbe katere koli osebe, ki je hkrati udeležena v upravljanju ali poslovanju katere koli mednarodne zveze, *nacionalne zveze*, *organizatorja velikih prireditev*, *nacionalnega olimpijskega komiteja*, *nacionalnega paralimpijskega komiteja* ali vladne službe, ki je pristojna za šport ali boj proti doppingu, pri njihovih operativnih odločitvah ali dejavnostih.

# II. UPORABA PROTIDOPINŠKEGA PRAVILNIKA

## Člen 2


Ta pravilnik se uporablja za SLOADO, vse *nacionalne zveze* Republike Slovenije in vse druge osebe, ki so natančneje opredeljene v spodaj navedenih členih 3–5.

## Člen 3

### Uporaba za *nacionalne zveze*

- 3.1** Kot pogoj za prejemanje finančne in/ali druge pomoči od nacionalnih organov Republike Slovenije in/ali OKS-ZŠZ mora vsaka *nacionalna zveza* Republike Slovenije sprejeti in upoštevati duh in pogoje slovenskega nacionalnega protidopinškega programa in tega pravilnika. Vsaka *nacionalna zveza* mora ta pravilnik neposredno ali s sklicevanjem nanj vključiti v svoje dokumente o upravljanju, statut in/ali pravila, ki so del športnih pravil, ki zavezujejo njene člane in udeležence, da ga lahko *nacionalna zveza* neposredno uveljavi v zvezi s *športniki* in drugimi *osebami*, ki so v njeni protidopinški pristojnosti.
- 3.2** Če se *nacionalna zveza* odloči sprejeti ta pravilnik, se šteje, da je ta pravilnik vključila v svoje dokumente o upravljanju, statut in/ali pravila, kot da jih je v teh dokumentih v celoti navedla. Če je *nacionalna zveza* članica OKS-ZŠZ, se šteje, da je ta pravilnik sprejela na dan, ko začne veljati.
- 3.3** *Nacionalne zveze* s sprejemom tega pravilnika in njegovo vključitvijo v dokumente o upravljanju in športna pravila priznajo pristojnost in odgovornost SLOADO za izvajanje slovenskega protidopinškega programa in neposredno uveljavitev tega pravilnika (vključno z izvajanjem *testiranja*) v zvezi s *športniki* in drugimi *osebami*, navedenimi v spodaj navedenih členih 4–5, ki so pod pristojnostjo *nacionalne zveze* ter sodelujejo s SLOADO v tej vlogi in jo podpirajo. Prav tako priznavajo, spoštujejo in izvršujejo odločitve, sprejete na podlagi tega pravilnika, vključno z odločitvami disciplinske komisije SLOADO in pritožbenega organa SLOADO, ki nalaga sankcije *osebami* pod njihovo pristojnostjo. Vsaka mednarodna zveza in SLOADO spoštujeta pristojnost in odgovornost druga druge, kot je predvideno v *Kodeksu*.



- 
- 3.4** Vse *nacionalne zveze* Republike Slovenije sprejmejo ustrezne ukrepe za zagotavljanje skladnosti s *Kodeksom, mednarodnimi standardi* in tem pravilnikom, in sicer med drugim:
- (a) z izvajanjem *testiranja* le po dokumentiranem pooblastilu njihove mednarodne zveze in z uporabo SLOADO ali drugega organa, pristojnega za odvzem *vzorcev*, za odvzem *vzorcev* v skladu z *Mednarodnimi standardi za testiranja* in preiskave;
  - (b) s priznavanjem pristojnosti SLOADO v skladu s členom 5.2.1 *Kodeksa* in ustreznim sodelovanjem s SLOADO pri izvajanju nacionalnega programa *testiranja* za njihovo športno panogo;
  - (c) z analizo vseh *vzorcev*, odvzetih v WADA akreditiranem laboratoriju ali laboratoriju, ki ga je odobrila WADA, v skladu s členom 6.1 *Kodeksa*; in
  - (d) z zagotavljanjem, da o vseh primerih kršitev protidopinških pravil na nacionalni ravni, ki jih odkrijejo *nacionalne zveze*, odloči operativno neodvisni obravnavni senat v skladu s členom 8.1 *Kodeksa* in *Mednarodnimi standardi za upravljanje z rezultati*.
- 3.5** *Nacionalne zveze* sprejmejo pravila, ki zahtevajo, da se *športniki*, ki se pripravljajo za *tekmovanje* ali dejavnost, ki jo odobri ali organizira *nacionalna zveza* ali katera izmed njenih organizacij članic, oziroma sodelujejo na tem *tekmovanju* ali v tej dejavnosti, in vsi *člani spremljevalnega osebja*, ki so povezani s temi *športniki*, strinjajo, da jih kot pogoj za tako sodelovanje zavezuje ta pravilnik in da je v skladu s *Kodeksom protidopinška organizacija* pristojna za *upravljanje z rezultati*.
- 3.6** *Nacionalne zveze* morajo SLOADO in svoji mednarodni zvezi posredovati vse informacije v zvezi s kršitvami protidopinških pravil in sodelovati v preiskavah, ki jih vodi katera koli *protidopinška organizacija*, pristojna za vodenje preiskav.
- 3.7** Vse *nacionalne zveze* uvedejo disciplinska pravila, ki preprečujejo, da bi *spremljevalno osebje*, ki brez upravičenega razloga uporablja *prepovedane snovi* ali *prepovedane postopke*, zagotavljalo podporo *športnikom* v okviru pristojnosti SLOADO ali *nacionalne zveze*.
- 3.8** Vse *nacionalne zveze* izvajajo protidopinško *izobraževanje* v sodelovanju s SLOADO.

## **Člen 4**

### **Uporaba za osebe**

- 4.1** Ta pravilnik se uporablja za:
- (a) SLOADO, vključno s člani uprave, direktorji, uradniki in določenimi zaposlenimi ter *pooblaščenimi tretjimi osebami* in njihovimi zaposlenimi, ki so vključeni v katero koli področje *kontrole dopinga*;
  - (b) *nacionalne zveze* Slovenije, vključno s člani uprave, direktorji, uradniki in določenimi zaposlenimi ter *pooblaščenimi tretjimi osebami* in njihovimi zaposlenimi, ki so vključeni v katero koli področje *kontrole dopinga*;

- (c) naslednje *športnike, spremljevalno osebje* in druge osebe (vključno z *zaščitnimi osebami*) v posameznem primeru, ne glede na to, ali je ta oseba državljan ali rezident Slovenije:
- vse *športnike* in *člane spremljevalnega osebja*, ki so člani ali imetniki licence katere koli *nacionalne zveze* v Republiki Sloveniji ali njene članske ali pridružene organizacije (vključno s klubi, ekipami, združenji ali ligami);
  - vse *športnike* in *člane spremljevalnega osebja*, ki v taki vlogi sodelujejo na *prireditvah, tekmovanjih* in drugih dejavnostih, ki jih organizira, skliče, odobri ali prizna katera koli *nacionalna zveza* v Republiki Sloveniji ali njena članska ali pridružena organizacija (vključno s klubi, ekipami, združenji ali ligami), ne glede na to, kjer potekajo;
  - katerega koli *športnika* ali *člana spremljevalnega osebja* ali drugo osebo, ki na podlagi akreditacije, licence ali drugega pogodbenega dogovora oziroma kako drugače spada pod pristojnost katere koli *nacionalne zveze* v Republiki Sloveniji ali njene članske ali pridružene organizacije (vključno s klubi, ekipami, združenji ali ligami), za namene boja proti doppingu;
  - vse *športnike* in *člane spremljevalnega osebja*, ki sodelujejo v dejavnosti, ki jo organizira, skliče ali odobri organizator *nacionalne prireditve* ali nacionalne lige, ki ni povezana z *nacionalno zvezo*; in
  - *rekreativne športnike*.

**4.2** Ta pravilnik se uporablja tudi za vse druge osebe, nad katerimi *Kodeks* daje pristojnost SLOADO, vključno s *športniki*, ki so državljani ali rezidenti Republike Slovenije, in vsemi *športniki*, ki so zaradi *tekmovanja*, treninga ali drugega razloga prisotni v Republiki Sloveniji.

**4.3** Za osebe, navedene v členih 4.1 in 4.2, se šteje, da so kot pogoj za njihovo sodelovanje ali udeležbo v športu v Sloveniji sprejele ta pravilnik in se zavezale k uporabi, ter priznale pristojnost SLOADO za uveljavitev tega pravilnika, vključno s posledicami kršitve pravilnika, in obravnavnih senatov, navedenih v delu VII in delu XII, za obravnavanje in odločanje o zadevah in pritožbah, vloženi na podlagi tega pravilnika.

**4.4** Vloge in obveznosti *športnikov* so:

- poznavanje in strogo upoštevanje tega pravilnika (ne da bi to vplivalo na kakršna koli druga protidopinška pravila, ki se nanašajo nanje);
- kadar koli biti na voljo za odvzem vzorca;
- v okviru boja proti doppingu, prevzeti odgovornost za vse, kar zaužijejo in uporabljajo;
- obvestiti medicinsko osebje, da ne smejo uporabljati *prepovedanih snovi* in *prepovedanih postopkov*, ter prevzeti odgovornost, da prežete oblike zdravljenja ne kršijo tega pravilnika in drugih politik, sprejetih na podlagi *Kodeksa*;
- svoji mednarodni zvezi in SLOADO razkriti vsako odločbo *nepodpisnice*, s katero je bila ugotovljena kršitev protidopinških pravil s strani *športnika* v preteklih desetih (10) letih;
- sodelovati s *protidopinškimi organizacijami*, ki preiskujejo kršitve protidopinških pravil;
- na zahtevo SLOADO ali *nacionalne zveze* ali druge *protidopinške organizacije*, ki je pristojna za *športnika*, razkriti identiteto *spremljevalnega osebja*;
- ne smejo se žaljivo vesti do uradnika za *kontrolno doppinga* ali druge osebe, vključene v *kontrolno doppinga*. Tako vedenje *športnika*, če ne predstavlja *nedovoljenega poseganja*, lahko pomeni kršitev disciplinskih pravil SLOADO.







- 4.5** Vloge in obveznosti *spremljevalnega osebja* so:
- poznavanje in upoštevanje tega pravilnika (ne da bi to vplivalo na kakršna koli druga protidopinška pravila, ki se nanašajo nanje ali na *športnike*, ki jih spremljajo);
  - sodelovati s programom *testiranja športnikov*;
  - vplivati na vrednote in vedenje *športnika* in s tem graditi negativni odnos do dopinga;
  - svoji mednarodni zvezi in SLOADO razkriti vsako odločbo *nepodpisnice*, s katero je bila ugotovljena kršitev protidopinških pravil s strani *spremljevalnega osebja* v preteklih desetih (10) letih ;
  - sodelovati s *protidopinškimi organizacijami*, ki preiskujejo kršitve protidopinških pravil;
  - ne smejo brez upravičenega razloga *uporabljati* ali *posedovati prepovedanih snovi* ali *prepovedanih postopkov*;
  - ne smejo se žaljivo vesti do uradnika za *kontrolno dopinga* ali druge *osebe*, vključene v *kontrolno dopinga*. Tako vedenje *spremljevalnega osebja*, če ne predstavlja *nedovoljenega poseganja*, lahko pomeni kršitev disciplinskih pravil SLOADO.
- 4.6** Vloge in obveznosti *drugih oseb* so:
- poznavanje in upoštevanje tega pravilnika (ne da bi to vplivalo na kakršna koli druga protidopinška pravila, ki se nanašajo nanje);
  - svoji mednarodni zvezi in SLOADO razkriti vsako odločbo *nepodpisnice*, s katero je bila ugotovljena kršitev protidopinških pravil s strani *drugih oseb* v preteklih desetih (10) letih;
  - sodelovati s *protidopinškimi organizacijami*, ki preiskujejo kršitve protidopinških pravil;
  - ne smejo brez upravičenega razloga *uporabljati* ali *posedovati prepovedanih snovi* ali *prepovedanih postopkov*;
  - ne smejo se žaljivo vesti do uradnika za *kontrolno dopinga* ali druge *osebe*, vključene v *kontrolno dopinga*. Tako vedenje *spremljevalnega osebja*, če ne predstavlja *nedovoljenega poseganja*, lahko pomeni kršitev disciplinskih pravil SLOADO

## **Člen 5**

### **Športniki nacionalnega in mednarodnega razreda**

- 5.1** Od *športnikov*, navedenih v členih 4.1 in 4.2, se za namene tega pravilnika za *športnike nacionalnega razreda* štejejo spodaj navedeni *športniki*, za katere se uporabljajo posebne določbe v tem pravilniku, ki veljajo za *športnike nacionalnega razreda* (npr. *testiranje*, *TI*, podatki o lokaciji in *upravljanje z rezultati*):
- *kategorizirani športniki*, kot so opredeljeni v členu 33 Zakona o športu (ZŠpo-1) in opisani v definiciji *kategoriziranega športnika* v Prilogi 1;
  - člani nacionalnih ekip zadevne *nacionalne zveze*;
  - *športniki* v ekipnih športih, ki tekmujejo v najvišji nacionalni ligi.
- 5.2** Če zadevna mednarodna zveza katerega koli *športnika*, opisanega v členu 5.1, uvrsti med *športnike mednarodnega razreda*, se *športnik* za namene tega pravilnika šteje za *športnika mednarodnega razreda* (in ne *športnika nacionalnega razreda*).
- 5.3** Ta pravilnik se uporablja za *osebe*, navedene v členih 4.1 in 4.2. Vendar je v skladu s členom 4.3 *Mednarodnih standardov za testiranja* in preiskave glavni cilj načrta razporeditve *testiranj* SLOADO testirati *športnike nacionalnega* in višjih razredov.

### III. DEFINICIJA DOPINGA – KRŠITVE PROTIDOPINŠKIH PRAVIL

#### Člen 6

- 6.1** Namen členov 6 in 7 je določiti okoliščine in ravnanja, ki predstavljajo kršitev protidopinških pravil. Obravnave v primerih dopinga potekajo na podlagi trditve, da je bilo kršeno eno ali več izmed teh pravil.
- 6.2** Športniki ali druge osebe so odgovorni za seznanjenost s tem, kaj predstavlja kršitev protidopinških pravil ter katere snovi in postopki so uvrščeni na *Listo prepovedanih snovi in postopkov*.
- 6.3** Doping je opredeljen kot pojav ene ali več kršitev protidopinških pravil, navedenih v členih od 7.1 do 7.11 tega pravilnika (kršitve protidopinških pravil).

#### Člen 7

##### Kršitve protidopinških pravil

#### 7.1 Prisotnost *prepovedane snovi* ali njenih *presnovkov* ali *označevalcev* v *športnikovem vzorcu*

- 7.1.1** Osebna dolžnost športnika je, da prepreči vnos *prepovedane snovi* v svoje telo. Športniki odgovarjajo za vsakršno prisotnost *prepovedane snovi*, njenih *presnovkov* ali *označevalcev*, najdenih v njihovih *vzorcih*. Skladno s tem za ugotovitev kršitve protidopinških pravil po členu 7.1 ni potrebno, da je športniku dokazan njegov naklep, *krivda*, malomarnost ali zavestna *uporaba prepovedane snovi*.
- 7.1.2** Za zadosten dokaz kršitve protidopinških pravil po členu 7.1 se šteje kar koli izmed naštetega: prisotnost *prepovedane snovi* ali njenih *presnovkov* ali *označevalcev* v *športnikovem vzorcu A*, če se športnik odpove analizi *vzorca B* in se zato *vzorec B* ne analizira; ali če je opravljena analiza *športnikovega vzorca B* in analiza potrdi prisotnost *prepovedane snovi*, njenih *presnovkov* ali *označevalcev* v *športnikovem vzorcu A*; ali če je *športnikov vzorec A* ali *B* razdeljen na dva (2) dela in analiza potrditvenega dela razdeljenega *vzorca* potrdi prisotnost *prepovedane snovi*, njenih *presnovkov* ali *označevalcev*, najdenih v prvem delu razdeljenega *vzorca*, ali če se športnik odpove analizi potrditvenega dela razdeljenega *vzorca*.
- 7.1.3** Z izjemo tistih snovi, za katere je na *Listi prepovedanih snovi in postopkov* ali v *strokovnem dokumentu* posebej določena *mejna vrednost*, se šteje za kršitev protidopinških pravil prisotnost katere koli navedene količine *prepovedane snovi* ali njenih *presnovkov* ali *označevalcev* v *športnikovem vzorcu*.
- 7.1.4** Kot izjema od splošnega pravila po členu 7.1 so lahko na *Listi prepovedanih snovi in postopkov*, v *mednarodnih standardih* ali *strokovnih dokumentih* določeni posebni kriteriji za prijavo ali ocenjevanje nekaterih *prepovedanih snovi*.





- 7.2 Uporaba ali poskus uporabe prepovedane snovi ali prepovedanega postopka s strani športnika**
- 7.2.1** Osebna dolžnost športnika je, da prepreči vnos *prepovedane snovi* v svoje telo in da ne uporablja *prepovedanega postopka*. Skladno s tem za ugotovitev kršitve protidopinških pravil z *uporabo prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* ni potrebno, da je športniku dokazan njegov naklep, *krivda*, malomarnost ali zavestna *uporaba*.
- 7.2.2** Uspešnost ali neuspešnost *uporabe* ali *poskusa uporabe prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* nista bistveni. Za kršitev protidopinških pravil zadostuje *uporaba* ali *poskus uporabe prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka*.
- 7.3 Športnikovo izogibanje odvzemu vzorca, zavračanje ali nepristop k odvzemu vzorca**
- Izogibanje odvzemu vzorca, zavračanje ali nepristop k odvzemu vzorca brez tehtne obrazložitve po obvestilu ustrezno pooblaščene osebe.
- 7.4 Športnikove kršitve v zvezi z lokacijo**
- Katera koli kombinacija treh (3) neuspešnih *testiranj* in/ali neposredovanih prijav lokacije, kot jih določajo *Mednarodni standardi za upravljanje z rezultati*, v obdobju dvanajstih (12) mesecev s strani športnika v *Registrirani skupini za testiranje*.
- 7.5 Nedovoljeno poseganje ali poskus nedovoljenega poseganja v kateri koli del postopka kontrole dopinga s strani športnika ali druge osebe**
- 7.6 Posest prepovedane snovi ali prepovedanega postopka s strani športnika ali člana spremljevalnega osebja**
- 7.6.1** Športniku je na *tekmovanju* prepovedano *posedovati* katero koli *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek*, prav tako mu je *izven tekmovanj* prepovedano *posedovati* katero koli *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek*, ki je prepovedan *izven tekmovanj*, razen če dokaže, da je njegova *posest* v skladu s *terapevtsko izjemo (TI)*, podeljeno na podlagi člena 4.4, ali drugim upravičljivim razlogom.
- 7.6.2** Članu *spremljevalnega osebja* je na *tekmovanju* prepovedano *posedovati* katero koli *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek*, prav tako mu je *izven tekmovanj* prepovedano *posedovati* katero koli *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek*, ki je prepovedan *izven tekmovanj*, razen če član *spremljevalnega osebja* dokaže, da je njegova *posest* v skladu s *TI*, podeljeno športniku na podlagi člena 10, ali predloži drug upravičljiv razlog.
- 7.7 Trgovanje ali poskus trgovanja s katero koli prepovedano snovjo ali prepovedanim postopkom s strani športnika ali druge osebe**
- 7.8 Dajanje ali poskus dajanja prepovedane snovi ali omogočanje prepovedanega postopka športniku na tekmovanju, ali dajanje ali poskus dajanja prepovedane snovi ali omogočanje prepovedanega postopka, ki sta prepovedana tudi izven tekmovanj, športniku izven tekmovanj s strani športnika ali druge osebe**

## 7.9 Udeležba ali *poskus* udeležbe s strani *športnika* ali druge osebe

Pomoč, spodbuda, podpora, dogovarjanje, prikrivanje ali katera koli druga oblika naklepne udeležbe ali *poskusa* udeležbe pri kršitvi protidopinških pravil, *poskusu* kršitve protidopinških pravil ali kršitvi člena 51.1 s strani druge osebe.

## 7.10 Prepovedano sodelovanje s strani *športnika* ali druge osebe

**7.10.1** Sodelovanje *športnika* ali druge osebe pod pristojnostjo *protidopinške organizacije* v poklicni vlogi ali s športom povezani vlogi s katerim koli članom spremljevalnega osebja, ki:

**7.10.1.1** spada pod pristojnost *protidopinške organizacije* in prestaja obdobje izločitve; ali

**7.10.1.2** ne spada pod pristojnost *protidopinške organizacije* in se o njegovi izločitvi ni odločalo v postopku *upravljanja z rezultati* na podlagi *Kodeksa*, a je bil v kazenskem, disciplinskem ali strokovnem postopku obsojen ali je bilo ugotovljeno, da je ravnal na način, ki bi pomenil kršitev protidopinških pravil, če bi se pravila, skladna s *Kodeksom*, uporabljala za tako osebo. Diskvalifikacijski status take osebe velja šest (6) let od odločitve kazenskega, disciplinskega ali strokovnega organa ali za čas trajanja sankcije, ki jo je izrekel kazenski, disciplinski ali strokovni organ, odvisno od tega, kaj traja dlje; ali

**7.10.1.3** služi kot krinka ali posrednik za posameznika, navedenega v členu 7.10.1.1 ali 7.10.1.2.

**7.10.2** *Protidopinška organizacija* mora za ugotovitev kršitve člena 7.10 dokazati, da je *športnik* ali druga oseba bil(-a) seznanjen(-a) z diskvalifikacijskim statusom člana spremljevalnega osebja.

Dokazno breme pri dokazovanju, da s članom spremljevalnega osebja, navedenim v členu 7.10.1.1 ali 7.10.1.2, ne sodeluje poklicno ali v zvezi s športom in/ali da se takemu sodelovanju ni bilo mogoče razumno izogniti, nosi *športnik* ali druga oseba.

*Protidopinške organizacije*, ki vedo za člana spremljevalnega osebja, ki izpolnjuje kriterije iz členov 7.10.1.1, 7.10.1.2 in 7.10.1.3, morajo te informacije predložiti WADA.

## 7.11 Ravnanje *športnika* ali druge osebe z namenom odvratanja ali povračilnega ravnanja zaradi poročanja pristojnim organom

Če tako ravnanje ne pomeni kršitve člena 7.5:

**7.11.1** Vsako dejanje, ki grozi drugi osebi ali katerega namen je ustrahovati drugo osebo, da bi to osebo odvrnilo od tega, da WADA, *protidopinški organizaciji*, organom pregona, regulatornemu ali strokovnemu disciplinskemu organu, obravnavnemu organu ali osebi, ki za WADA ali *protidopinško organizacijo* vodi preiskavo, v dobri veri sporoči informacije, ki se nanašajo na domnevno kršitev protidopinških pravil ali domnevno neskladnost s *Kodeksom*.





**7.11.2** Povračilni ukrepi proti osebi, ki je WADA, protidopinški organizaciji, organom pregona, regulatornemu ali strokovnemu disciplinskemu organu, obravnavnemu organu ali osebi, ki za WADA ali protidopinško organizacijo vodi preiskavo, v dobri veri predložila dokaze ali informacije, ki se nanašajo na domnevno kršitev protidopinških pravil ali domnevno neskladnost s Kodeksom.

Za namene člena 7.11 povračilni ukrepi, grožnje in ustrahovanje vključujejo dejanje zoper tako osebo bodisi zato, ker dejanje ne temelji na dobri veri, bodisi zato, ker dejanje predstavlja nesorazmeren odziv.

## **Člen 8** **Dokazovanje dopinga**

### **8.1 Dokazno breme in dokazni standardi**

Dokazno breme, da je prišlo do kršitve protidopinških pravil, nosi SLOADO. SLOADO mora dokazati kršitev protidopinških pravil s stopnjo utemeljenega prepričanja, ki je dokazni standard, po katerem odloča obravnavni senat, pri čemer upošteva tudi resnost obtožbe. Ta dokazni standard je vsekakor višji kot le stopnja zadostne verjetnosti, toda nižji kot prepričanje onkraj razumnega dvoma. Če športniku ali drugi osebi, ki naj bi kršila protidopinška pravila, ta pravilnik nalaga dokazno breme, tj. dolžnost izpodbijati domnevo ali dokazati določena dejstva ali okoliščine, razen kot je določeno v členih 8.2.2 in 8.2.3, se kot dokazni standard uporablja stopnja zadostne verjetnosti.

### **8.2 Metode ugotavljanja dejstev in domnev**

Dejstva v zvezi s kršitvami protidopinških pravil je dovoljeno ugotavljati z vsakršnimi zanesljivimi sredstvi, vključno s priznanjem. V primerih dopinga veljajo naslednja dokazna pravila:

**8.2.1** Velja domneva, da so znanstveno veljavne tiste analitične metode ali *mejne vrednosti*, ki jih odobri WADA po posvetovanju z upošteveno znanstveno skupnostjo in ki so bile predmet stanovskega pregleda. Športnik ali druga oseba, ki želi izpodbijati domnevo znanstvene veljavnosti ali dejstvo, da so bili pogoji za tako domnevo izpolnjeni, mora kot predhodni pogoj za tako izpodbijanje WADA najprej obvestiti o izpodbijanju in o razlogih zanj. Prvotni obravnavni organ, pritožbeni organ ali CAS lahko obvesti WADA o takem izpodbijanju tudi na lastno pobudo. WADA ima pravico, da v desetih (10) dneh od takrat, ko prejme obvestilo in spis v zvezi s takim izpodbijanjem, vstopi v postopek kot stranski intervenient, prijatelj sodišča (*amicus curiae*) ali da drugače predlaga dokaze v postopku. Senat CAS v zadevah pred CAS na zahtevo WADA imenuje ustreznega znanstvenega strokovnjaka, ki senatu pomaga ovrednotiti izpodbijanje.

**8.2.2** Domneva se, da WADA akreditirani laboratoriji in drugi laboratoriji, ki jih je odobrila WADA, postopke analize vzorcev in postopke shranjevanja izvajajo v skladu z *Mednarodnimi standardi* za laboratorije. Športnik ali druga oseba lahko to domnevo izpodbije, če dokaže, da je prišlo do odstopanja od *Mednarodnih standardov* za laboratorije, za katerega je mogoče razumno domnevati, da bi lahko povzročilo *nasprotno analitično ugotovitev*.

Če športnik ali druga oseba izpodbije prejšnjo domnevo s tem, da dokaže, da je prišlo do odstopanja od *Mednarodnih standardov* za laboratorije, za katerega je mogoče razumno domnevati, da bi lahko povzročilo *nasprotno analitično ugotovitev*, preide dokazno breme na SLOADO, ki mora dokazati, da *nasprotno analitične ugotovitve* ni povzročilo tako odstopanje.

**8.2.3** Odstopanja od drugih *mednarodnih standardov* ali drugih protidopinških pravil ali politik, ki jih določata bodisi *Kodeks* bodisi ta pravilnik, ne povzročijo neveljavnosti analitičnih rezultatov ali drugih dokazov kršitve protidopinških pravil in ne morejo biti obramba v postopku pri kršitvi protidopinških pravil, pod pogojem, da *športnik* ali druga oseba dokaže odstopanje od ene od posebnih spodaj navedenih določb *mednarodnih standardov*, za katero je mogoče razumno domnevati, da bi lahko povzročilo kršitev protidopinških pravil na podlagi *nasprotne analitične ugotovitve* ali kršitve v zvezi z lokacijo, in je zato dokazno breme na SLOADO, ki mora dokazati, da to odstopanje ni povzročilo *nasprotne analitične ugotovitve* ali kršitve v zvezi z lokacijo:

- a) odstopanje od *Mednarodnih standardov za testiranja* in preiskave, povezano z odvzemom vzorca ali ravnanjem z vzorcem, za katero je mogoče razumno domnevati, da bi lahko povzročilo kršitev protidopinških pravil na podlagi *nasprotne analitične ugotovitve*; v tem primeru preide dokazno breme na SLOADO, ki mora dokazati, da *nasprotne analitične ugotovitve* ni povzročilo tako odstopanje;
- b) odstopanje od *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati* ali *Mednarodnih standardov za testiranja* in preiskave, povezano z *nasprotno ugotovitvijo* v zvezi s *potnim listom*, za katero je mogoče razumno domnevati, da bi lahko povzročilo kršitev protidopinških pravil; v tem primeru preide dokazno breme na SLOADO, ki mora dokazati, da kršitve protidopinških pravil ni povzročilo tako odstopanje;
- c) odstopanje od *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*, povezano z zahtevo obveščanja *športnika* o odpiranju vzorca B, za katero je mogoče razumno domnevati, da bi lahko povzročilo kršitev protidopinških pravil na podlagi *nasprotne analitične ugotovitve*; v tem primeru preide dokazno breme na SLOADO, ki mora dokazati, da *nasprotne analitične ugotovitve* ni povzročilo tako odstopanje;
- d) odstopanje od *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*, povezano z obveščanjem *športnika*, za katero je mogoče razumno domnevati, da bi lahko povzročilo kršitev protidopinških pravil na podlagi kršitve v zvezi z lokacijo; v tem primeru preide dokazno breme na SLOADO, ki mora dokazati, da kršitve v zvezi z lokacijo ni povzročilo tako odstopanje.

**8.2.4** Dejstva, ki so bila ugotovljena z odločbo pristojnega sodišča ali strokovnega disciplinskega razsodišča, ki ni predmet nerešene pritožbe, veljajo za neizpodbojne dokaze proti *športniku* ali drugi osebi, na katero se odločba nanaša, razen če *športnik* ali druga oseba dokaže, da so bila z odločbo kršena načela naravne pravičnosti.

**8.2.5** Obravnavni senat lahko na obravnavi v zvezi s kršitvijo protidopinških pravil odloči v škodo *športnika* ali druge osebe, za katerega(-o) se trdi, da je kršil(-a) protidopinška pravila, če *športnik* ali druga oseba, potem ko je v razumnem času pred obravnavo prejel(-a) vabilo, odkloni udeležbo na obravnavi (bodisi osebno bodisi po telefonu, glede na navodila obravnavnega senata) in odgovarjanje na vprašanja obravnavnega senata ali SLOADO.







## Člen 9

### **Lista prepovedanih snovi in prepovedanih postopkov**

#### **9.1 Ta pravilnik vključuje *Listo prepovedanih snovi in postopkov*, ki jo občasno objavi in spremeni WADA, kot je opisano v členu 4.1 Kodeksa.**

Veljavno *Listo prepovedanih snovi in postopkov* da na voljo SLOADO in je objavljena na spletni strani SLOADO.

Razen če *Lista prepovedanih snovi* in postopkov ali njena sprememba določa drugače, *Listo prepovedanih snovi in postopkov* ter spremembe začnejo veljati v skladu s tem pravilnikom tri (3) mesece po tistem, ko jo je WADA objavila, pri čemer dodatni ukrepi SLOADO niso potrebni. *Listo prepovedanih snovi in postopkov* ter njene morebitne spremembe zavezujejo vse *športnike* in druge osebe od datuma začetka veljavnosti brez dodatnih formalnosti. Vsi *športniki* in druge osebe so odgovorni za to, da se seznanijo z najnovejšo različico *Liste prepovedanih snovi in postopkov* ter njenimi spremembami.

#### **9.2 Prepovedane snovi in prepovedani postopki, uvrščeni na *Listo prepovedanih snovi in postopkov***

##### **9.2.1 *Prepovedane snovi in prepovedani postopki***

*Listo prepovedanih snovi in postopkov* vsebuje tiste *prepovedane snovi in prepovedane postopke*, ki so prepovedani ves čas (tako *na tekmovanju* kot tudi *izven tekmovanj*) ter se štejejo za doping zaradi potencialnega izboljšanja rezultata na prihodnjih *tekmovanjih* ali zaradi svoje zmožnosti, da prikrijejo prisotnost *prepovedanih snovi*, ter tiste snovi in postopke, ki so prepovedani le *na tekmovanju*. Za posamezno športno panogo lahko WADA razširi *Listo prepovedanih snovi in postopkov*. *Prepovedane snovi in prepovedani postopki* so lahko na *Listo prepovedanih snovi in postopkov* uvrščeni bodisi kot splošna kategorija (npr. anabolični agensi) bodisi kot točno določena snov ali postopek.

##### **9.2.2 *Specificirane snovi ali specificirani postopki***

Za namen uporabe dela IX so vse *prepovedane snovi specificirane snovi*, razen tistih, ki so na *Listi prepovedanih snovi in postopkov* uvrščene pod nespecificirane. Noben *prepovedan postopek* ni *specificiran postopek*, razen če je na *Listi prepovedanih snovi in postopkov* posebej naveden kot *specificiran postopek*.

##### **9.2.3 *Snovi, ki se zlorablajo***

Za namene uporabe dela IX so snovi, ki se zlorablajo, tiste *prepovedane snovi*, ki so na *Listi prepovedanih snovi in postopkov* posebej navedene kot snovi, ki se zlorablajo. Gre za snovi, ki se v družbi zunaj športne sfere pogosto zlorablajo.

#### **9.3 Sestava *Liste prepovedanih snovi in postopkov* s strani WADA**

Odločitev WADA, da *prepovedano snov* in *prepovedan postopek* uvrsti na *Listo prepovedanih snovi in postopkov*, razvrstitev snovi na *Listi prepovedanih snovi in postopkov* v kategorije ter uvrstitev snovi bodisi med snovi, ki so prepovedane ves čas, bodisi med snovi, ki so prepovedane le *na tekmovanju*, razvrstitev snovi ali postopka kot *specificirana snov*, *specificiran postopek* ali *snov, ki se zlorablja*, so vse dokončne in jih *športnik* ali druga oseba ne more izpodbijati, kar med drugim vključuje izpodbijanje z argumentom, da snov ali postopek nista maskirna agensa ali

da ne vplivata na potencialno izboljšanje rezultatov v športu, nista nevarna za zdravje ali da ne kršita športnega duha.

## **Člen 10** **Terapevtske izjeme (TI)**

**10.1** Športniki z dokumentiranim bolezenskim stanjem, ki zahteva *uporabo prepovedane snovi* in/ali *prepovedanega postopka*, morajo zaprositi za *terapevtsko izjemo (TI)*. Prisotnost *prepovedane snovi*, njenih *presnovkov* ali *označevalcev* in/ali *uporaba* ali *poskus uporabe*, *posest* ali *dajanje* ali *poskus dajanja prepovedane snovi* ali *omogočanje prepovedanega postopka* se ne štejejo za kršitev protidopinških pravil, če so v skladu z določbami o *TI*, ki je bila podeljena v skladu z *Mednarodnimi standardi za terapevtske izjeme*.

### **10.2 Postopek zaprosila za TI**

**10.2.1** Športnik, ki ni športnik mednarodnega razreda, SLOADO čim prej zaprosi za podelitev *TI*, razen če se uporablja člen 4.1 ali 4.3 *Mednarodnih standardov za terapevtske izjeme*. Prošnja se vloži v skladu s členom 6 *Mednarodnih standardov za terapevtske izjeme*, ki so objavljeni na spletni strani SLOADO.

**10.2.2** SLOADO ustanovi odbor (Odbor za *terapevtske izjeme*), ki odloča o prošnjah za podelitev *TI* v skladu s spodnjim členom 10.2.2(a)–(c):

- (a) Odbor za *TI* sestavljajo predsednik in dva (2) druga člana z izkušnjami na področju oskrbe in zdravljenja *športnikov* ter z dobrim poznavanjem klinične medicine in medicine športa. Vsak imenovani član ima štiriletni (4-letni) mandat.
- (b) Vsi člani odbora za *TI* morajo podpisati izjavo o nasprotju interesov in zaupnosti, preden postanejo člani. Imenovani člani ne smejo biti zaposleni v SLOADO.
- (c) Preden člani obravnavajo prošnjo za podelitev *TI*, morajo predsedniku razkriti vse okoliščine, ki bi lahko vplivale na njihovo nepristranskost v zvezi s *športnikom*, ki je vložil prošnjo. Če član, ki ga je predsednik imenoval za obravnavanje prošnje, zaradi kakršnega koli razloga ne želi ali ne more oceniti *športnikove* prošnje za podelitev *TI*, lahko predsednik imenuje nadomestnega člana ali imenuje nov odbor za *TI* (npr. iz vnaprej določene skupine kandidatov). Predsednik ne more biti član odbora za *TI*, če obstajajo kakršne koli okoliščine, ki bi lahko vplivale na nepristranskost odločbe o *TI*.

**10.2.3** Obrazcu za vložitev prošnje za podelitev *TI* morajo biti priloženi naslednji dokumenti:

- a) izjava ustrezno kvalificiranega zdravnika, ki potrjuje *športnikovo* potrebo po *uporabi* zadevne *prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* v terapevtske namene; in
- b) celotna zdravstvena anamneza, vključno z dokumentacijo zdravnika, ki je prvi postavil diagnozo (kjer je to mogoče), ter rezultati vseh pregledov, laboratorijskih preiskav in slikovnih študij, ki so relevantne za to prošnjo.







**10.2.4** Odbor za *TI* v najkrajšem možnem času oceni prošnjo in odloči o podelitvi *TI* v skladu z ustreznimi določbami *Mednarodnih standardov za terapevtske izjeme*, in sicer običajno (razen v primeru izjemnih okoliščin) ne pozneje kot v enaindvajsetih (21) dneh od prejema popolne prošnje. Če je prošnja vložena v razumnem času pred *prireditvijo*, se mora odbor za *TI* po svojih najboljših močeh potruditi, da izda odločbo o *TI* še pred začetkom *prireditve*.

**10.2.5** Odločitev odbora za *TI* je končna odločitev SLOADO, zoper katero se je mogoče pritožiti v skladu s členom 10.6. Odločitev odbora za *TI* SLOADO mora biti *športniku*, *WADA* in drugim *protidopinškim organizacijam* sporočena pisno v skladu z *Mednarodnimi standardi za terapevtske izjeme*. Prav tako jo je treba takoj vnesti v sistem *ADAMS*.

### 10.3 Prošnje za podelitev *TI* z veljavnostjo za nazaj

Če SLOADO testira *športnika*, ki ni *športnik mednarodnega* ali *nacionalnega razreda*, mora SLOADO temu *športniku* dovoliti, da zaprosi za podelitev *TI* z veljavnostjo za nazaj za katero koli *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek*, ki ga je uporabljal v terapevtske namene.

### 10.4 Priznanje *TI*

*TI*, ki jo je podelil odbor SLOADO za *TI*, je veljavna na nacionalni ravni v kateri koli državi in ni treba, da jo druga *nacionalna protidopinška organizacija* formalno prizna.

Vendar ni samodejno veljavna, če *športnik* postane *športnik mednarodnega razreda* ali tekmuje na *mednarodni prireditvi*, razen če jo prizna ustrezna mednarodna zveza ali *organizator velikih prireditev* v skladu z *Mednarodnimi standardi za terapevtske izjeme*, kot sledi:

**10.4.1** Če *športnik* že razpolaga s *TI*, ki mu jo je za zadevno snov ali postopek podelil odbor SLOADO za *TI*:

- (a) Če *TI*, ki jo je podelil odbor SLOADO za *TI*, izpolnjuje kriterije, ki jih predpisujejo *Mednarodni standardi za terapevtske izjeme*, mora mednarodna zveza ali *organizator velikih prireditev* to *TI* priznati tudi za namene *tekmovanja na mednarodni ravni*;
- (b) Če mednarodna zveza ali *organizator velikih prireditev* meni, da *TI*, ki jo je podelil odbor SLOADO za *TI*, ne izpolnjuje teh kriterijev, in je zato ne prizna, mora o tem v najkrajšem možnem času obvestiti *športnika* in SLOADO, ob tem pa navesti tudi razloge za svoje mnenje. *Športnik* ali SLOADO ima od takega obvestila enaindvajset (21) dni časa, da zadevo preda v pregled *WADA* v skladu s členom 10.6.
- (c) Če *WADA* prejme zadevo v pregled v skladu s členom 10.6, ostane *TI*, ki jo je podelil odbor SLOADO za *TI*, do odločitve *WADA* veljavna za *testiranja na tekmovanjih* in *izven tekmovanj* na nacionalni ravni, ne pa tudi na *tekmovanjih* na mednarodni ravni.
- (d) Če *WADA* v enaindvajset (21) -dnevem roku ne prejme zadeve v pregled, mora SLOADO določiti, ali naj prvotna *TI*, ki jo je podelila, vseeno ostane veljavna za *testiranja na tekmovanjih* in *izven tekmovanj* na nacionalni ravni (če *športnik* ni več *športnik mednarodnega razreda* in ne sodeluje na *tekmovanju na mednarodni*

ravni). Do odločitve SLOADO ostane *TI* veljavna za *testiranja na tekmovanjih* in *izven tekmovanj* na nacionalni ravni, ne pa tudi *na tekmovanjih na mednarodni ravni*.

**10.4.2** Če odbor SLOADO za *TI športniku* še ni podelil *TI* za obravnavano snov ali postopek, mora *športnik* vložiti prošnjo za podelitev *TI* neposredno na mednarodno zvezo v skladu s postopkom, določenim v *Mednarodnih standardih za terapevtske izjeme*, in sicer takoj, ko se pokaže potreba po tem.

- (a) Če mednarodna zveza *športnikovo* prošnjo zavrne, mora *športnika* o tem obvestiti v najkrajšem možnem času in ob tem navesti razloge za svojo odločitev.
- (b) Če mednarodna zveza *športnikovi* prošnji ugotovi, mora obvestiti *športnika* in SLOADO. Če SLOADO meni, da *TI*, ki jo je podelila mednarodna zveza, ne izpolnjuje kriterijev po *Mednarodnih standardih za terapevtske izjeme*, lahko v enaindvajsetih (21) dneh od takega obvestila zadevo preda v pregled WADA.
- (c) Če SLOADO preda zadevo v pregled WADA, ostane *TI*, ki jo je podelila mednarodna zveza, do odločitve WADA veljavna za *testiranja na tekmovanjih* in *izven tekmovanj* na mednarodni ravni, ne pa tudi *na tekmovanjih* na nacionalni ravni. Če SLOADO ne preda zadeve v pregled WADA, postane *TI*, ki jo je podelila mednarodna zveza, po poteku enaindvajset (21) -dnevnega roka veljavna tudi *na tekmovanjih* na nacionalni ravni.

## 10.5 Potek veljavnosti, preklic ali razveljavitev *TI*

**10.5.1** *TI*, podeljena v skladu s tem pravilnikom:

- (a) samodejno poteče ob koncu katerega koli roka, za katerega je bila podeljena, brez potrebe po nadaljnjem obvestilu ali drugi formalnosti;
- (b) se prekliče, če *športnik* takoj ne izpolni morebitnih zahtev ali pogojev, ki jih odbor za *TI* nalaga ob podelitvi *TI*;
- (c) lahko jo prekliče odbor za *TI*, če se pozneje ugotovi, da kriteriji za podelitev *TI* dejansko niso bili izpolnjeni; ali
- (d) se lahko razveljavi, potem ko jo pregleda WADA ali po pritožbi.

**10.5.2** V takem primeru *športnik* ni podvržen nobenim *posledicam* na podlagi njegove *uporabe* ali *posesti* ali *dajanja* obravnavane *prepovedane snovi* ali *omogočanja prepovedanega postopka* v skladu s *TI* pred datumom poteka veljavnosti, preklicem ali razveljavitvijo *TI*. Pri pregledu *nasprotne analitične ugotovitve* v skladu s členom 5.1.1.1 *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*, prijavljene kmalu po poteku veljavnosti, preklicu ali razveljavitvi *TI*, je treba presoditi, ali je taka ugotovitev skladna z *uporabo prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* pred tem datumom; v tem primeru ni nobene zatrjevane kršitve protidopinških pravil.



## 10.6 Pregled odločb o TI in pritožb zoper njih

### 10.6.1 WADA mora pregledati vsako odločbo:

- (a) mednarodne zveze o nepriznanju TI, ki jo je podelila SLOADO, če to odločbo *športnik* ali SLOADO pošlje WADA v pregled. Poleg tega mora WADA pregledati vsako odločbo mednarodne zveze o podelitvi TI, ki jo SLOADO pošlje WADA v pregled.
- (b) WADA lahko kadar koli pregleda tudi druge odločbe o TI, bodisi na prošnjo vpletenih bodisi na lastno pobudo.
- (c) če odločba o TI, ki jo WADA pregleduje, izpolnjuje kriterije po *Mednarodnih standardih za terapevtske izjeme*, WADA vanjo ne posega. Če odločba o TI ne izpolnjuje navedenih kriterijev, jo WADA razveljavi.

**10.6.2** Če SLOADO prošnjo za podelitev TI zavrne, lahko *športnik* vloži pritožbo samo pri nacionalnem pritožbenem organu iz člena 57.1.

**10.6.3** Zoper odločbo o TI, ki jo je sprejela mednarodna zveza (ali SLOADO v primerih, ko je pristala na to, da preuči prošnjo v imenu mednarodne zveze) in ki je ne pregleda WADA ali je WADA po pregledu ne razveljavi, lahko *športnik* in/ali SLOADO vloži pritožbo le pri CAS.

**10.6.4** Zoper odločbo WADA, s katero ta razveljavi odločbo o TI, lahko prizadeti *športnik*, SLOADO in/ali mednarodna zveza vložijo pritožbo le pri CAS.

**10.6.5** Če o pravilno vloženi prošnji za podelitev/priznanje TI ali za pregled odločbe o TI v razumnem roku ni sprejeta odločitev, se šteje, da je prošnja zavrnjena, kar sproži veljavne pravice do pregleda/pritožbe.

## IV. TESTIRANJA IN PREISKAVE

### Člen 11

#### Namen testiranj in preiskav

**11.1** Testiranja in preiskave se lahko izvajajo za kateri koli protidopinški namen. Izvajajo se v skladu z določbami *Mednarodnih standardov za testiranja* in preiskave ter posebnimi protokoli SLOADO, ki dopolnjujejo te *mednarodne standarde*.

**11.2** Testiranje se izvede zaradi pridobitve analitičnih dokazov o tem, ali je *športnik* kršil člen 7.1 (*Prisotnost prepovedane snovi* ali njenih *presnovkov* ali *označevalcev* v *športnikovem vzorcu*) ali člen 7.2 (*Uporaba* ali *poskus uporabe prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* s strani *športnika*).

## **Člen 12**

### **Uradniki za *kontrola dopinga***

- 12.1** SLOADO je dolžna zagotoviti usposabljanje uradnikov za *kontrola dopinga* (UKD). SLOADO je dolžna imenovati samo pooblaščenane UKD. UKD imenuje direktor SLOADO, potrdi pa jih upravni odbor SLOADO.
- 12.2** UKD ima status imenovanega funkcionarja.
- 12.3** Pooblaščenani UKD dokaže svojo identiteto s potrdilom ali pisnim pooblastilom, ki ga izda SLOADO.
- 12.4** Pooblaščenani UKD SLOADO je odgovoren za izvajanje *kontrole dopinga* v skladu s *Kodeksom* in *Mednarodnimi standardi za testiranje* in preiskave.
- 12.5** SLOADO enkrat letno organizira licenčni seminar za UKD. SLOADO izda licenco UKD na podlagi udeležbe na seminarju. Licenca velja dve (2) leti.

## **Člen 13**

### **Pristojnost za *testiranje***


- 13.1** SLOADO je ob upoštevanju omejitev pri *testiranju na prireditvah*, ki jih določa člen 14, pristojna za *testiranje vseh športnikov*, navedenih v uvodu v ta pravilnik (razdelek »Področje uporabe tega pravilnika«), tako *na tekmovanjih* kot *izven tekmovanj*.
- 13.2** SLOADO lahko od vsakega *športnika*, nad katerim ima pristojnost za *testiranje* (vključno s katerim koli *športnikom*, ki prestaja obdobje *izločitve*), kadar koli in kjer koli zahteva, da opravi odvzem vzorca za *kontrola dopinga*.
- 13.3** WADA je na podlagi člena 20.7.8 *Kodeksa* pristojna za *testiranje na tekmovanjih* in *izven tekmovanj*.
- 13.4** Če mednarodna zveza ali *organizator velikih prireditev* pooblasti ali s pogodbo prenese na SLOADO kateri koli del *testiranja* (neposredno ali prek *nacionalne zveze*), lahko SLOADO odvzame dodatne vzorce ali naroči laboratoriju, naj izvede dodatne vrste analize na stroške SLOADO. Če se odvzamejo dodatni vzorci ali izvedejo dodatne vrste analize, je treba o tem obvestiti mednarodno zvezo ali *organizatorja velikih prireditev*.

## **Člen 14**

### ***Testiranje na prireditvah***

- 14.1** Razen če spodnje določbe določajo drugače, je za izvajanje *testiranja v prireditvenih prostorih* med *trajanjem prireditve* odgovorna le ena organizacija.
- (a) Na *prireditvah na nacionalni ravni*, ki potekajo v Republiki Sloveniji, je za izvajanje *testiranja* pristojna SLOADO.
- (b) Na *prireditvah na mednarodni ravni*, ki potekajo v Sloveniji, je za izvajanje *testiranja* pristojna mednarodna zveza, ki je predsedujoči organ *prireditve*.





Na zahtevo predsedujočega organa *priredivte* je treba vsakršno *testiranje* med *trajanjem prireditve* zunaj *priredivnega prostora* uskladiti z ustreznim predsedujočim organom *priredivte*.

**14.2** Če *protidopinška organizacija*, ki bi bila sicer pristojna za *testiranje*, ne pa tudi za uvedbo in usmerjanje *testiranj* na *priredivti*, želi izvajati *testiranje športnikov* v *priredivnih prostorih* med *trajanjem prireditve*, se mora najprej sestati s predsedujočim organom *priredivte*, da pridobi dovoljenje za izvajanje in usklajevanje takega *testiranja*. Če *protidopinška organizacija* z odgovorom predsedujočega organa *priredivte* ni zadovoljna, lahko v skladu s postopki, opisanimi v *Mednarodnih standardih za testiranja* in preiskave, zaprosi WADA, naj ji izda dovoljenje za izvajanje *testiranja* in določi, kako naj se tako *testiranje* uskladi. WADA ne sme odobriti takega *testiranja*, ne da bi o tem predhodno obvestila SLOADO (ali predsedujoči organ *priredivte*) in se z njo posvetovala. Odločitev WADA je dokončna in zoper njo ni dovoljena pritožba. Razen če pooblastilo za izvajanje *testiranja* določa drugače, se taka *testiranja* štejejo za *testiranja izven tekmovanj*. Za *upravljanje z rezultati* takih *testiranj* je pristojna *protidopinška organizacija*, ki je *testiranje* uvedla, razen če pravilnik predsedujočega organa *priredivte* določa drugače.

## **Člen 15** **Zahteve glede testiranja**

SLOADO mora izdelati načrt razporeditve *testiranj* in izvesti *testiranja*, kot določajo *Mednarodni standardi za testiranja* in preiskave.

Načrti razporeditve *testiranj* SLOADO morajo temeljiti na kriterijih, določenih v delu 4.0 *Mednarodnih standardov za testiranja* in preiskave.

## **Člen 16** **Usklajevanje testiranja**

Kjer je to mogoče, se *testiranja* uskladi z uporabo sistema ADAMS z namenom zagotavljanja čim večje učinkovitosti kombiniranega *testiranja* in v izogib nepotrebne ponavljanju se *testiranju*.

## **Člen 17** **Podatki o športnikovi lokaciji**

**17.1** SLOADO je ustanovila *Registrirano skupino za testiranje*, v katero so vključeni *športniki*, ki morajo posredovati podatke o svoji lokaciji na način, določen v *Mednarodnih standardih za testiranja* in preiskave, in so podvrženi *posledicam* zaradi kršitev člena 7.4, kot je določeno v členu 40.2. SLOADO se usklajuje z mednarodnimi zvezami za identifikacijo teh *športnikov* in zbiranje podatkov o njihovi lokaciji. *Športniki* morajo biti obveščeni o vključitvi v *Registrirano skupino za testiranje* in tudi o izključitvi iz nje. Obvestilo mora vsebovati informacije, navedene v *Mednarodnih standardih za testiranja* in preiskave.

**17.2** V skladu z *Mednarodnimi standardi za testiranja* in preiskave mora vsak *športnik*, ki je vključen v *Registrirano skupino za testiranje*, izvesti naslednje:

- (a) vsake tri (3) mesece SLOADO posredovati podatke o svoji lokaciji;
- (b) te podatke po potrebi posodobiti, da so ves čas točni in popolni; ter
- (c) zagotoviti, da je na voljo za *testiranje* na tej lokaciji.

- 17.3** Za namene člena 7.4 se *športnikovo* neizpolnjevanje zahtev iz *Mednarodnih standardov za testiranja* in preiskave šteje za neposredovano prijavo lokacije ali neuspešno *testiranje*, kot je opredeljeno v Prilogi B *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*, če so izpolnjeni pogoji, določeni v Prilogi B.
- 17.4** Za *športnika*, vključenega v *Registrirano skupino za testiranje SLOADO*, še naprej velja obveznost izpolnjevanja zahtev v zvezi s posredovanjem lokacije, določena v *Mednarodnih standardih za testiranja* in preiskave, razen in dokler:
- (a) *športnik SLOADO* pisno ne obvesti, da se je umaknil iz športa, ali
  - (b) *SLOADO športnika* ne obvesti, da ne izpolnjuje več kriterijev za vključitev v *Registrirano skupino za testiranje SLOADO*.
- 17.5** Kot to določa člen 13 so podatki o lokaciji *športnikov*, ki jih ti posredujejo v času vključenosti v *Registrirano skupino za testiranje*, prek sistema *ADAMS* dostopni *WADA* in drugim *protidopinškim organizacijam*, pristojnim za *testiranje športnika*. Podatki o lokaciji se vedno obravnavajo kot strogo zaupni; uporabljajo se lahko le za načrtovanje, usklajevanje in izvajanje *kontrole dopinga*, posredovanje informacij, pomembnih za *športnikov biološki potni list* ali druge analitične rezultate, v zvezi s preiskavo potencialne kršitve protidopinških pravil ali v postopkih, v katerih se zatrjuje, da je prišlo do kršitve protidopinških pravil. Te podatke je treba, ko niso več uporabni za navedene namene, uničiti v skladu z *Mednarodnimi standardi za zaščito zasebnosti in osebnih podatkov*.

## **Člen 18** **Športnikov umik iz športa**

- 18.1** *Športnik*, ki je vključen v *Registrirano skupino za testiranje* in se uradno umika iz športa, mora o umiku iz športa pisno obvestiti *SLOADO*.
- 18.2** *Športniki*, ki se umaknejo iz tekmovalnega športa, morajo nemudoma pisno obvestiti *SLOADO* tako, da izpolnijo vlogo za umik iz športa, ki je objavljena na spletni strani *SLOADO*, in upoštevajo veljavna navodila, objavljena na spletni strani *SLOADO*.

## **Člen 19** **Športniki, ki so se umaknili iz športa in se zopet vrnejo na tekmovanja**

- 19.1** *Športnik mednarodnega razreda* ali *športnik nacionalnega razreda*, ki je vključen v *Registrirano skupino za testiranje SLOADO* in se umakne iz športa v skladu s členom 18, sme nadaljevati s *tekmovanji* na *mednarodnih* ali *nacionalnih prireditvah*, če s pisnim obvestilom šest (6) mesecev pred vrnitvijo na *tekmovanja SLOADO* in mednarodno zvezo obvesti o nameravani vrniti na *tekmovanja*, in je ves ta čas na voljo za *testiranje*.

*WADA* lahko ob posvetovanju s *SLOADO* in *športnikovo* mednarodno zvezo odobri izjemo od pravila, da je treba pisno obvestilo poslati šest (6) mesecev vnaprej, če bi bila stroga uporaba tega pravila nepoštena do *športnika*. Zoper to odločbo je mogoče vložiti pritožbo v skladu z delom XII.

Vsi tekmovalni rezultati, doseženi s kršitvijo člena 19.1, se *diskvalificirajo*, razen če *športnik* lahko dokaže, da ni mogel upravičeno vedeti, da je bila to *mednarodna* ali *nacionalna prireditev*.



**19.2** Če se *športnik* umakne iz športa, medtem ko prestaja obdobje *izločitve*, mora o umiku obvestiti *protidopinško organizacijo*, ki mu je naložila obdobje *izločitve*. Če se *športnik* želi vrniti k aktivnemu nastopanju v športu, sme nadaljevati s *tekmovanji* na *mednarodnih* ali *nacionalnih prireditvah*, če šest (6) mesecev vnaprej (ali toliko časa vnaprej, kolikor je na dan, ko se je *športnik* umaknil, še ostalo od obdobja *izločitve*, če je bilo to daljše od šestih (6) mesecev) pisno obvesti SLOADO in svoje mednarodno zvezo o nameravani vrnitvi na *tekmovanja* in je ves ta čas na voljo za *testiranje*.

## **Člen 20** **Program neodvisnih opazovalcev**

SLOADO in kateri koli organizacijski odbori *nacionalnih prireditev* v Slovenijiodobrijo in omogočijo *program neodvisnih opazovalcev* na takih *prireditvah*.

## **V. ANALIZA VZORCEV**

### **Člen 21**

Ta pravilnik sprejema in vključuje *Mednarodne standarde* za laboratorije z občasnimi spremembami.

### **Člen 22**

*Vzorci* se analizirajo v skladu z naslednjimi načeli:

#### **22.1 Uporaba akreditiranih, odobrenih in drugih laboratorijev**

**22.1.1** Za neposredno določanje *nasprotne analitične ugotovitve* iz člena 7.1 se *vzorci* lahko analizirajo le v laboratorijih, ki jih je akreditirala ali kako drugače odobrila WADA. O izboru WADA akreditiranega laboratorija ali laboratorija, ki ga je odobrila WADA in se uporablja za analizo *vzorcev*, odloča le SLOADO.

**22.1.2** Kot določa člen 8.2, je dejstva v zvezi s kršitvami protidopinških pravil dovoljeno ugotavljati z vsakršnimi zanesljivimi sredstvi. To na primer vključuje zanesljivo laboratorijsko ali drugo forenzično *testiranje*, ki se izvaja zunaj laboratorijev, ki jih je akreditirala ali odobrila WADA.

#### **22.2 Namen analize vzorcev in podatkov**

*Vzorci* in povezani analitični podatki ali podatki v zvezi s *kontrolno dopinga* se analizirajo:

- (a) da se odkrijejo *prepovedane snovi* in *prepovedani postopki*, navedeni na *Listi prepovedanih snovi in postopkov*, ter druge snovi, če to zahteva WADA v skladu s programom nadzora, opisanim v členu 4.5 *Kodeksa*; ali
- (b) da pomagajo SLOADO pri profiliranju ustreznih parametrov v *športnikovem* urinu, krvi ali drugih telesnih tekočinah in tkivu, vključno z DNK in genomskim profiliranjem, ali za kateri koli drug legitimen protidopinški namen.



## 22.3 Nadaljnja analiza vzorcev

### 22.3.1 Nadaljnja analiza vzorcev pred ali med postopkom *upravljanja z rezultati*

Ni omejitev glede pristojnosti laboratorija za izvedbo ponovljene ali dodatne analize vzorca, preden SLOADO *športnika* obvesti, da je vzorec podlaga za kršitev protidopinškega pravila iz člena 7.1. Če želi SLOADO po takem obvestilu za ta vzorec opraviti dodatno analizo, lahko to naredi s soglasjem *športnika* ali odobritvijo obravnavnega organa.

### 22.3.2 Nadaljnja analiza vzorca po tem, ko je bil sporočen kot negativen ali kako drugače ni povzročil kršitve protidopinških pravil

Ko je laboratorij sporočil, da je vzorec negativen, ali če vzorec ni kako drugače povzročil kršitve protidopinških pravil, se lahko ta shrani in kadar koli dodatno analizira za namen člena 22.2, vendar le po navodilih *protidopinške organizacije*, ki je uvedla in usmerjala odvzem vzorca, ali po navodilih WADA. Če katera koli druga *protidopinška organizacija*, ki je pristojna za *testiranje športnika*, želi izvesti nadaljnjo analizo shranjenega vzorca, lahko to naredi z dovoljenjem *protidopinške organizacije*, ki je uvedla in usmerjala odvzem vzorca, ali WADA ter je odgovorna za kakršno koli nadaljnje *upravljanje z rezultati*. Vsakršno shranjevanje ali nadaljnje analize vzorcev na zahtevo WADA ali druge *protidopinške organizacije* financira WADA ali ta organizacija. Nadaljnja analiza vzorcev se izvede v skladu z zahtevami *Mednarodnih standardov* za laboratorije.

## 22.4 Raziskave vzorcev in podatkov

Vzorci, povezani analitični podatki in podatki v zvezi s *kontrolno dopinga* se lahko uporabljajo za raziskave, vendar nobenega vzorca ni dovoljeno uporabiti v raziskovalne namene brez *športnikovega* pisnega soglasja. Vzorci in povezani analitični podatki ali informacije v zvezi s *kontrolno dopinga*, ki se uporabijo v raziskovalne namene, se najprej obdelajo tako, da jih ni več mogoče povezati s posameznim *športnikom*. Vse raziskave, ki vključujejo vzorce in povezane analitične podatke ali podatke v zvezi s *kontrolno dopinga*, morajo upoštevati načela iz člena 19 Kodeksa.

## 22.5 Standardi za analizo vzorcev in poročanje

**22.5.1** Glede na člen 22.5 SLOADO prosi laboratorije za analizo vzorcev v skladu z *Mednarodnimi standardi* za laboratorije ter členom 4.7 *Mednarodnih standardov* za *testiranja* in preiskave.


**22.5.2** Laboratoriji lahko na lastno pobudo in lastne stroške ali na zahtevo *protidopinške organizacije*, ki je uvedla in usmerjala odvzem vzorcev, analizirajo vzorce v zvezi s *prepovedanimi snovmi* in *prepovedanimi postopki*, ki niso vključeni v standardni nabor analize vzorcev. O rezultatih takih analiz je treba poročati tej *protidopinški organizaciji*. Imajo enako veljavnost in posledice kot drugi analitični rezultati.

## 22.6 Razdelitev vzorca A ali B

Če WADA, *protidopinška organizacija* s pristojnostjo za *upravljanje z rezultati* in/ali WADA akreditiran laboratorij (z dovoljenjem WADA ali *protidopinške organizacije* s pristojnostjo za *upravljanje z rezultati*) želi razdeliti vzorec A ali B, da bi se prvi del razdeljenega vzorca uporabil







za analizo vzorca A, drugi del razdeljenega vzorca pa za potrditev, je treba upoštevati postopke, ki jih določajo *Mednarodni standardi* za laboratorije.

## 22.7 Pravica WADA do prevzema vzorcev in podatkov v posest

WADA lahko kadar koli, po lastni presoji s predhodnim obvestilom ali brez njega, prevzame v fizično last kateri koli vzorec, povezane analitične podatke ali informacije, ki so v posesti laboratorija ali *protidopinške organizacije*. Laboratorij ali *protidopinška organizacija*, ki ima v posesti vzorec ali podatke, mora na zahtevo WADA takoj zagotoviti dostop do vzorca in WADA omogočiti, da vzorec ali podatke prevzame v fizično posest. Če WADA laboratorija ali *protidopinške organizacije* ni predhodno obvestila, preden je vzorec ali podatke prevzela v posest, mora v razumnem roku po prevzemu v posest o tem obvestiti laboratorij in vsako *protidopinško organizacijo*, katere vzorce ali podatke je prevzela v posest. Po analizi in kakršni koli preiskavi zaseženega vzorca ali podatkov lahko WADA drugi *protidopinški organizaciji*, ki je pristojna za *testiranje športnika*, naroči, naj prevzame odgovornost za *upravljanje z rezultati* za vzorec ali podatke, če je odkrita potencialna kršitev protidopinških pravil.

# VI. UPRAVLJANJE Z REZULTATI: ODGOVORNOST, PRVI PREGLED, OBVESTILO IN ZAČASNA IZKLJUČITEV

## Člen 23

### Pristojnost za *upravljanje z rezultati*

- 23.1** SLOADO prevzame odgovornost za *upravljanje z rezultati* v zvezi s *športniki* in drugimi *osebami*, ki so v njeni protidopinški pristojnosti v skladu z načeli iz člena 7 Kodeksa.
- 23.2** Za namene določanja odgovornosti za *upravljanje z rezultati*, če se SLOADO odloči, da bo odvzela dodatne vzorce v okoliščinah, ki so določene v členu 13.4, se šteje, da je *protidopinška organizacija* uvedla in usmerjala odvzem vzorcev. V primerih, ko SLOADO le naroči laboratoriju, naj izvede dodatne vrste analize na stroške SLOADO, se za *protidopinško organizacijo*, ki je uvedla in usmerjala odvzem vzorcev, šteje mednarodna zveza ali *organizator velikih prireditev*.
- 23.3** Če odgovornost za *upravljanje z rezultati* izhaja iz tega pravilnika, jo prevzame SLOADO. Če med SLOADO in drugimi *protidopinškimi organizacijami* nastane spor o pristojnosti glede *upravljanja z rezultati*, o tem, katera organizacija je pristojna, odloči WADA. Katera koli izmed *protidopinških organizacij*, vključenih v spor, lahko pri CAS vložijo pritožbo zoper odločitve WADA v sedmih (7) dneh od prejema obvestila o odločitvi WADA. CAS o pritožbi odloči po hitrem postopku prek arbitra posameznika.
- 23.4** Druge okoliščine, v katerih SLOADO prevzame odgovornost za *upravljanje z rezultati* v zvezi s kršitvami protidopinških pravil, ki vključujejo *športnike* in druge osebe pod njeno pristojnostjo, se določijo s sklicevanjem na člen 7 Kodeksa in v skladu z njim.
- 23.5** WADA lahko SLOADO v določenih okoliščinah naroči, naj izvede *upravljanje z rezultati*. Če SLOADO zavrne izvedbo *upravljanja z rezultati* v razumnem roku, ki ga določi WADA, se takšna zavrnitev šteje za dejanje neskladnosti in WADA lahko drugi *protidopinški organizaciji*, pristojni za *športnika* ali drugo osebo, ki je to pripravljena narediti, naroči, naj namesto SLOADO

prevzame odgovornost za *upravljanje z rezultati*, če pa takšna *protidopinška organizacija* ne obstaja, lahko to naroči kateri koli drugi *protidopinški organizaciji*, ki je to pripravljena narediti. V tem primeru mora SLOADO drugi *protidopinški organizaciji*, ki jo je določila WADA, povrniti stroške odvetnika in druge stroške za izvedbo *upravljanja z rezultati*, nepovrnitev stroškov in odvetniških tarif pa se šteje za dejanje neskladnosti.

## Člen 24

### Pregled in obveščanje o potencialnih kršitvah protidopinških pravil

SLOADO opravi pregled in obveščanje v zvezi s potencialno kršitvijo protidopinških pravil v skladu z *Mednarodnimi standardi za upravljanje z rezultati*.

## Člen 25

### Predhodne kršitve protidopinških pravil

Preden SLOADO *športnika* ali drugo *osebo* obvesti o potencialni kršitvi protidopinških pravil, kot je to določeno zgoraj, z uporabo sistema ADAMS ter s kontaktiranjem WADA in drugih ustreznih *protidopinških organizacij* ugotovi, ali obstajajo predhodne kršitve protidopinških pravil.

## Člen 26

### Začasne izključitve

#### 26.1 Obvezna začasna izključitev

**26.1.1** Če SLOADO prejme *nasprotno analitično ugotovitev* ali *nasprotno ugotovitev v zvezi s potnim listom* (po zaključku postopka pregleda *nasprotne analitične ugotovitve*) za *prepovedano snov* ali *prepovedani postopek*, ki ni *specificirana snov* ali *specificirani postopek*, za *športnika* v najkrajšem možnem času po pregledu in obvestilu, kot zahteva člen 26.1, uvede *začasno izključitev*.

**26.1.2** Obvezna *začasna izključitev* se lahko odpravi, če (i) *športnik* disciplinski komisiji dokaže, da obstaja verjetnost, da je kršitev povzročil *kontaminiran proizvod*, ali (ii) kršitev vključuje *snov, ki se zlorablja*, in *športnik* dokaže, da je upravičen do skrajšanja obdobja *izločitve* v skladu s členom 39.4.1.

**26.1.3** Zoper odločitev disciplinske komisije, da ne odpravi obvezne *začasne izključitve* na podlagi trditve *športnika*, da je kršitev povzročil *kontaminiran proizvod*, pritožba ni mogoča.

#### 26.2 Neobvezna začasna izključitev

**26.2.1** SLOADO lahko še pred analizo *športnikovega vzorca B* ali pred končno obravnavo, kot je navedeno v delu VII, uvede *začasno izključitev* za kršitve protidopinških pravil, ki jih člen 26.1 ne zajema.

**26.2.2** Neobvezna *začasna izključitev* se lahko po lastni presoji SLOADO odpravi kadar koli pred odločitvijo disciplinske komisije v skladu z delom VII, razen če *Mednarodni standardi za upravljanje z rezultati* določajo drugače.



## 26.3 Prostovoljno sprejetje *začasne izključitve*

Športniki lahko na lastno pobudo prostovoljno sprejmejo *začasno izključitev*, če to naredijo: (i) v roku desetih (10) dni od prejema poročila o vzorcu B (ali opustitve analize vzorca B) ali od prejema obvestila o kakršni koli drugi kršitvi protidopinških pravil ali (ii) pred prvim tekmovalnim nastopom športnika po prejetju takšnega poročila ali obvestila.

Druge osebe lahko na lastno pobudo prostovoljno sprejmejo *začasno izključitev*, če to naredijo v roku desetih (10) dni od obvestila o kršitvi protidopinških pravil.

Ob prostovoljnem sprejetju ima *začasna izključitev* popoln učinek in se obravnava enako, kot če bi bila *začasna izključitev* izrečena na podlagi člena 26.1 ali 26.2, vendar pod pogojem, da lahko športnik ali druga oseba kadar koli po prostovoljnem sprejetju *začasne izključitve* prekliče tako sprejetje, v tem primeru pa se športniku ali drugi osebi čas *začasne izključitve* ne všteva v *obdobje izključitve*.

Če je *začasna izključitev* uvedena na osnovi *nasprotne analitične ugotovitve* na podlagi vzorca A, poznejša analiza vzorca B (če jo zahteva športnik ali SLOADO) pa ne potrdi analize vzorca A, športnik ne sme biti predmet nadaljnje *začasne izključitve* zaradi kršitve člena 7.1. V okoliščinah, kjer je bil športnik (ali športnikova ekipa) odstranjen s *tekmovanja* zaradi kršitve člena 7.1 in poznejša analiza vzorca B ne potrdi ugotovitve iz vzorca A, lahko, če je to še vedno mogoče, ne da bi kako drugače vplivalo na *tekmovanje*, športnik ali ekipa še naprej sodeluje na *tekmovanju*.

## Člen 27

### Možnost za obravnavo ali pritožbo

- 27.1** Ne glede na člena 26.1 in 26.2 se *začasna izključitev* ne sme uvesti, če športniku ali drugi osebi ni dana: (a) možnost naroka v zvezi z *začasno izključitvijo* še pred njeno uvedbo ali pravočasno po njej; ali (b) možnost hitre obravnave v skladu z delom VII pravočasno po uvedbi *začasne izključitve*.
- 27.2** Zagotovljena je možnost za hiter pritožbeni postopek zoper uvedbo *začasne izključitve* ali odločitev, da se *začasna izključitev* ne uvede, v skladu s členom 58.

## Člen 28

### Odločbe v zvezi z upravljanjem z rezultati

Odločbe ali razsodbe v zvezi z *upravljanjem z rezultati*, ki jih sprejme SLOADO, ne smejo biti domnevno omejene na določeno geografsko območje ali šport in morajo brez omejitve obravnavati in opredeljevati naslednja vprašanja: (i) ali je bila storjena kršitev protidopinških pravil in ali je treba uvesti *začasno izključitev*, kakšna je dejanska podlaga za tako ugotovitev in kateri členi so bili kršeni ter (ii) vse *posledice*, ki izhajajo iz kršitve(-ev) protidopinških pravil, vključno z veljavnimi *diskvalifikacijami* iz dela IX in člena 47, odvzemom morebitnih medalj ali nagrad, morebitnim obdobjem *izločitve* (in datumom začetka obdobja *izločitve*) ter morebitnimi *finančnimi posledicami*.

## Člen 29

### Odpoved obravnavi

- 29.1** Športnik ali druga oseba, za katerega(-o) se trdi, da je kršil(-a) protidopinška pravila, se lahko izrecno odpove obravnavi in se strinja s *posledicami*, ki jih predlaga SLOADO.

- 29.2** Če *športnik* ali druga oseba, za katerega(-o) se trdi, da je kršil(-a) protidopinška pravila, te trditve ne izpodbuja v roku, navedenem v obvestilu, ki ga je poslala SLOADO, ki zatrjuje, da je prišlo do kršitve, se šteje, da je priznal(-a) kršitev, se je odpovedal(-a) obravnavi in je sprejel(-a) predlagane *posledice*.
- 29.3** Kadar se uporablja člen 29.1 ali 29.2, obravnava pred disciplinsko komisijo ni potrebna. Namesto tega mora SLOADO v najkrajšem možnem času izdati pisno odločbo, ki je skladna s členom VIII *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati* in vključuje vse razloge za odločbo, morebitno izrečeno obdobje *izključitve*, vključno z obrazložitvijo (če je to primerno), zakaj niso bile naložene največje možne *posledice*, in *diskvalifikacijo* rezultatov na podlagi člena 47.
- 29.4** SLOADO mora o tej odločbi obvestiti *športnika* ali drugo osebo in druge *protidopinške organizacije*, ki imajo pravico do pritožbe na podlagi člena 59, ter jo nemudoma vnesti v sistem ADAMS. SLOADO mora to odločbo javno razkriti v skladu s členom 71.2.

### Člen 30

#### Obvestilo o odločbah v zvezi z upravljanjem z rezultati

SLOADO mora o odločbah v zvezi z upravljanjem z rezultati obvestiti *športnike*, druge osebe, *podpisnice* in WADA, kot je določeno v delu XIII in *Mednarodnih standardih za upravljanje z rezultati*.

### Člen 31

#### Umik iz športa

Če se *športnik* ali druga oseba umakne iz športa, medtem ko poteka postopek *upravljanja z rezultati* SLOADO, SLOADO ohrani pristojnost, da zaključi postopek *upravljanja z rezultati*. Če se *športnik* ali druga oseba umakne iz športa, preden se je začel postopek *upravljanja z rezultati* in bi SLOADO imela pristojnost *upravljanja z rezultati* glede *športnika* ali druge osebe v času, ko je *športnik* ali druga oseba zagrešil(-a) kršitev protidopinških pravil, ima SLOADO pooblastilo in dolžnost, da izpelje postopek *upravljanja z rezultati*.

## VII. UPRAVLJANJE Z REZULTATI: PRAVICA DO POŠTENE OBRAVNAVE IN OBVESTILO O ODLOČBI PO OBRAVNAVI

### Člen 32

#### Poštena, nepristranska in operativno neodvisna disciplinska komisija

- 32.1** Disciplinska komisija SLOADO (razsodišče prve stopnje) je pristojna za obravnavanje zadev na podlagi tega pravilnika in nobenih drugih pravil.
- 32.2** SLOADO zagotovi, da disciplinska komisija nima navzkrižnih interesov ter da so njeni sestava, mandat, strokovne izkušnje, neodvisnost delovanja in ustrezno financiranje skladni z zahtevami *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*.
- 32.3** Disciplinska komisija SLOADO ima vsa potrebna pooblastila za in, v povezavi z opravljanjem svojih funkcij, vodenje postopka na obravnavi. Disciplinska komisija SLOADO vodi postopek obravnave in odločanja brez vmešavanja SLOADO ali katere koli tretje osebe.





- 32.4** Upravni odbor SLOADO imenuje člane disciplinske komisije SLOADO v sestavi:
- predsednik in dva (2) podpredsednika, ki so vsi pravniki z najmanj petletnimi (5-letnimi) delovnimi izkušnjami;
  - trije (3) zdravniki z najmanj petletnimi (5-letnimi) delovnimi izkušnjami; in
  - trije (3) dodatni člani, ki so ali so bili športni funkcionarji ali *športniki*.
- Vsi so imenovani na podlagi dejstva, da so sposobni pošteno, nepristransko in neodvisno voditi postopek.
- 32.5** Vsak član disciplinske komisije se imenuje za mandatno dobo štirih (4) let. Upravni odbor SLOADO lahko ponovno potrdi in imenuje vsakega člana disciplinske komisije. Če član disciplinske komisije umre ali odstopi, lahko upravni odbor SLOADO imenuje drugo osebo, ki zapolni pristo mesto. Ta oseba se imenuje za člana za preostanek mandata tistega člana, ki ga je nadomestila.
- 32.6** Disciplinska komisija SLOADO je pristojna za obravnavanje in odločanje o vseh vprašanih, ki izhajajo iz katere koli zadeve, ki ji je posredovana v skladu s tem pravilnikom. Disciplinska komisija SLOADO je zlasti pristojna za odločanje o *posledicah* kršitev protidopinških pravil, ki se naložijo v skladu s tem pravilnikom.

### **Člen 33** **Postopek obravnave**

- 33.1** Ko SLOADO *športnika* ali drugo osebo obvesti o potencialni kršitvi protidopinških pravil in se *športnik* ali druga oseba ne odpove obravnavi v skladu s členom 29, se zadeva predloži disciplinski komisiji SLOADO, ki zadevo obravnava in o njej razsoja. Ob taki predložitvi predsednik disciplinske komisije SLOADO imenuje tri (3) člane obravnavnega senata (ki lahko vključujejo predsednika), da opravijo obravnavo in o zadevi odločijo. Vsak tak obravnavni senat sestavljajo predsednik ali podpredsednik obravnavnega senata, en (1) zdravnik in en (1) športni funkcionar ali *športnik*.
- 33.2** Imenovani člani ne smejo biti predhodno vpleteni v zadevo. Vsak član mora ob imenovanju predsedniku razkriti vse okoliščine, ki bi lahko vplivale na njegovo nepristranskost v zvezi s katero koli stranko.
- 33.3** SLOADO mora obravnavnemu senatu posredovati vso dokumentacijo v zvezi z zatrjevano kršitvijo. Obravnavni senat SLOADO mora postopek izvajati v skladu z delom VII in *Mednarodnimi standardi za upravljanje z rezultati*. SLOADO mora *športnika* ali drugo osebo, *športnikovo* mednarodno zvezo ali mednarodno zvezo osebe, *nacionalno zvezo*, *nacionalno protidopinško organizacijo* (če to ni SLOADO) in WADA pisno obvestiti o zatrjevani kršitvi protidopinških pravil, ki naj bi jo zagrešil *športnik* ali druga oseba. Prav tako jo mora takoj vnesti v sistem ADAMS.
- 33.4** *Športnik* ali druga oseba je tudi upravičen(-a) do kopij vse ustrezne dokumentacije v zvezi z zatrjevano kršitvijo protidopinških pravil, ki jo SLOADO *športniku*, drugi osebi ali zastopnikom posreduje na zahtevo.
- 33.5** SLOADO pred obravnavnim senatom predstavi zadevo proti *športniku* ali drugi osebi. Če SLOADO tako zahteva, ji mora v postopku pomagati *nacionalna zveza športnika* ali druga zadevna oseba. SLOADO opiše dejanje, iz katerega izhajajo kršitve protidopinških pravil, predloži dokaze in obravnavnemu senatu predlaga *posledice*.

## **Člen 34**

### **Načela poštene obravnave**

- 34.1** Disciplinska komisija mora *športniku* ali drugi *osebi* poslati poziv (vabilo) na obravnavo najmanj deset (10) dni pred obravnavo, za katero je bil *športnik* ali druga oseba obveščen(-a).
- 34.2** *Športnik* ali druga *oseba*, zoper katerega(-o) je uveden postopek, ima po prejemu poziva pravico do odgovora na zatrjevano kršitev protidopinških pravil in uvedene *posledice*.
- 34.3** Če se *športnik* ali druga *oseba*, za katerega(-o) se trdi, da je kršil(-a) protidopinška pravila, ne udeleži obravnave, se zadeva lahko obravnava v njegovi (njeni) odsotnosti.
- 34.4** Vsaka stranka ima pravico do pravnega zastopnika na obravnavi na lastne stroške.
- 34.5** Vsaka stranka ima pravico do tolmača na obravnavi, če obravnavni senat oceni, da je to potrebno. Obravnavni senat določi tolmača in odloči o tem, kdo nosi stroške tolmača.
- 34.6** Vsaka stranka v postopku ima pravico do predložitve dokazov, vključno s pravico do predlaganja in zaslišanja prič (obravnavani senat ima diskrecijsko pravico dovoliti pričanje po telefonu, s pisno izjavo, bodisi po faksu, elektronski pošti ali na drugačen način).
- 34.7** Dejstva v zvezi s kršitvami protidopinških pravil je dovoljeno ugotavljati z vsakršnimi zanesljivimi sredstvi, vključno s priznanjem. Obravnavni senat lahko sprejme dokaze, vključno s posrednimi dokazi, kot se mu zdi primerno, in ima pravico, da po lastni presoji ovrednoti dokaze.
- 34.8** Obravnave obravnavnega senata SLOADO so odprte za javnost. Predsednik obravnavnega senata lahko prepove dostop javnosti do prostora med celotno obravnavo ali njenim delom, če se *športnik* ali druga *oseba* ne strinja z javno obravnavo ali če je to v interesu morale, javnega reda ali nacionalne varnosti, kadar je to potrebno zaradi interesov *mladoletnikov* ali zaščite zasebnega življenja strank oziroma kadar bi javnost obravnave škodovala interesom pravičnosti ali je postopek izključno povezan s pravnimi vprašanji.
- 34.9** Obravnave se lahko snemajo, posnetki pa ostanejo v lasti in posesti SLOADO. O poteku obravnave se sestavi zapisnik, ki ga podpišejo vse stranke, ki so na obravnavi sodelovale.
- 34.10** Obravnave v zvezi s *prireditvami*, za katere velja ta pravilnik, se lahko izvedejo po hitrem postopku, če to dovoljuje obravnavni senat.
- 34.11** WADA, mednarodna zveza in *nacionalna zveza športnika* ali druge *osebe* se lahko obravnave udeležijo kot opazovalci (pravica do udeležbe na obravnavah). V vsakem primeru SLOADO v celoti obvešča WADA o statusu nerešenih zadev in rezultatu vseh obravnav.
- 34.12** Postopek pred obravnavnim senatom se mora zaključiti v razumnem času, najpozneje v dveh (2) mesecih od datuma poslanega poziva (ali obvestila), razen kjer veljajo posebne okoliščine.
- 34.13** Če med strankami ni drugače dogovorjeno, obravnavni senat SLOADO:
- izvede obravnavo v roku petnajstih (15) dni od datuma obvestila;
  - izda pisno odločbo v roku petnajstih (15) delovnih dni od datuma obravnave; in
  - poda pisno obrazložitev odločbe v roku petindvajsetih (25) delovnih dni od datuma obravnave.



## Člen 35

### Obvestilo o odločitvi

- 35.1** Obravnavni senat po koncu obravnave ali takoj zatem izda pisno odločbo, ki je skladna s členom 9 *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati* in vključuje vse razloge za odločbo, izrečeno obdobje *izključitve, diskvalifikacije* rezultatov na podlagi člena 47 in, če je to primerno, obrazložitev, zakaj niso bile naložene največje možne *posledice*.
- 35.2** SLOADO mora o tej odločbi obvestiti *športnika* ali drugo *osebo* in druge *protidopinške organizacije*, ki imajo pravico do pritožbe na podlagi člena 59, ter jo nemudoma vnesti v sistem ADAMS. Zoper odločbo je mogoče vložiti pritožbo, kot je določeno v delu XIII.

## Člen 36

### Enkratna obravnava pred CAS

Zatrjevane kršitve protidopinških pravil, ki naj bi jih zagrešili *športniki mednarodnega* ali *nacionalnega razreda* ali druge *osebe*, se lahko s soglasjem *športnika* ali druge *osebe*, SLOADO in WADA obravnavajo z enkratno obravnavo neposredno pred CAS.

## VIII. SAMODEJNA DISKVALIFIKACIJA INDIVIDUALNIH REZULTATOV

### Člen 37

Kršitev protidopinških pravil v *individualnih športih* v povezavi s *testiranjem na tekmovanju* samodejno vodi k *diskvalifikaciji* rezultatov, doseženih na tem *tekmovanju*, z vsemi *posledicami*, ki temu sledijo, vključno z odvzemom morebitnih medalj, točk in nagrad.

## IX. SANKCIJE ZA POSAMEZNIKE

### Člen 38

**Diskvalifikacija rezultatov na prireditvi, med katero pride do kršitve protidopinških pravil**

- 38.1** Kršitev protidopinških pravil med *prireditvijo* ali v zvezi z njo lahko, odvisno od odločitve predsedujočega organa *prireditve*, vodi k *diskvalifikaciji* vseh *športnikovih* individualnih rezultatov, doseženih na tej *prireditvi*, z vsemi *posledicami*, ki temu sledijo, vključno z odvzemom vseh medalj, točk in nagrad, razen v primerih iz člena 38.3.
- 38.2** Dejavniki, ki jih je treba upoštevati pri odločitvi o *diskvalifikaciji* drugih rezultatov na *prireditvi*, lahko na primer vključujejo resnost *športnikove* kršitve protidopinških pravil in to, ali so bili rezultati *testiranja športnika* na drugih *tekmovanjih* negativni.
- 38.3** Če *športnik* dokaže, da ni kriv za kršitev in da je tudi ni zagrešil iz *malomarnosti*, se njegovi rezultati na drugih *tekmovanjih* ne *diskvalificirajo*, razen če obstaja velika verjetnost, da je kršitev protidopinških pravil vplivala na *športnikove* rezultate tudi na drugih *tekmovanjih* in ne le na *tekmovanju*, kjer je prišlo do kršitve protidopinških pravil.

## Člen 39

### **Izločitev zaradi prisotnosti, uporabe ali poskusa uporabe ali posesti prepovedane snovi ali prepovedanega postopka**

Obdobje *izločitve* zaradi kršitve člena 7.1, 7.2 ali 7.6 je predmet potencialne odprave, skrajšanja ali odpisa na podlagi členov 42, 43 ali 44 in se določi na naslednji način:

**39.1** Obdobje *izločitve* ob upoštevanju člena 39.4 traja štiri (4) leta, če:

- a) kršitev protidopinških pravil ne vključuje *specificirane snovi* ali *specificiranega postopka*, razen če *športnik* ali druga oseba dokaže, da kršitev protidopinških pravil ni bila naklepna;
- b) kršitev protidopinških pravil vključuje *specificirano snov* ali *specificiran postopek* in SLOADO dokaže, da je bila kršitev protidopinških pravil naklepna.

**39.2** Če se člen 41.1 ob upoštevanju člena 39.4.1 ne uporablja, traja obdobje *izločitve* dve (2) leti.

**39.3** Izraz »naklepno«, kot se uporablja v členu 39, je namenjen označitvi *športnikov* ali drugih oseb, ki ravnajo na način, za katerega so vedeli, da predstavlja kršitev protidopinških pravil, ali so vedeli, da obstaja precejšnje tveganje, da bi to ravnanje utegnilo predstavljati ali povzročiti kršitev protidopinških pravil, pa so to tveganje očitno zanemarili. Glede kršitve protidopinških pravil, ki izhaja iz *nasprotne analitične ugotovitve* za snov, ki je prepovedana samo *na tekmovanju*, velja izpodbojna domneva, da ni bilo naklepa, če je snov *specificirana snov* in če *športnik* dokaže, da je bila *prepovedana snov* uporabljena *izven tekmovanja*. Kršitev protidopinških pravil, ki izhaja iz *nasprotne analitične ugotovitve* za snov, ki je prepovedana samo *na tekmovanju*, se ne šteje za »naklepno«, če snov ni *specificirana snov* in če *športnik* dokaže, da je bila *prepovedana snov* uporabljena *izven tekmovanj* in v kontekstu, ki ni povezan s športnimi rezultati.

**39.4** Ne glede na kakršne koli druge določbe iz člena 39 velja naslednje, če kršitev protidopinških pravil vključuje *snov, ki se zlorablja*:

**39.4.1** Če *športnik* lahko dokaže, da je do zaužitja ali *uporabe* prišlo *izven tekmovanj* in ni bilo povezano z izboljšanjem športnih rezultatov, obdobje *izločitve* traja tri (3) mesece.

Poleg tega se obdobje *izločitve*, izračunano na podlagi tega člena 39.4.1, lahko skrajša na en (1) mesec, če *športnik* ali druga oseba uspešno opravi program zdravljenja zaradi uporabe *snovi, ki se zlorablja*, ki ga je odobrila SLOADO. Obdobja *izločitve*, določenega v členu 39.4.1, ni mogoče skrajšati na podlagi določb iz člena 43.

**39.4.2** Če je do zaužitja, *uporabe* ali *posesti* prišlo *na tekmovanju* in *športnik* lahko dokaže, da zaužitje, *uporaba* ali *posest* ni povezana s športnimi rezultati, se zaužitje, *uporaba* ali *posest* ne šteje za naklepno za namene člena 39.1 in ni podlaga za ugotavljanje *oteževalnih okoliščin* iz člena 41.

## Člen 40

### **Izločitev zaradi kršitev drugih protidopinških pravil**

Obdobje *izločitve* zaradi kršitve drugih protidopinških pravil razen tistih, ki jih določa člen 39, se določi na naslednji način, razen če je treba uporabiti člen 43 ali 44:







- 40.1** Za kršitve člena 7.3 ali 7.5 traja obdobje *izločitve* štiri (4) leta, razen: (i) če *športnik* v primeru, ko ni pristopil k odvzemu *vzorca*, dokaže, da kršitev protidopinških pravil ni bila naklepna; v tem primeru obdobje *izločitve* traja dve (2) leti; (ii) v vseh drugih primerih, če lahko *športnik* ali druga *oseba* dokaže izjemne okoliščine, ki upravičujejo skrajšanje obdobja *izločitve*; v tem primeru obdobje *izločitve* traja od dve (2) do štiri (4) leta, odvisno od stopnje *krivde športnika* ali druge *osebe*; ali (iii) v primeru, ki vključuje *zaščiteni osebo* ali *rekreativnega športnika*, v tem primeru obdobje *izločitve* traja od največ dve (2) leti do najmanj opomina brez obdobja *izločitve*, odvisno od stopnje *krivde zaščiteni osebe* ali *rekreativnega športnika*.
- 40.2** Za kršitve člena 7.4 traja obdobje *izločitve* dve (2) leti in se lahko skrajša na minimalno eno (1) leto, odvisno od stopnje *športnikove krivde*. Prilagodljivost med dvema (2) letoma in enim (1) letom *izločitve* po tem členu ni na voljo *športnikom*, ki v zadnjem trenutku pogosto menjajo svojo lokacijo ali s svojim drugim ravnanjem vzbujajo resen sum, da so se skušali izogniti *testiranju*.
- 40.3** Za kršitve člena 7.7 ali 7.8 traja obdobje *izločitve* najmanj štiri (4) leta in vse do doživljenjske *izločitve*, odvisno od resnosti kršitve. Kršitev člena 7.7 ali 7.8, ki vključuje *zaščiteni osebo*, se, če jo zagreši *član spremljevalnega osebja* in ne gre za kršitev v povezavi s *specificiranimi snovmi*, šteje za posebej resno kršitev in ima za *posledico* doživljenjsko *izločitev člana spremljevalnega osebja*. Poleg tega se morajo resne kršitve člena 7.7 ali 7.8, s katerimi so lahko kršeni tudi nešportni zakoni in predpisi, prijaviti pristojnim upravnim, strokovnim ali sodnim organom.
- 40.4** Za kršitve člena 7.9 traja obdobje *izločitve* najmanj dve (2) leti in vse do doživljenjske *izločitve*, odvisno od resnosti kršitve.
- 40.5** Za kršitve člena 7.10 traja obdobje *izločitve* dve (2) leti in se lahko skrajša na najmanj eno (1) leto, odvisno od stopnje *krivde športnika* ali druge *osebe* ter drugih okoliščin primera.
- 40.6** Za kršitve člena 7.11 traja obdobje *izločitve* najmanj dve (2) leti in vse do doživljenjske *izločitve*, odvisno od resnosti kršitve s strani *športnika* ali druge *osebe*.

## Člen 41

### **Oteževalne okoliščine, ki lahko podaljšajo obdobje izločitve**

Če SLOADO v posameznem primeru, ki vključuje kršitev protidopinških pravil, ki ni kršitev po členu 7.7 (*Trgovanje ali poskus trgovanja*), 7.8 (*Dajanje ali poskus dajanja*), 7.9 (*Udeležba ali poskus udeležbe*) ali 7.11 (*Ravnanje športnika ali druge osebe z namenom odvratanja ali povračilno ravnanje zaradi poročanja pristojnim organom*), dokaže, da so prisotne oteževalne okoliščine, ki upravičujejo uvedbo obdobja *izločitve*, daljšega od običajne sankcije, se obdobje *izločitve*, ki bi se sicer uvedlo, podaljša za največ dve (2) leti, odvisno od resnosti kršitve in narave *oteževalnih okoliščin*, razen če lahko *športnik* ali druga *oseba* dokaže, da ni zavestno kršil(-a) protidopinških pravil.

## Člen 42

### **Odprava obdobja izločitve, kjer ni krivde ali malomarnosti**

Če *športnik* ali druga *oseba* v posameznem primeru dokaže, da ni ravnal(-a) *krivdno* ali *malomarno*, se obdobja *izločitve*, ki bi se sicer določilo, ne določi.

## Člen 43

### Skrajšanje obdobja izločitve, ki temelji na *neznatni krivdi* ali *malomarnosti*

#### 43.1 Skrajšanje sankcij v posebnih okoliščinah zaradi kršitev člena 7.1, 7.2 ali 7.6

Vsa skrajšanja sankcij po členu 43 se med seboj izključujejo in se ne seštevajo.

- a) *Specificirane snovi* ali *specificirani postopki*  
Če kršitev protidopinških pravil vključuje *specificirano snov* (razen *snovi, ki se zlorablja*) ali *specificiran postopek* in lahko *športnik* ali druga oseba dokaže svojo *neznatno krivdo* ali *malomarnost*, je najmanjša sankcija opomin brez obdobja *izločitve*, največja pa dve (2) leti *izločitve*, odvisno od stopnje *krivde športnika* ali druge osebe.
- b) *Kontaminirani proizvodi*  
V primerih, kjer lahko *športnik* ali druga oseba dokaže *neznatno krivdo* ali *malomarnost* in je zaznana *prepovedana snov* (razen *snovi, ki se zlorablja*) prišla iz *kontaminiranega proizvoda*, je najmanjša sankcija opomin brez obdobja *izločitve*, največja pa dve (2) leti *izločitve*, odvisno od stopnje *krivde športnika* ali druge osebe.
- c) *Zaščitene osebe* ali *rekreativni športniki*  
Če kršitev protidopinških pravil, ki ne vključuje *snovi, ki se zlorablja*, zagreši *zaščitena oseba* ali *rekreativni športnik* in lahko *zaščitena oseba* ali *rekreativni športnik* dokaže svojo *neznatno krivdo* ali *malomarnost*, je najmanjša sankcija opomin brez obdobja *izločitve*, največja pa dve (2) leti *izločitve*, odvisno od stopnje *krivde zaščitene osebe* ali *rekreativnega športnika*.

#### 43.2 Uporaba *neznatne krivde* ali *malomarnosti* v drugih primerih kot le po členu 43.1


Če *športnik* ali druga oseba v posameznem primeru, kjer uporaba člena 43.1 ne pride v poštev, dokaže, da je ravnal(-a) z *neznatno krivdo* ali *malomarnostjo*, se lahko obdobje *izločitve*, ki bi se sicer uvedlo, skrajša glede na stopnjo *krivde športnika* ali druge osebe, vendar skrajšano obdobje *izločitve* ne sme biti krajše od polovice obdobja *izločitve*, ki bi se sicer uvedlo; lahko pa se uvede še nadaljnje skrajšanje ali odprava obdobja *izločitve*, kot to opredeljuje člen 44. Če je obdobje *izločitve*, ki bi se sicer uvedlo, doživljenjsko, skrajšano obdobje ne sme biti krajše od osmih (8) let.

## Člen 44

### Odprava, skrajšanje ali odpis obdobja *izločitve* ali druge *posledice* zaradi *nekrivdnih* razlogov

#### 44.1 Znatna pomoč pri odkrivanju ali ugotavljanju kršitev protidopinških pravil

**44.1.1** SLOADO lahko pred izdajo odločbe v pritožbenem postopku na podlagi dela XII ali po izteku pritožbenega roka odpiše del *posledic* (razen *diskvalifikacije* in obveznega *javnega razkritja*), uvedenih v posameznem primeru, kjer je *športnik* ali druga oseba *znatno pomagal(-a) protidopinški organizaciji*, kazenskemu organu ali strokovnemu disciplinskemu organu, kar je imelo za *posledico*: (i) da je *protidopinška organizacija* odkrila ali prijavila kršitev protidopinških pravil, ki jo je zagrešila druga oseba, ali (ii) da je kazenski ali disciplinski organ odkril ali prijavil kaznivo dejanje ali kršitev strokovnih pravil, ki ga/jo je zagrešila druga oseba, in so podatki, ki jih je predložila oseba, ki je *znatno pomagala*, na voljo SLOADO ali drugi *protidopinški organizaciji*, pristojni za upravljanje z



*rezultati*, ali (iii) da je WADA zoper *podpisnico*, WADA akreditiran laboratorij ali enoto za upravljanje *športnikovega potnega lista* (kot je opredeljeno v *Mednarodnih standardih za laboratorije*) začela postopek zaradi neskladnosti s *Kodeksom*, *mednarodnimi standardi* ali *strokovnim dokumentom*, ali (iv) da je kazenski ali disciplinski organ z odobritvijo WADA prijavil kaznivo dejanje ali kršitev strokovnih ali športnih pravil, ki izhaja iz kršitve integritete športa in ne protidopinških pravil. Po izdaji odločbe v pritožbenem postopku na podlagi dela XII ali izteku pritožbenega roka lahko SLOADO odpiše del *posledic*, ki bi bile sicer uvedene, le z odobritvijo WADA in ustrezne mednarodne zveze.

Obseg odpisa obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno, temelji na resnosti kršitve protidopinških pravil, ki jo je zagrešil *športnik* ali druga *oseba* in na pomembnosti *znatne pomoči športnika* ali druge *osebe* pri prizadevanju za odpravo dopinga v športu, neskladnosti s *Kodeksom* in/ali kršitvah integritete športa. Ne sme se odpisati več kot treh četrtin obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno. Če je obdobje *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno, doživljenjsko, neodpisano obdobje po tem členu ne sme biti krajše od osmih (8) let. Za namene tega odstavka obdobje *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno, ne vključuje nobenega obdobja *izločitve*, ki ga je mogoče dodati po členu 46.3.2 tega pravilnika.

Če *športnik* ali druga *oseba* želi zagotoviti *znatno pomoč*, mora SLOADO omogočiti posredovanje podatkov v skladu s *sporazumom o neposeganju*.

Če *športnik* ali druga *oseba* preneha sodelovati ter zagotavljati popolno in kredibilno *znatno pomoč*, na kateri je temeljil odpis *posledic*, SLOADO ponovno vzpostavi prvotne *posledice*. Če se SLOADO odloči ponovno vzpostaviti *posledice*, ki jih je odpisala, ali če se odloči, da tega ne bo storila, se lahko zoper to določbo pritoži katera koli *oseba*, ki ima pravico do pritožbe v skladu z delom XII.

**44.1.2** Da bi WADA *športnike* in druge *osebe* dodatno spodbudila k zagotavljanju *znatne pomoči protidopinškim organizacijam*, lahko na zahtevo SLOADO ali na zahtevo *športnika* ali druge *osebe*, ki je kršila ali za katero se je zatrjevalo, da je kršila protidopinška pravila ali druga pravila *Kodeksa*, odpiše tak del obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno, kot se ji zdi primerno, ter tudi druge *posledice*, in sicer v katerem koli obdobju postopka *upravljanja z rezultati* oziroma tudi po izdaji odločbe v pritožbenem postopku po delu XII. Izjemoma lahko WADA odpiše večji del obdobja *izločitve* in drugih *posledic*, kot izhaja iz tega člena, v zameno za *znatno pomoč*, ki je večja kot tista, ki sicer izhaja iz tega člena, ali pa celo pristane na to, da obdobja *izločitve* in obveznega *javnega razkritja* ne bo in/ali da se denarne nagrade ne bodo vračale, globe in stroški pa ne plačali. Odobritev WADA je pogojena s ponovno vzpostavitvijo prvotnih *posledic*, kot tudi sicer izhaja iz tega člena. Ne glede na del XII se na odločitve WADA v okviru tega člena 44.1.2 ni mogoče pritožiti.

**44.1.3** Če se SLOADO zaradi *znatne pomoči* odloči odpisati kateri koli del sankcije, ki bi bila sicer uvedena, je treba o tem obvestiti druge *protidopinške organizacije*, ki imajo pravico do pritožbe po členu 59, kot izhaja iz dela XIII. V edinstvenih okoliščinah, ko WADA ugotovi, da bi bilo to v korist boja proti doping, lahko WADA pooblasti SLOADO, da ta sklene ustrezne sporazume o zaupnosti, ki omejujejo ali odlagajo razkritje sporazuma o *znatni pomoči* ali naravo *znatne pomoči*, ki jo prejema.

#### **44.2 Priznanje kršitve protidopinških pravil ob odsotnosti drugih dokazov**

Če *športnik* ali druga *oseba*, še preden je prejel(-a) obvestilo o odvzemu *vzorca*, na podlagi katerega bi bila lahko ugotovljena kršitev protidopinških pravil (ali pred prejemom prvega obvestila (na podlagi člena 7) o kršitvi protidopinških pravil, ki ne spada pod člen 7.1), prostovoljno prizna, da je kršil(-a) protidopinška pravila, in je to priznanje edini zanesljiv dokaz kršitve v času priznanja, se lahko obdobje *izločitve* skrajša, vendar ne za več kot za polovico obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno.

#### **44.3 Skrajšanje sankcije iz več razlogov**

Če *športnik* ali druga *oseba* dokaže upravičenost do skrajšanja sankcije na podlagi več kot ene določbe členov 42, 43 ali 44, je treba pred vložitvijo prošnje za skrajšanje ali odpis po členu 44 ugotoviti trajanje obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno v skladu s členi 39, 40, 42 in 43. Če *športnik* ali druga *oseba* dokaže, da je upravičen(-a) do skrajšanja ali odpisa obdobja *izločitve* po členu 44, se lahko obdobje *izločitve* skrajša ali odpiše, vendar ne na manj kot na eno četrtno obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno.

### **Člen 45**

#### **Sporazumi o upravljanju z rezultati**

##### **45.1 Enoletno (1-letno) skrajšanje za nekatere kršitve protidopinških pravil na podlagi zgodnjega priznanja in sprejetja sankcij**

Če *športnik* ali druga *oseba* po tem, ko ga/jo je SLOADO obvestila o potencialni kršitvi protidopinških pravil, za katero se uvede zatrjevano obdobje *izločitve* štirih (4) ali več let (vključno z obdobjem *izločitve*, ki je zatrjevano po členu 41), najpozneje v dvajsetih (20) dneh po prejemu obvestila o kršitvi protidopinških pravil prizna kršitev in sprejme zatrjevano obdobje *izločitve*, mu/ji lahko SLOADO skrajša zatrjevano obdobje *izločitve* za eno (1) leto. Če *športnik* ali druga *oseba* prejme enoletno (1-letno) skrajšanje zatrjevanega obdobja *izločitve* po tem členu 45.1, ni dovoljeno nobeno dodatno skrajšanje zatrjevanega obdobja *izločitve* po katerem koli drugem členu.

##### **45.2 Sporazum o rešitvi primera**

Kadar *športnik* ali druga *oseba* prizna kršitev protidopinških pravil, potem ko ga/jo SLOADO seznanila s kršitvijo, in se strinja s *posledicami*, ki so določene in sprejemljive s strani *protidopinške organizacije* in WADA, se lahko: (a) *športniku* ali drugi *osebi* na podlagi ocene *protidopinške organizacije* in WADA ob uporabi členov od 38 do 44 glede na zatrjevano kršitev protidopinških pravil, resnost kršitve, stopnjo *krivde športnika* ali druge *osebe* in dejstvo, kako hitro je *športnik* ali druga *oseba* priznal(-a) kršitev, skrajša obdobje *izločitve*; in (b) obdobje *izločitve* se začne že na datum odvzema *vzorca* ali na datum, ko je nazadnje prišlo do kršitve drugih protidopinških pravil. V vsakem primeru uporabe tega člena mora *športnik* ali druga *oseba* prestati vsaj polovico dogovorjenega obdobja *izločitve* od dneva, ko je *športnik* ali druga *oseba* sprejel(-a) in upošteval(-a) uvedbo sankcije ali *začasne izključitve*. Odločitev WADA in SLOADO, da sklene sporazum o rešitvi primera, ter dolžina skrajšanja in začetni datum obdobja *izločitve* niso predmet odločanja ali pregleda obravnavnega organa in zoper njih ni dovoljena pritožba po delu XII.

Če *športnik* ali druga *oseba*, ki želi skleniti sporazum o rešitvi primera po tem členu, to zahteva, mora SLOADO *športniku* ali drugi *osebi* omogočiti, da se pogovori o priznanju kršitve protidopinških pravil v skladu s *sporazumom o neposeganju*.



## Člen 46 Večkratne kršitve

### 46.1 Druga ali tretja kršitev protidopinških pravil

**46.1.1** Za drugo kršitev protidopinških pravil *športnika* ali druge *osebe* mora biti obdobje *izločitve* naslednje, odvisno od tega, kaj je daljše:

- a) šestmesečno (6-mesečno) obdobje *izločitve*; ali
- b) obdobje *izločitve*, ki traja med:
  - I. vsoto obdobja *izločitve*, izrečenega za prvo kršitev protidopinških pravil, in obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno za drugo kršitev protidopinških pravil, ki se obravnava kot prva kršitev, in
  - II. dvakratnikom obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno za drugo kršitev protidopinških pravil, ki se obravnava kot prva kršitev.

Obdobje *izločitve* v tem razponu se določi na podlagi celote okoliščin in stopnje *krivde športnika* ali druge *osebe* v zvezi z drugo kršitvijo.

**46.1.2** Tretja kršitev protidopinških pravil ima vedno za posledico doživljenjsko *izločitev*, razen če tretja kršitev izpolnjuje pogoje za odpravo ali skrajšanje obdobja *izločitve* po členu 42 ali 43 ali če zadeva kršitev člena 7.4. V teh primerih traja obdobje *izločitve* od osem (8) let do doživljenjske *izločitve*.

**46.1.3** Obdobje *izločitve* iz členov 46.1.1 in 46.1.2 se lahko dodatno skrajša ob uporabi člena 44.

**46.2** Kršitev protidopinških pravil, pri kateri je *športnik* ali druga *oseba* dokazal(-a) *odsotnost krivde* ali *malomarnosti*, se ne šteje za kršitev po členu 46. Prav tako se kršitev protidopinških pravil, ki je bila sankcionirana po členu 39.4.1, ne šteje za kršitev po členu 46.

### 46.3 Dodatna pravila za nekatere potencialne večkratne kršitve

**46.3.1** Za namene nalaganja sankcij po členu 46, razen kot je določeno v členih 46.3.2 in 46.3.3., se kršitev protidopinških pravil šteje za drugo kršitev samo, če lahko SLOADO dokaže, da je *športnik* ali druga *oseba* zagrešil(-a) dodatno kršitev protidopinških pravil po prejetju obvestila na podlagi dela VI, ali po tistem, ko si je SLOADO razumno prizadevala za to, da bi *športnika* ali drugo *osebo* obvestila o prvi kršitvi protidopinških pravil. Če SLOADO tega ne more dokazati, se obe kršitvi skupaj štejeta za enotno prvo kršitev in izrečena sankcija temelji na tisti kršitvi, za katero je predpisana strožja sankcija, vključno z uveljavljanjem *oteževalnih okoliščin*. Rezultati na vseh *tekmovanjih*, ki segajo v čas do predhodne kršitve protidopinških pravil, se *diskvalificirajo* v skladu s členom 47.

**46.3.2** Če SLOADO dokaže, da je *športnik* ali druga *oseba* pred obvestilom zagrešil(-a) dodatno kršitev protidopinških pravil in da je do dodatne kršitve prišlo dvanajst (12) mesecev ali več pred ali po prvi ugotovljeni kršitvi, se obdobje *izločitve* za dodatno kršitev izračuna, kot da je dodatna kršitev samostojna prva kršitev, ter se to obdobje *izločitve* prestaja zaporedoma in ne sočasno z obdobjem *izločitve*, izrečenim za predhodno ugotovljeno

kršitev. V primeru uporabe člena 46.3.2 kršitve, ki se upoštevajo skupaj, predstavljajo eno kršitev za namene člena 46.1.

**46.3.3** Če SLOADO dokaže, da je *športnik* ali druga *oseba* zagrešil(-a) kršitev člena 7.5 v zvezi s postopkom *kontrole dopinga* za povezano zatrdjevano kršitev protidopinških pravil, se kršitev člena 7.5 obravnava kot samostojna prva kršitev, obdobje *izločitve* za tako kršitev pa se prestaja zaporedoma in ne sočasno z morebitnim obdobjem izločitve, izrečenim za povezano kršitev protidopinških pravil. V primeru uporabe člena 46.3.3 kršitve, ki se upoštevajo skupaj, predstavljajo eno kršitev za namene člena 46.1.

**46.3.4** Če SLOADO dokaže, da je *športnik* ali druga *oseba* med trajanjem obdobja *izločitve* zagrešil(-a) drugo ali tretjo kršitev protidopinških pravil, obdobja *izločitve* za večkratne kršitve tečejo zaporedoma in ne sočasno.

#### **46.4 Večkratne kršitve protidopinških pravil v desetletnem (10-letnem) obdobju**

Za namene člena 46 mora biti vsaka kršitev protidopinških pravil zagrešena znotraj istega desetletnega (10-letnega) obdobja, da se lahko šteje za večkratno kršitev.

### **Člen 47**

#### ***Diskvalifikacija rezultatov na tekmovanjih kot posledica odvzema vzorca ali kršitve protidopinških pravil***

Poleg samodejne *diskvalifikacije* rezultatov *na tekmovanju*, na katerem je prišlo do pozitivnega vzorca na podlagi dela VIII, se *diskvalificirajo* tudi vsi drugi tekmovalni rezultati, ki jih je *športnik* dosegel od dneva, ko je bil odzeta pozitiven vzorec (bodisi *na tekmovanju* bodisi *izven tekmovanj*) ali je prišlo do druge kršitve protidopinških pravil, do začetka *začasne izključitve* ali obdobja *izločitve*, hkrati pa nastopijo tudi vse druge *posledice*, vključno z odvzemom medalj, točk in nagrad, razen če pravičnost zahteva drugače.

### **Člen 48**

#### **Odvzete denarne nagrade**

Če SLOADO pridobi denarne nagrade, odvzete zaradi kršenja protidopinških pravil, sprejme razumne ukrepe za dodelitev in razdelitev teh denarnih nagrad *športnikom*, ki bi bili do njih upravičeni, če *športnik*, ki so mu bile denarne nagrade odvzete, ne bi tekmoval.

### **Člen 49**

#### **Finančne posledice**

**49.1** SLOADO lahko v primeru, ko *športnik* ali druga *oseba* zagreši kršitev protidopinških pravil, po lastni presoji in po načelu sorazmernosti:

- a) odloči, da mora *športnik* ali druga *oseba* povrniti stroške, povezane s kršitvijo protidopinških pravil, ne glede na obdobje *izločitve*, ki mu/ji je bilo izrečeno; in/ali
- b) odloči o finančni sankciji *športnika* ali druge *osebe* v višini do 1.000,00 EUR. Finančno sankcijo izreče le v primerih, kjer je bilo že izrečeno največje dovoljeno obdobje *izločitve*.



- 49.2** Naložitev finančne sankcije ali povrnitev stroškov SLOADO se ne sme šteti kot osnova za skrajšanje obdobja izločitve ali zmanjšanja druge sankcije, ki bi jo bilo sicer treba uporabiti v skladu s tem pravilnikom ali *Kodeksom*.

## **Člen 50**

### **Začetek obdobja izločitve**

Če *športnik* že prestaja obdobje *izločitve* zaradi kršitve protidopinških pravil, se novo obdobje *izločitve* začne na prvi dan po prenehanju trenutnega obdobja *izločitve*. Z izjemo spodnjih primerov se obdobje *izločitve* začne na datum dokončne odločbe po obravnavi, s katero je odločeno o *izločitvi*, ali če obravnave ni bilo oziroma so se ji stranke odpovedale, na dan, ko je *izločitev* sprejeta ali izrečena na kak drug način.

#### **50.1 Zamude, ki jih ne gre pripisati *športniku* ali drugi osebi**

Če je v postopku obravnave ali pri drugih vidikih *kontrole dopinga* prišlo do večjih zamud in lahko *športnik* ali druga oseba dokaže, da teh zamud ni mogoče pripisati *športniku* ali drugi osebi, lahko organ, ki nalaga sankcijo, odloči, da se obdobje *izločitve* začne na zgodnejši datum, in sicer že na datum odvzema vzorca ali na datum, ko je nazadnje prišlo do druge kršitve protidopinških pravil. Vsi tekmovalni rezultati, ki so bili doseženi znotraj obdobja *izločitve*, vključno z *izločitvijo* z veljavnostjo za nazaj, se *diskvalificirajo*.

#### **50.2 Vštevanje *začasne izključitve* ali prenehanja obdobja *izločitve***

**50.2.1** Če *športnik* ali druga oseba upošteva *začasno izključitev*, se *športniku* ali drugi osebi obdobje *začasne izključitve* všteje v obdobje *izločitve*, ki mu/ji je na koncu izrečena. Če *športnik* ali druga oseba ne upošteva *začasne izključitve*, se *športniku* ali drugi osebi obdobje *začasne izključitve* ne všteje v obdobje *izločitve*. Če *športnik* ali druga oseba prestaja obdobje *izločitve*, zoper katerega je pozneje vložena pritožba, se *športniku* ali drugi osebi obdobje *izločitve*, ki ga je že preстал(-a), všteje v obdobje *izločitve*, ki je izrečeno po razrešeni pritožbi.

**50.2.2** Če *športnik* ali druga oseba prostovoljno pisno sprejme *začasno izključitev*, ki jo določi SLOADO, in od tega dne dalje upošteva *začasno izključitev*, se *športniku* ali drugi osebi obdobje prostovoljne *začasne izključitve* všteje v obdobje *izločitve*, ki mu/ji je na koncu izrečeno. Kopijo prostovoljnega sprejetja *začasne izključitve* s strani *športnika* ali druge osebe je treba v najkrajšem možnem času zagotoviti vsem strankam, ki so upravičene do prejema obvestila o zatrtjevanju kršitvi protidopinških pravil po členu 69.

**50.2.3** *Športniku* se v obdobje *izločitve* ne všteva obdobje pred datumom začetka *začasne izključitve* oziroma prostovoljne *začasne izključitve*, ne glede na to, ali *športnik* po lastni izbiri ni tekmoval ali pa ga je izključila ekipa.

**50.2.4** V ekipnih športih, kjer je obdobje *izločitve* izrečeno ekipi, se, če pravičnost ne zahteva drugače, obdobje *izločitve* začne na datum dokončne odločbe po obravnavi, s katero je odločeno o *izločitvi*, ali če obravnave ni bilo oziroma so se ji stranke odpovedale, na dan, ko je *izločitev* sprejeta ali izrečena na kak drug način. Vsakršna *začasna izključitev* ekipe (bodisi izrečena bodisi prostovoljno sprejeta) se všteva v obdobje *izločitve*, ki ga mora ekipa prestati.

## **Člen 51**

### **Status med obdobjem *izločitve* ali *začasne izključitve***

#### **51.1 Prepoved udeležbe med obdobjem *izločitve* ali *začasne izključitve***

**51.1.1** Športnik ali druga oseba, ki je bil(-a) razglašen(-a) za *izločenega(-no)* ali mora prestati *začasno izključitev*, se med obdobjem *izločitve* ali *začasne izključitve* ne sme udeleževati *tekmovanj* ali dejavnosti (razen odobrenega protidopinškega *izobraževanja* ali rehabilitacijskih programov), ki jih odobri ali organizira katera koli izmed *podpisnic*, njenih članic ali klubov ali drugih organizacij, ki so članice *podpisnice*, niti *tekmovanj*, ki jih odobri ali organizira katera koli profesionalna liga ali kateri koli *organizator prireditev* na nacionalni ali mednarodni ravni, niti ne katerih koli elitnih športnih dejavnosti ali dejavnosti na nacionalni ravni, ki jih financira vladna agencija.

**51.1.2** Športnik ali druga oseba, ki prestaja obdobje *izločitve*, daljše od štirih (4) let, lahko po izteku štiriletnega (4-letnega) obdobja *izločitve* kot športnik sodeluje na lokalnih športnih prireditvah, ki ne spadajo v pristojnost sankcioniranja ali drugačno pristojnost *podpisnice Kodeksa* ali članice *podpisnice Kodeksa*, vendar pa mu/ji je to dovoljeno samo v primeru, da lokalna športna *prireditev* ni na taki ravni, da bi se lahko z njeno pomočjo športnik ali druga oseba posredno ali neposredno kvalificiral(-a) ali zbral(-a) točke za nastop na državnem prvenstvu ali *mednarodni prireditvi*, ter športnik ali druga oseba na njej na noben način ne sodeluje z *zaščitnimi osebami*.

**51.1.3** Športnika ali drugo osebo, ki prestaja obdobje *izločitve*, je med tem obdobjem še vedno dovoljeno *testirati* in mora SLOADO posredovati podatke o lokaciji.

#### **51.2 Vrnitev na trening**

Kot izjema od člena 51.1 se lahko športnik vrne na trening z ekipo ali uporablja prostore kluba ali druge organizacije članice, ki je prav tako članica organizacije SLOADO ali članica organizacije druge *podpisnice*, v krajšem od naslednjih obdobjih:

- a) zadnja dva (2) meseca športnikovega obdobja *izločitve*, ali
- b) zadnjo četrtno izrečenega obdobja *izločitve*.

#### **51.3 Kršitev prepovedi udeležbe med obdobjem *izločitve* ali *začasne izključitve***

**51.3.1** Če športnik ali druga oseba, ki je bil(-a) razglašen(-a) za *izločenega(-no)*, krši prepoved udeležbe med obdobjem *izločitve*, opisano v členu 51.1, se rezultati te udeležbe *diskvalificirajo*, prvotnemu obdobju *izločitve* pa se doda tudi novo obdobje *izločitve*, ki traja največ toliko kot prvotno. Novo obdobje *izločitve*, vključno z opominom brez obdobja *izločitve*, se lahko prilagodi glede na stopnjo *krivde športnika* ali druge osebe in glede na druge okoliščine primera. Za ugotovitev, ali je športnik ali druga oseba kršil(-a) prepoved udeležbe in ali je prilagoditev primerna, je odgovorna *protidopinška organizacija*, katere *upravljanje z rezultati* je vodilo do uvedbe prvotnega obdobja *izločitve*. Zoper to odločbo je mogoče vložiti pritožbo v skladu z delom XII.

**51.3.2** Športniku ali drugi osebi, ki krši prepoved udeležbe med obdobjem *začasne izključitve*, kot je opisano v členu 51.1, se prestano obdobje *začasne izključitve* ne všteje v obdobje *izločitve*, rezultati take udeležbe pa se *diskvalificirajo*.





**51.3.3** Če član spremljevalnega osebja ali druga oseba pomaga osebi pri kršitvi prepovedi udeležbe med obdobjem izločitve ali začasne izključitve, SLOADO za tako pomoč izreče sankcije zaradi kršitve člena 7.9.

#### **51.4 Odtegnitev finančne podpore med obdobjem izločitve**

Za vsako kršitev protidopinških pravil, ki ne vključuje skrajšanja sankcije po členu 42 ali 43, SLOADO, slovenska vlada, OKS-ZŠZ in nacionalne zveze odtegnejo vso ali del finančne podpore ali drugih ugodnosti, ki so povezane s športom in jih taka oseba sicer prejema.

### **Člen 52** **Samodejna objava sankcij**

Obvezni del vsake sankcije je tudi njena samodejna objava, kot določa člen 71 (*javno razkritje*).

## **X. POSLEDICE ZA EKIPE**

### **Člen 53** **Testiranje pri ekipnih športih**

Če je več kot en (1) član ekipe pri ekipnih športih obveščen o kršitvi protidopinških pravil na podlagi dela VI Kodeksa v povezavi s prireditvijo, mora predsedujoči organ prireditve izvesti primerno ciljno testiranje ekipe med trajanjem prireditve.

### **Člen 54** **Posledice pri ekipnih športih**

Če se ugotovi, da sta več kot dva (2) člana ekipe v ekipnem športu kršila protidopinška pravila med trajanjem prireditve, predsedujoči organ prireditve poleg kakršnih koli posledic, ki doletijo posamezne športnike, ki so kršili protidopinška pravila, primerno sankcionira tudi ekipo (npr. izguba točk, diskvalifikacija s tekmovanja ali prireditve ali druga sankcija).

### **Člen 55** **Predsedujoči organ prireditve lahko za ekipne športe določi strožje posledice**

Predsedujoči organ prireditve lahko za posamezno prireditve določi pravila, ki za ekipne športe določajo strožje posledice, kot jih predvideva člen 54 za namene prireditve.

## **XI. SANKCIJE SLOADO PROTI ŠPORTNIM ORGANOM**

### **Člen 56**

Ko SLOADO ugotovi, da nacionalna zveza ali kateri koli drug športni organ, za katerega je pristojna, v okviru pristojnosti te organizacije ali organa ni upošteval, izvajal, podpiral in uveljavil tega pravilnika, lahko od OKS-ZŠZ, Vlade Republike Slovenije ali mednarodnih zvez zahteva, naj sprejmejo naslednje

dodatne disciplinske ukrepe ali, kadar je za to pristojna, sama sprejme naslednje dodatne disciplinske ukrepe:

- zahteva, da ustrezni javni organi (ki jih podpirajo OKS-ZŠZ, ministrstvo, pristojno za šport, in Fundacija za šport) odtegnejo del ali celotno financiranje oziroma drugo nefinančno podporo tej organizaciji ali organu;
- zahteva, da ta organizacija ali organ SLOADO povrne vse stroške (ki med drugim vključujejo laboratorijske stroške, stroške obravnave in potne stroške), povezane s kršitvijo tega pravilnika, ki jo je zagrešil(-a) *športnik* ali druga oseba, ki je član(-ica) te organizacije ali organa;
- izključitev vseh ali skupine članic te organizacije ali organa iz določenih prihodnjih *prireditev* ali vseh *prireditev*, izvedenih v določenem obdobju.

## XII. UPRAVLJANJE Z REZULTATI: PRITOŽBE

### Člen 57

#### Odločbe, zoper katere je mogoče vložiti pritožbo

**57.1** Zoper odločbe, navedene v členih 10.6.2 in 58, je mogoče vložiti pritožbo pri pritožbenem organu SLOADO (razsodišče druge stopnje) ali neposredno pri CAS, kot je natančneje opredeljeno v tem delu XII.

**57.2** Zoper odločbe, sprejete na podlagi *Kodeksa* ali tega pravilnika, je mogoče vložiti pritožbo po določbah členov od 58 do 63, ali kot sicer določajo ta pravilnik, *Kodeks* ali *mednarodni standardi*. Take odločitve ostanejo v času pritožbenega postopka v veljavi, razen če pritožbeni organ ne odloči drugače.

#### **57.2.1** Obseg pregleda ni omejen

Obseg pregleda na pritožbeni stopnji vključuje vsa vprašanja, ki so pomembna za odločitev v zadevi, in ni izrecno omejen na vprašanja ali obseg pregleda pred organom, ki je sprejel prvotno odločbo. Katera koli stranka v pritožbenem postopku lahko predloži dokaze, pravne argumente in zahtevke, ki niso bili uveljavljeni v obravnavi na prvi stopnji, če imajo enako pravno podlago ali temeljijo na enakih splošnih dejstvih ali okoliščinah, ki so bile navedene ali obravnavane v obravnavi na prvi stopnji.

#### **57.2.2** CAS ni vezano na ugotovitve, zoper katere je mogoče vložiti pritožbo

CAS pri sprejemanju odločitev ni vezano na ugotovitve organa, zoper odločbo katerega je bila vložena pritožba.

#### **57.2.3** Za WADA ne velja zahteva po izčrpanju notranjih pravnih sredstev

Če ima WADA pravico do pritožbe po delu XII in se na dokončno odločbo znotraj postopka pred SLOADO ni pritožila nobena druga stranka, lahko WADA vloži pritožbo zoper odločbo neposredno pri CAS, ne da bi morala pred tem izčrpati druga pravna sredstva v postopku pred SLOADO.



## Člen 58

### **Pritožbe zoper odločbe v zvezi s kršitvami protidopinških pravil, posledicami, začasnimi izključitvami, izvajanjem odločb in pristojnostjo**

Zoper odločbo, s katero je ugotovljena kršitev protidopinških pravil, odločbo, s katero se izrekajo ali ne izrekajo *posledice* kršitve protidopinških pravil, odločbo, da do kršitve protidopinških pravil ni prišlo; odločbo, da se postopek pri kršitvi protidopinških pravil ne sme nadaljevati zaradi procesnih razlogov (kar med drugim npr. vključuje recept); odločbo WADA, da ne podeli izjeme od zahteve, da mora *športnik*, ki se je umaknil iz športa, za vrnitev na *tekmovanja* šest (6) mesecev prej obvestiti WADA po določilih člena 19.1; odločbo WADA o podelitvi *upravljanja z rezultati* po členu 7.1 Kodeksa; odločitev SLOADO, da ne prijavi *nasprotne analitične ugotovitve* ali *netipične ugotovitve* kot kršitve protidopinških pravil, ali odločitev, da ne nadaljuje postopka pri kršitvi protidopinških pravil po končani preiskavi v skladu z *Mednarodnimi standardi za upravljanje z rezultati*; odločbo o uvedbi ali odpravi *začasne izključitve* kot rezultat naroka v zvezi z *začasno izključitvijo*; neupoštevanje člena 26 s strani SLOADO; odločbo o nepristojnosti SLOADO za odločanje o domnevni kršitvi protidopinških pravil ali njenih *posledicah*; odločitev o tem, da odpiše ali ne odpiše *posledic* oz. ali ponovno vzpostavi ali ne vzpostavi *posledic* po členu 44.1; neupoštevanje členov 7.1.4 in 7.1.5 Kodeksa; neupoštevanje člena 45.1; odločbo po členu 51.3; odločbo SLOADO, da ne bo izvajala odločbe druge *protidopinške organizacije* na podlagi dela XIV; in odločbo po členu 26.3 Kodeksa, je mogoče vložiti pritožbo le na način, ki ga predpisuje člen 58.

#### **58.1 Pritožbe v zvezi s športniki mednarodnega razreda ali mednarodnimi prireditvami**

V primerih, ki nastanejo na podlagi udeležbe na *mednarodni prireditvi*, ali v primerih, ki vključujejo *športnike mednarodnega razreda*, se lahko pritožba zoper odločbo vložijo pri CAS.

#### **58.2 Pritožbe v zvezi z drugimi športniki ali drugimi osebami**

V primerih, kjer člen 58.1 ne pride v poštev, se lahko pritožba vložijo pri pritožbeni komisiji SLOADO. Pritožbeni postopek se opravi v skladu z *Mednarodnimi standardi za upravljanje z rezultati*.

## Člen 59

### **Osebe, upravičene do pritožbe**

#### **59.1 Pritožbe v zvezi s športniki mednarodnega razreda ali mednarodnimi prireditvami**

V primerih iz člena 58.1 imajo pravico do pritožbe pri CAS naslednje osebe:

- a) *športnik* ali druga *oseba*, na katero se nanaša odločba, ki je predmet pritožbe;
- b) druga stranka v zadevi, v kateri je bila sprejeta odločba;
- c) ustrezna mednarodna zveza;
- d) SLOADO in *nacionalna protidopinška organizacija* (če se razlikujeta) države, v kateri *oseba* prebiva ali v kateri je oseba državljan oziroma imetnik licence;
- e) Mednarodni olimpijski komite oz. Mednarodni paralimpijski komite, če bi lahko odločitev vplivala na olimpijske oz. paralimpijske igre, vključno z odločitvami, ki vplivajo na izpolnjevanje pogojev za sodelovanje na olimpijskih oz. paralimpijskih igrah, in
- f) WADA.

## 59.2 Pritožbe v zvezi z drugimi športniki ali drugimi osebami

V primerih iz člena 58.2 imajo pravico do pritožbe pri pritožbenem organu SLOADO vsaj naslednje osebe:

- a) športnik ali druga oseba, na katero se nanaša odločba, ki je predmet pritožbe;
- b) druga stranka v zadevi, v kateri je bila sprejeta odločba;
- c) ustrezna mednarodna zveza;
- d) SLOADO in *nacionalna protidopinška organizacija* (če se razlikujeta) države, v kateri oseba prebiva ali v kateri je oseba državljan oziroma imetnik licence;
- e) Mednarodni olimpijski komite oz. Mednarodni paralimpijski komite, če bi lahko odločitev vplivala na olimpijske oz. paralimpijske igre, vključno z odločitvami, ki vplivajo na izpolnjevanje pogojev za sodelovanje na olimpijskih oz. paralimpijskih igrah, in
- f) WADA.

Pri primerih po členu 58.2 imajo WADA, Mednarodni olimpijski komite, Mednarodni paralimpijski komite in ustrezna mednarodna zveza tudi pravico do vložitve pritožbe pri CAS glede odločbe pritožbenega organa.

Vsaka stranka, ki vlaga pritožbo pri CAS, je upravičena do pomoči s strani CAS, da od *nacionalne protidopinške organizacije*, zoper odločbo katere se pritožuje, pridobi vse pomembne informacije; če CAS tako odredi, mora *nacionalna protidopinška organizacija* te informacije predložiti.

## 59.3 Dolžnost obveščanja

Vse stranke v pritožbenem postopku pri CAS morajo zagotoviti, da so WADA in druge stranke, ki imajo pravico do pritožbe, pravočasno obveščene o pritožbi.

## 59.4 Pritožba zoper uvedbo začasne izključitve

Ne glede na druge določbe v tem dokumentu je edina oseba, ki se lahko pritoži zoper uvedbo *začasne izključitve*, športnik ali druga oseba, ki je začasno izključen(-a).

## Člen 60

### Nasprotne pritožbe in druge poznejše pritožbe so dovoljene

Nasprotne pritožbe in druge poznejše pritožbe katere koli stranke, navedene v zadevah, ki jih po določilih *Kodeksa* obravnava CAS, so izrecno dovoljene. Stranka, ki ima pravico do pritožbe na podlagi dela XII, mora nasprotno pritožbo ali poznejšo pritožbo vložiti najpozneje ob strankinem odgovoru.

## Člen 61

### Pritožbe v zvezi s *terapevtskimi izjemami*

Zoper odločbe o *T1* se je mogoče pritožiti izključno po določbah člena 10.6.



## Člen 62 Pritožbeni rok

**62.1** Pritožbo je treba pri CAS vložiti v roku enaindvajsetih (21) dni od dneva, ko stranka, ki vlaga pritožbo, prejme odločbo.

Ne glede na zgoraj navedeno v zvezi s pritožbami, ki jih vloži stranka, ki je upravičena do pritožbe, vendar ni bila stranka v postopku, ki se je zaključil z odločbo, ki je predmet pritožbe, velja naslednje:

- a) taka stranka ima pravico, da od *protidopinške organizacije*, ki je bila pristojna za *upravljanje z rezultati*, v petnajstih (15) dneh od prejema obvestila o odločitvi zahteva kopijo celotnega spisa z vso dokumentacijo, ki se nanaša na zadevno odločbo;
- b) če je ta zahteva podana v petnajstih (15) dneh, lahko stranka, ki je vložila zahtevo, v enaindvajsetih (21) dneh od prejema spisa vloži pritožbo pri CAS.

Ne glede na zgoraj navedeno WADA vloži pritožbo v roku, ki je poznejši od navedenih:

- a) enaindvajset (21) dni od zadnjega dne, ko bi se lahko katera koli druga stranka, ki ima pravico do pritožbe, pritožila; ali
- b) enaindvajset (21) dni po tem, ko je WADA prejela popoln spis, na katerega se je nanašala odločba.

**62.2** Pritožbo je treba pri pritožbenem organu SLOADO vložiti v roku petnajstih (15) dni od dneva, ko stranka, ki vlaga pritožbo, prejme odločbo obravnavnega senata SLOADO. Ne glede na zgoraj navedeno v zvezi s pritožbami, ki jih vloži stranka, ki je upravičena do pritožbe, vendar ni bila stranka v postopku, ki se je zaključil z odločbo, ki je predmet pritožbe, velja naslednje:

- a) taka stranka ima pravico, da od *protidopinške organizacije*, ki je bila pristojna za *upravljanje z rezultati*, v petnajstih (15) dneh od obvestila o odločbi zahteva kopijo celotnega spisa z vso dokumentacijo, ki se nanaša na zadevno odločbo;
- b) če je ta zahteva podana v petnajstih (15) dneh, lahko stranka, ki je vložila zahtevo, v enaindvajsetih (21) dneh od prejema spisa vloži pritožbo pri pritožbenem organu SLOADO.

Ne glede na zgoraj navedeno WADA vloži pritožbo v roku, ki je poznejši od navedenih:

- a) enaindvajset (21) dni od zadnjega dne, ko bi se lahko katera koli druga stranka, ki ima pravico do pritožbe, pritožila; ali
- b) enaindvajset (21) dni po tem, ko je WADA prejela popoln spis, na katerega se je nanašala odločba.

## **Člen 63**

### **Nasprotne pritožbe in druge poznejše pritožbe so dovoljene**

Nasprotne pritožbe in druge poznejše pritožbe katere koli tožene stranke, navedene v zadevah, ki jih po določilih *Kodeksa* obravnava CAS, so izrecno dovoljene. Stranka, ki ima pravico do pritožbe na podlagi tega dela (pritožbe), mora nasprotno pritožbo ali poznejšo pritožbo vložiti najpozneje ob strankinem odgovoru.

## **Člen 64**

### **SLOADO odločitve ne sprejme v razumnem roku**

Če v določenem primeru SLOADO odločitve glede kršitve protidopinških pravil ne sprejme v razumnem roku, ki ga postavi WADA, lahko WADA vloži pritožbo neposredno pri CAS, če je SLOADO odločila, da do kršitve ni prišlo. Če obravnavni senat CAS ugotovi, da je prišlo do kršitve protidopinških pravil in da je bila neposredna pritožba WADA razumna, ji mora SLOADO povrniti odvetniške in druge stroške, ki jih je ta imela zaradi vložitve pritožbe.

## **Člen 65**

### **Obveščanje o odločbah o pritožbi**

SLOADO mora po določbi člena 70.1 v najkrajšem možnem času *športniku* ali drugi *osebi* ter drugim *protidopinškim organizacijam*, ki bi bile upravičene do pritožbe po členu 59, predložiti odločbo o pritožbi.

## **Člen 66**

### **Pritožbe na odločbe o sankcijah SLOADO proti športnim organom**

*Nacionalna zveza* lahko vloži pritožbo na odločbo SLOADO na podlagi dela XII izključno pri CAS.

## **Člen 67**

### **Pritožbeni organ SLOADO**

#### **67.1 Obravnave pred pritožbeno komisijo SLOADO**

**67.1.1** Izvršni odbor Olimpijskega komiteja Slovenije – Združenja športnih zvez (OKS-ZŠZ) imenuje pritožbeni organ SLOADO v sestavi:

- predsednik in dva (2) podpredsednika, ki so vsi pravniki z najmanj petletnimi (5-letnimi) delovnimi izkušnjami;
- trije (3) zdravniki z najmanj petletnimi (5-letnimi) delovnimi izkušnjami; in
- trije (3) dodatni člani, ki so ali so bili športni funkcionarji ali *športniki*. Vsi so imenovani na podlagi dejstva, da so sposobni pošteno, nepristransko in neodvisno voditi postopek.

**67.1.2** Vsak član pritožbenega organa ima štiriletni (4-letni) mandat. Izvršni odbor OKS-ZŠZ lahko ponovno potrdi in imenuje vsakega člana pritožbenega organa. Če član pritožbenega organa umre ali odstopi, lahko izvršni odbor OKS-ZŠZ imenuje drugo *osebo*, ki zapolni pristo mesto. Ta *oseba* se imenuje za člana za preostanek mandata člana, ki ga je nadomestila.





- 67.1.3** SLOADO mora zagotoviti, da je pritožbeni organ brez navzkrižnih interesov in da so njeni sestava, mandat, strokovne izkušnje, neodvisnost delovanja in ustrezno financiranje skladni z zahtevami *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*.
- 67.1.4** Pritožbena komisija SLOADO lahko vodi postopek obravnave in odločanja brez vmešavanja SLOADO ali katere koli tretje osebe.
- 67.1.5** Mednarodna zveza, zadevna *nacionalna zveza, nacionalni olimpijski komite*, če ni stranka (ali niso stranke) v postopku, in *WADA* imajo pravico do udeležbe na obravnavah pritožbene komisije SLOADO v vlogi opazovalca.
- 67.1.6** Obravnave v skladu s tem članom je treba čim hitreje zaključiti. Obravnave v zvezi s *priredivami* se lahko izvedejo po hitrem postopku.

## **67.2 Postopki pritožbene komisije SLOADO**

- 67.2.1** V postopkih pritožbene komisije SLOADO morajo biti upoštevana načela, opisana v členih 8, 9 in 10 *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*.
- 67.2.2** Predsednik imenuje tri (3) člane (ki lahko vključujejo predsednika), da obravnavajo pritožbo. Vsako tako pritožbeno komisijo sestavljajo predsednik ali podpredsednik, ki deluje kot predsednik pritožbenega organa, en (1) zdravnik in en (1) športni funkcionar ali *športnik*.
- 67.2.3** Imenovani člani ne smejo biti predhodno vpleteni v zadevo. Vsak član mora ob imenovanju predsedniku razkriti vse okoliščine, ki bi lahko vplivale na njegovo nepristranskost v zvezi s katero koli stranko.
- 67.2.4** Pritožnik predstavi pritožbo, tožena stranka ali stranke pa nanjo odgovorijo.
- 67.2.5** Če se katera koli stranka ali njen zastopnik po obvestilu ne udeleži obravnave, se lahko obravnava vseeno nadaljuje.
- 67.2.6** Vsaka stranka ima pravico do pravnega zastopnika na obravnavi na lastne stroške.
- 67.2.7** Vsaka stranka ima pravico do tolmača na obravnavi na lastne stroške.
- 67.2.8** Vsaka stranka v postopku ima pravico, da dostopa do ustreznih dokazov in jih predloži, poda pisna in ustna stališča ter predlaga in zasliši priče.

## **67.3 Odločitve pritožbene komisije SLOADO**

- 67.3.1** Pritožbena komisija SLOADO po koncu obravnave ali takoj zatem izda pisno odločbo, ki je podpisana in opremljena z datumom ter upošteva načela iz člena 9 *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*.
- 67.3.2** Odločba vsebuje zlasti vse razloge za odločitev in morebitno izrečeno obdobje *izključitve*, vključno (če je primerno) z obrazložitvijo, zakaj ni bila izrečena največja možna sankcija.



**67.3.3** SLOADO mora o tej odločbi obvestiti *športnika* ali drugo osebo in njegovo/njeno nacionalno zvezo in protidopinške organizacije, ki imajo pravico do pritožbe na podlagi člena 59, ter jo nemudoma vnesti v sistem ADAMS.

**67.3.4** Zoper odločbo je mogoče vložiti pritožbo, kot je določeno v členu 59, in se lahko javno razkrije, kot je določeno v členu 71.

## XIII. ZAUPNOST IN POROČANJE

### Člen 68 Poročanje glede TI

O vseh odločbah SLOADO o podelitvi ali zavrnitvi TI je treba poročati, kot je določeno v členu 10.2.5.

### Člen 69 Informacije v zvezi z nasprotnimi analitičnimi ugotovitvami, netipičnimi ugotovitvami in drugimi zatrjevanimi kršitvami protidopinških pravil

#### 69.1 Informacije v zvezi z nasprotnimi analitičnimi ugotovitvami, netipičnimi ugotovitvami in drugimi zatrjevanimi kršitvami protidopinških pravil

Obvestilo *športnikom* ali drugim osebam o zatrjevanju kršitvi protidopinških pravil se mora skladati z določbami dela VI in dela XIII tega pravilnika.

Če se SLOADO kadar koli med *upravljanjem z rezultati* do kršitve protidopinških pravil odloči, da ne bo nadaljevala zadeve, mora o tem obvestiti *športnika* ali drugo osebo (če je *športnik* ali druga oseba že bil(-a) obveščen(-a) o tekočem *upravljanju z rezultati*).


#### 69.2 Obvestilo nacionalnim protidopinškim organizacijam, mednarodnim zvezam in WADA o kršitvah protidopinških pravil

Obvestilo nacionalni protidopinški organizaciji *športnika* ali druge osebe (če to ni SLOADO), mednarodnim zvezam in WADA o zatrjevanju kršitvi protidopinških pravil, se mora skladati z določbami dela VI in dela XIII tega pravilnika, in poslano hkrati z obvestilom *športnika* ali druge osebe.

Če se SLOADO kadar koli med *upravljanjem z rezultati* do kršitve protidopinških pravil odloči, da ne bo nadaljevala zadeve, mora o tem obvestiti (in navesti razloge za svojo odločitev) protidopinške organizacije, ki imajo pravico do pritožbe v skladu s členom 59.

#### 69.3 Vsebina obvestila o kršitvi protidopinških pravil

Obvestilo o kršitvi protidopinških pravil po členu 7.1 mora vsebovati: ime, državo, športno panogo in športno disciplino *športnika* ali druge osebe, *športnikovo* tekmovalno raven, informacijo o tem, ali je šlo za *testiranje na tekmovalju* ali *izven tekmovalj*, datum odvzema vzorca, rezultat analize, ki ga je sporočil laboratorij, in druge informacije, ki jih predpisujejo Mednarodni standardi za upravljanje z rezultati.



Obvestilo o kršitvah protidopinških pravil, ki ne spadajo pod člen 7.1, vsebuje pravilo, ki je bilo kršeno, in podlago za zatrjevanje kršitve.

#### **69.4 Poročila o stanju**

Razen v zvezi s preiskavami, zaradi katerih ni bilo izdano obvestilo o kršitvi protidopinških pravil v skladu s členom 69.1, je treba *nacionalno protidopinško organizacijo športnika* ali druge osebe (če to ni SLOADO), mednarodne zveze in WADA redno obveščati o stanju in ugotovitvah katerega koli pregleda ali postopka, ki se izvaja v skladu z delom VI, VII ali XII, ter jim predložiti takojšnjo utemeljeno pisno obrazložitev ali odločitev, ki pojasnjuje razrešitev zadeve.

#### **69.5 Zaupnost**

Organizacije prejemnice ne smejo razkriti informacij drugim osebam, razen tistim, ki jih morajo dobiti (kar vključuje tudi ustrezno osebje ustreznega *nacionalnega olimpijskega komiteja*, *nacionalne zveze* in ekipo v *ekipnem športu*), vse do trenutka, ko SLOADO te informacije javno razkrije, kot to določa člen 71.

#### **69.6 Varovanje zaupnih informacij s strani zaposlenega ali predstavnika SLOADO**

SLOADO mora zagotoviti, da informacije v zvezi z *nasprotnimi analitičnimi ugotovitvami*, *netipičnimi ugotovitvami* in drugimi zatrjevanimi kršitvami protidopinških pravil ostanejo zaupne, dokler niso javno razkrite v skladu s členom 71, ter mora v vse pogodbe, sklenjene med SLOADO in zaposlenimi (stalno ali začasno), izvajalci, predstavniki in svetovalci, vključiti določbe o varovanju teh zaupnih informacij ter o preiskovanju in sankcioniranju nepravilnega in/ali nepooblaščenega razkritja teh zaupnih informacij.

### **Člen 70**

#### **Obvestilo o odločbah glede kršitev protidopinških pravil ali kršitev *izločitve* ali *začasne izključitve* in zahteva po dokumentaciji**

- 70.1** Odločbe o kršitvah protidopinških pravil ali odločbe v zvezi s kršitvami *izločitve* ali *začasne izključitve*, sprejete v skladu s členom 30, 35, 42, 43, 44, 51.3 ali 65, morajo vsebovati vse razloge za odločbo, po potrebi vključno z obrazložitvijo, zakaj niso bile izrečene največje možne posledice. Če odločba ni v angleškem ali francoskem jeziku, mora SLOADO pripraviti tudi kratek povzetek odločbe in razlogov, na katerih temelji, v angleščini ali francoščini.
- 70.2** *Protidopinška organizacija*, ki ima pravico vložiti pritožbo zoper odločbo, prejeto v skladu s členom 59, lahko v petnajstih (15) dneh od prejema zahteva kopijo celotnega spisa z vso dokumentacijo, ki se nanaša na zadevno odločbo.

### **Člen 71**

#### **Javno razkritje**

- 71.1** Ko je bilo športniku ali drugi osebi v skladu z *Mednarodnimi standardi za upravljanje z rezultati* in ustreznim *protidopinškim organizacijam* v skladu s členom 70.1 predloženo obvestilo, lahko SLOADO javno razkrije identiteto športnika ali druge osebe, ki je bil(-a) obveščen(-a) o potencialni kršitvi protidopinških pravil, *prepovedano snov* ali *prepovedani postopek* in naravo kršitve ter dejstvo, ali mora športnik ali druga oseba prestati *začasno izključitev*.
- 71.2** Najpozneje dvajset (20) dni po tem, ko je bila izdana odločba v pritožbenem postopku po členu 58.1 ali 58.2 ali ko so se stranke taki pritožbi odpovedale ali so se odpovedale obravnavi v skladu z delom VII ali ko trditev o kršitvi protidopinških pravil kako drugače ni bila pravočasno

izpodbijana ali ko je bila zadeva rešena po členu 45 ali je bilo po členu 51.3 uvedeno novo obdobje *izločitve* ali opomin, mora SLOADO *javno razkriti* stanje protidopinške zadeve in pri tem med drugim navesti športno panogo, protidopinško pravilo, ki je bilo kršeno, ime *športnika* ali druge *osebe*, ki je storil(-a) kršitev, *prepovedano snov* ali *prepovedani postopek*, ki je bil(-a) uporabljen(-a) (če obstaja), ter *posledice*, ki so doletele kršitelja. SLOADO mora v dvajsetih (20) dneh *javno razkriti* tudi rezultate odločbe v pritožbenem postopku glede kršitev protidopinških pravil, vključno z zgoraj navedenimi podatki.

- 71.3** Če se po obravnavi ali pritožbi ugotovi, da *športnik* ali druga *oseba* ni kršil(-a) protidopinških pravil, se lahko dejstvo, da je bila zoper odločbo vložena pritožba, *javno razkrije*. Odločba in temeljna dejstva se lahko *javno razkrijejo* le s soglasjem *športnika* ali druge *osebe*, na katerega(-o) se odločba nanaša. SLOADO si mora ustrezno prizadevati, da bi dobila soglasje. Če ga dobi, mora odločbo *javno razkriti* v celoti ali v tako prilagojeni obliki, kot jo je odobril *športnik* ali druga *oseba*.
- 71.4** Javna objava se izvede najmanj z objavo potrebnih podatkov na spletni strani SLOADO ali objavo na druge načine in s tem, da informacije ostanejo objavljene več kot en mesec ali med trajanjem obdobja *izločitve*.
- 71.5** Razen v primerih iz člena 71.1 SLOADO, katera koli druga *protidopinška organizacija*, *nacionalne zveze*, laboratorij ali kateri koli uradnik takega organa ne smejo javno komentirati posameznih dejstev katere koli zadeve, ki je še v postopku reševanja (lahko pa predloži splošni opis postopka in znanosti), razen če odgovarja na javne komentarje, ki se pripisujejo ali temeljijo na informacijah, ki jih je predložil *športnik* ali druga *oseba*, za katerega(-o) se trdi, da je kršil(-a) protidopinška pravila, ali njuno *spremljevalno osebo* ali drugi zastopniki.
- 71.6** Obvezno *javno razkritje*, ki ga zahteva člen 71.2, ni potrebno, če je *športnik* ali druga *oseba*, za katerega(-o) je bilo ugotovljeno, da je kršil(-a) protidopinško pravilo, *mladoletni športnik*, *zaščitena oseba* ali *rekreativni športnik*. Izbirno *javno razkritje* v zadevi, ki vključuje *mladoletnega športnika*, *zaščiteno osebo* ali *rekreativnega športnika*, mora biti sorazmerno z dejstvi in okoliščinami primera.

## Člen 72 Statistična poročila

SLOADO mora vsaj enkrat letno objaviti splošno statistično poročilo opravljenih *kontrol dopinga* in kopijo poslati tudi WADA. SLOADO lahko objavi tudi poročila, ki vsebujejo imena vseh *športnikov*, ki so bili testirani, in datum vsakega *testiranja*.

## Člen 73 Zbirka podatkov v zvezi s kontrolo dopinga in nadzor skladnosti

Da bi lahko WADA opravljala svojo vlogo nadzora skladnosti ter zagotavljala učinkovito uporabo virov in izmenjavo podatkov v zvezi s *kontrolo dopinga* med *protidopinškimi organizacijami*, mora SLOADO prek sistema ADAMS poročati WADA o podatkih v zvezi s *kontrolo dopinga*, kar zlasti vključuje:

- a) podatke v zvezi s *športnikovim biološkim potnim listom* za *športnike mednarodnega razreda* in *športnike nacionalnega razreda*,
- b) podatke o lokaciji za *športnike*, vključno s *športniki*, vključenimi v *Registrirano skupino za testiranje*,

- c) odločbe o *TI* in
- d) odločbe v zvezi z *upravljanjem z rezultati*,

kot zahtevajo veljavni *mednarodni standardi*.

- 73.1** Da bi se olajšalo usklajeno načrtovanje razporeditve *testiranj* in preprečilo nepotrebno podvajanje *testiranj*, ki jih izvajajo različne *protidopinške organizacije*, ter da bi se zagotovilo, da so profili *športnikovih bioloških potnih listov* posodobljeni, mora SLOADO o vseh *testiranjih* teh *športnikov na tekmovanjih* in *izven tekmovanj* poročati WADA tako, da obrazce za *kontrolno dopinga* vnese v sistem ADAMS v skladu z zahtevami in roki, ki jih določajo *Mednarodni standardi* za *testiranje* in preiskave.
- 73.2** Da bi se olajšalo nadzor WADA in uveljavljanje pravic do pritožbe za *TI*, mora SLOADO prek sistema ADAMS poročati o vseh prošnjah za *TI*, odločbah o *TI* in podporni dokumentaciji za *TI* v skladu z zahtevami in roki, določenimi v *Mednarodnih standardih za terapevtske izjeme*.
- 73.3** Da bi se olajšalo nadzor WADA in uveljavljanje pravic do pritožbe za *upravljanje z rezultati*, mora SLOADO v sistem ADAMS vnesti naslednje podatke v skladu z zahtevami in roki, določenimi v *Mednarodnih standardih za upravljanje z rezultati*: (a) obvestila o kršitvah protidopinških pravil in z njimi povezane odločbe za *nasprotne analitične ugotovitve*; (b) obvestila in z njimi povezane odločbe za druge kršitve protidopinških pravil, ki niso *nasprotne analitične ugotovitve*; (c) kršitve v zvezi z lokacijo in (d) katero koli odločbo, ki uvaja, odpravlja ali ponovno vzpostavlja *začasno izključitev*.
- 73.4** Navedene informacije morajo biti, kadar je to primerno in v skladu z veljavnimi pravili, dostopne *športniku, športnikovi nacionalni protidopinški organizaciji* (če to ni SLOADO) in *mednarodni zvezi* ter kateri koli drugi *protidopinški organizaciji*, pristojni za *testiranje športnika*.

## **Člen 74** **Zasebnost podatkov**

- 74.1** SLOADO lahko zbira, shranjuje, obdeluje ali razkriva osebne podatke *športnikov* in drugih *oseb*, če je to potrebno in primerno za izvajanje protidopinških dejavnosti po določilih *Kodeksa, mednarodnih standardov* (zlasti *Mednarodnih standardov* za zaščito zasebnosti in osebnih podatkov) in tega pravilnika ter v skladu z veljavnim pravom.
- 74.2** SLOADO mora brez omejevanja zgoraj navedenega:
- (a) obdelati osebne podatke samo, kadar obstaja veljavna pravna podlaga; in
  - (b) obvestiti katerega koli udeleženca ali *osebo*, za katerega(-o) velja ta pravilnik, na način in v obliki, ki je skladna z veljavno zakonodajo in *Mednarodnimi standardi* za zaščito zasebnosti in osebnih podatkov, da lahko SLOADO in druge *osebe* obdelujejo njegove/njene osebne podatke za namen izvajanja tega pravilnika.
- 74.3** SLOADO mora zagotoviti, da so kateri koli neodvisni izvajalci (vključno s *pooblaščenim tretjo osebo*), s katerimi SLOADO deli osebne podatke o katerem koli udeležencu ali *osebi*, podvrženi ustreznemu tehničnemu in pogodbnemu nadzoru za zaščito zaupnosti in zasebnosti takih podatkov.

## XIV. IZVAJANJE ODLOČB

### Člen 75

#### Samodejni zavezujoč učinek odločb s strani protidopinških organizacij podpisnic Kodeksa

- 75.1** Odločba o kršitvi protidopinških pravil, ki jo sprejme *protidopinška organizacija podpisnica Kodeksa*, pritožbeni organ (člen 13.2.2 *Kodeksa*) ali *CAS* po tem, ko so stranke v postopku o njej obveščene, poleg strank v postopku samodejno postane zavezujoča za SLOADO in katero koli *nacionalno zvezo* v Sloveniji ter vsako *podpisnico* v vseh športih in ima naslednje učinke:
- 75.1.1** Odločba, ki jo sprejme kateri koli od zgornjih organov in uvaja *začasno izključitev* (po končanem naroku v zvezi z *začasno izključitvijo* ali po tem, ko je *športnik* ali druga oseba sprejel(-a) *začasno izključitev* ali se je odpovedal(-a) pravici do naroka v zvezi z *začasno izključitvijo*, hitre obravnave ali hitre pritožbe, do katere je upravičen(-a) po členu 27, *športniku* ali drugi osebi med *začasno izključitvijo* samodejno prepoveduje sodelovanje (kot je opisano v členu 51.1) v vseh športih, za katere je pristojna katera koli *podpisnica*.
- 75.1.2** Odločba, ki jo sprejme kateri koli od zgornjih organov in uvaja obdobje *izločitve* (po končani obravnavi ali odpovedi obravnavi), *športniku* ali drugi osebi med obdobjem *izločitve* samodejno prepoveduje sodelovanje (kot je opisano v členu 51.1) v vseh športih, za katere je pristojna katera koli *podpisnica*.
- 75.1.3** Odločba, ki jo sprejme kateri koli od zgornjih organov in priznava kršitev protidopinških pravil, samodejno zavezuje vse *podpisnice*.
- 75.1.4** Odločba o *diskvalifikaciji* rezultatov za določeno obdobje po členu 47, ki jo sprejme kateri koli od zgornjih organov, samodejno *diskvalificira* vse rezultate, dosežene v okviru pristojnosti katere koli *podpisnice* v določenem obdobju.
- 75.2** SLOADO in katera koli *nacionalna zveza* v Sloveniji mora priznati in izvesti odločbo in njene učinke, kot zahteva člen 75.1, ne da bi bilo treba sprejeti kakršen koli nadaljnji ukrep, ko SLOADO prejme dejansko obvestilo o odločbi ali ko je odločba vnesena v sistem *ADAMS*, odvisno od tega, kateri datum je zgodnejši.
- 75.3** Odločba *protidopinške organizacije*, pritožbenega organa ali *CAS*, da odpiše ali odpravi *posledice*, je zavezujoča za SLOADO in katero koli *nacionalno zvezo* v Sloveniji, ne da bi bilo treba sprejeti kakršen koli nadaljnji ukrep, ko SLOADO prejme dejansko obvestilo o odločbi ali ko je odločba vnesena v sistem *ADAMS*, odvisno od tega, kateri datum je zgodnejši.
- 75.4** Ne glede na katero koli določbo iz člena 75.1 odločba o kršitvi protidopinških pravil, ki jo po hitrem postopku med *prireditvijo* sprejme *organizator velikih prireditev*, ni zavezujoča za SLOADO ali *nacionalne zveze* v Sloveniji, razen če pravilnik *organizatorja velikih prireditev* določa, da se lahko *športnik* ali druga oseba pritoži po postopkih, ki niso hitri.



## XV. ZASTARANJE

### Člen 76

Zoper *športnika* ali drugo osebo se ne sme začeti postopek zaradi kršitve protidopinških pravil, razen če je bil(-a) o tem obveščen(-a) po določilih iz dela VI ali če je bil opravljen razumen poskus obvestitve, v desetih (10) letih od datuma, ko naj bi prišlo do zatrjevane kršitve.

## XVI. DODATNE VLOGE IN OBVEZNOSTI

### Člen 77

#### Dodatne vloge in obveznosti SLOADO

- 77.1** SLOADO mora WADA poročati o svoji skladnosti s *Kodeksom* in *mednarodnimi standardi* v skladu s členom 24.1.2 *Kodeksa*.
- 77.2** V skladu z veljavno zakonodajo in členom 20.5.10 *Kodeksa* morajo vsi člani odbora, direktorji, uradniki in zaposleni SLOADO ter imenovane *pooblaščen tretje osebe*, ki so vključeni v katero koli področje *kontrole dopinga*, podpisati obrazec, ki ga priskrbi SLOADO, s katerim se strinjajo, da jih ta pravilnik zavezuje kot osebe v skladu s *Kodeksom* za neposredne ali naklepne kršitve.
- 77.3** V skladu z veljavno zakonodajo in členom 20.5.11 *Kodeksa* morajo vsi zaposleni pri SLOADO, ki so vključeni v *kontrolno dopinga* (razen za odobrene programe protidopinškega *izobraževanja* ali rehabilitacijske programe), podpisati izjavo, ki jo priskrbi SLOADO, s katero potrjujejo, da niso bili *začasno izključeni* ali da ne prestajajo obdobja *izločitve* in da v preteklih šestih (6) letih niso neposredno in namerno ravnali na način, ki bi pomenil kršitev protidopinških pravil, če bi se zanje uporabljala pravila, skladna s *Kodeksom*.

## XVII. IZOBRAŽEVANJE

### Člen 78

SLOADO načrtuje, izvaja, ocenjuje in spodbuja *izobraževanje* v skladu s členom 18.2 *Kodeksa* in *Mednarodnimi standardi* za *izobraževanje*.

## XVIII. INTERPRETACIJA KODEKSA

### Člen 79

- 79.1** Uradno besedilo *Kodeksa* hrani WADA ter je objavljeno v angleščini in francoščini. V primeru razlik med angleškim in francoskim besedilom prevlada angleško besedilo.
- 79.2** Komentarji, ki razlagajo različna določila *Kodeksa*, se uporabljajo za njegovo razlago.


- 79.3** *Kodeks* je treba razlagati kot neodvisno in avtonomno besedilo ter ne s sklicevanjem na obstoječe pravo ali statute *podpisnic* ali vlad.
- 79.4** Naslovi različnih delov in členov *Kodeksa* so uporabljeni zaradi primernosti ter se ne štejejo za del vsebine *Kodeksa* in ne vplivajo na besedilo določil, na katera se nanašajo.
- 79.5** Kjer je v *Kodeksu* ali *mednarodnem standardu* uporabljen izraz »dnevi«, to pomeni koledarske dni, razen če ni določeno drugače.
- 79.6** *Kodeks* ne velja za nazaj za zadeve, ki so se obravnavale še pred datumom, ko je *podpisnica* sprejela *Kodeks* in ga uvedla v svoj pravilnik. Kljub temu se kršitve protidopinških pravil, ki so se zgodile, preden je začel veljati *Kodeks*, še vedno štejejo za »prve kršitve« ali »druge kršitve« za namen odločanja o sankcijah na podlagi dela IX (Sankcije za posameznike) glede poznejših kršitev, do katerih je prišlo med veljavnostjo *Kodeksa*.
- 79.7** Namen, področje in organiziranost svetovnega protidopinškega programa in *Kodeksa* ter PRILOGA 1 *Kodeksa*: DEFINICIJE so sestavni deli *Kodeksa*.

## XIX. KONČNA DOLOČBA

### Člen 80

- 80.1** Kjer je v tem pravilniku uporabljen izraz »dnevi«, to pomeni koledarske dni, razen če ni določeno drugače.
- 80.2** Ta pravilnik je treba razlagati kot neodvisno in avtonomno besedilo ter ne s sklicevanjem na obstoječe pravo ali statute.
- 80.3** Ta pravilnik je bil sprejet v skladu z veljavnimi določbami *Kodeksa* in *mednarodnih standardov* ter se razlaga na način, ki je skladen z veljavnimi določbami *Kodeksa* in *mednarodnih standardov*. *Kodeks* in *mednarodni standardi* štejejo kot sestavni deli tega pravilnika ter v primeru navzkrižja z njim prevladajo.
- 80.4** Uvod in Priloga 1 se štejeta kot sestavna dela tega pravilnika. Komentarji, ki razlagajo različna določila *Kodeksa*, ki so v ta pravilnik vključeni s sklicevanjem, se obravnavajo, kot da bi bili v celoti navedeni v tem pravilniku, in se uporabljajo za razlago tega pravilnika.
- 80.5** Ta pravilnik začne v celoti veljati 1. januarja 2021 (»datum začetka veljavnosti«) in razveljavlja vse prejšnje različice protidopinških pravilnikov SLOADO. Ta pravilnik ne velja za nazaj za zadeve, ki so se obravnavale še pred datumom začetka veljavnosti, pod pogojem, da:
- 80.5.1** Kršitve protidopinških pravil, ki so se zgodile pred datumom začetka veljavnosti, štejejo za »prve kršitve« ali »druge kršitve« za namen odločanja o sankcijah na podlagi dela IX glede kršitev, do katerih je prišlo po datumu začetka veljavnosti.
- 80.5.2** Za vsako kršitev protidopinških pravil, ki je na datum začetka veljavnosti v postopku obravnavanja, in vsako kršitev protidopinških pravil, ki se začne obravnavati po datumu začetka veljavnosti, vendar pa je do kršitve same prišlo pred datumom začetka veljavnosti, se uporabljajo materialna protidopinška pravila, ki so veljala, ko





je prišlo do domnevne kršitve protidopinških pravil, in ne materialna protidopinška pravila iz tega pravilnika, razen če obravnavni senat ne oceni, da je treba glede na okoliščine primera uporabiti načelo milejšega zakona (»lex mitior«). V ta namen so prejšnja obdobja, v katerih se lahko predhodne kršitve štejejo za večkratne kršitve po členu 46.4, in zastaralni rok, določen v delu XV, procesna in ne materialna pravila ter se uporabljajo za nazaj skupaj z vsemi drugimi procesnimi pravili iz tega pravilnika (vendar pa se del XV uporablja za nazaj samo, če se zastaralni rok ni iztekel že pred datumom začetka veljavnosti).

**80.5.3** Katera koli kršitev v zvezi z lokacijo iz člena 7.4 (Neposredovana prijava lokacije ali neuspešno *testiranje*, kakor sta izraza definirana v *Mednarodnih standardih za upravljanje z rezultati*), zagrešena pred datumom začetka veljavnosti pravilnika, se prenese naprej in se nanjo lahko sklicuje pred potekom v skladu z *Mednarodnimi standardi za upravljanje z rezultati*, vendar se šteje za poteklo dvanajst (12) mesecev po datumu, ko je bila zagrešena.

**80.5.4** V zvezi s primeri, v katerih je bila dokončna odločba o kršitvi protidopinških pravil sprejeta pred datumom začetka veljavnosti, vendar *športnik* ali druga oseba na ta datum še vedno prestaja obdobje *izločitve*, lahko *športnik* ali druga oseba SLOADO ali drugo *protidopinško organizacijo*, ki je bila pristojna za *upravljanje z rezultati*, v zvezi s kršitvijo protidopinških pravil, zaprosi za skrajšanje obdobja *izločitve* ob upoštevanju tega pravilnika. Tako prošnjo je treba vložiti pred iztekom obdobja *izločitve*. Zoper odločbo se je mogoče pritožiti v skladu s členom 58. Ta pravilnik ne vpliva na kateri koli primer, v katerem je bila dokončna odločba o kršitvi protidopinških pravil sprejeta in se je obdobje *izločitve* že izteklo.

**80.5.5** Za namen ocene obdobja *izločitve* za drugo kršitev po členu 46.1, pri kateri je bila sankcija za prvo kršitev določena po pravilih, ki so veljala pred datumom začetka veljavnosti, se bo za prvo kršitev obdobje *izločitve* določilo, kot bi se določilo, če bi takrat že veljal ta pravilnik.

**80.5.6** Spremembe *Liste prepovedanih snovi in postopkov* in *strokovnih dokumentov*, ki se nanašajo na snovi z *Liste prepovedanih snovi in postopkov*, se ne uporabljajo za nazaj, razen če izrecno določajo drugače. Izjemoma lahko *športnik* ali druga oseba, ki trenutno prestaja obdobje *izločitve* zaradi nekdanje *prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka*, če je bila *prepovedana snov* ali *prepovedan postopek* odstranjen(-a) z *Liste prepovedanih snovi in postopkov*, SLOADO ali drugo *protidopinško organizacijo*, ki je bila pristojna za *upravljanje z rezultati* v zvezi s kršitvijo protidopinških pravil, zaprosi za skrajšanje obdobja *izločitve* ob upoštevanju dejstva, da je bila snov ali postopek odstranjen(-a) z *Liste prepovedanih snovi in postopkov*.

## Člen 81 Veljavno pravo

**81.1** Ta pravilnik ter vse zadeve in postopki, povezani s tem pravilnikom, ureja slovensko pravo.

## 81.2 V največji dovoljeni meri po veljavni zakonodaji:

- a) je treba vse odločitve, sprejete v skladu s tem pravilnikom, sprejeti izključno v skladu z določbami tega pravilnika, zoper njih pa se je mogoče pritožiti le po določbah tega pravilnika, zlasti dela XII, in jih ni dovoljeno izpodbijati pred sodiščem ali drugim razsodišču; in
- b) se za vse *športnike* in druge *osebe* šteje, da so se odpovedali pravici, da pred sodiščem ali drugim razsodišču, ki ni obravnavni in pritožbeni organ, določen v tem pravilniku, izpodbija katero koli odločitev, ki jo je sprejela SLOADO, disciplinska komisija SLOADO, pritožbeni organ SLOADO ali senat CAS na podlagi tega pravilnika.

## Člen 82 Omejitev odgovornosti

Noben član, direktor, uradnik, zaposleni, predstavnik ali zastopnik SLOADO in druge *osebe*, ki so udeleženi pri uveljavljanju tega pravilnika, niso na noben način in nobeni osebi odgovorni za dejanja ali opustitve dejanj, ki so v dobri veri izvedena v povezavi z uveljavljanjem in izvrševanjem tega pravilnika.

## Člen 83 Veljavnost

- 83.1 Vsakršno odstopanje od tega pravilnika ali postopkov, navedenih v tem pravilniku, ne razveljavi ugotovitev, odločitev ali rezultatov, razen če je bilo odstopanje tako, da povzroča dvom v vsebino teh ugotovitev, odločitev ali rezultatov.
- 83.2 Če se ugotovi, da je posamezen del ali člen tega pravilnika neveljaven, neizvršljiv ali nezakonit zaradi kakršnega koli razloga, ostane pravilnik še naprej v polni veljavi razen dela ali člena, ki se šteje za izbrisanega, če je neveljaven, neizvršljiv ali nezakonit.

## PRILOGA 1 – DEFINICIJE

**ADAMS:** Protidopinški administrativni sistem upravljanja je orodje za vodenje zbirke podatkov na spletu, ki se uporablja za vnašanje, shranjevanje, izmenjavo in poročanje, oblikovan pa je tako, da pomaga deležnikom in WADA pri njihovem protidopinškem delovanju skladno z zakonodajo s področja varstva podatkov.

**Administracija:** Pridobivanje, dobavljanje, nadziranje, omogočanje ali drugačna udeležba pri uporabi ali poskusu uporabe prepovedane snovi ali prepovedanega postopka s strani druge osebe. Ta definicija ne vsebuje dobrovernih dejanj medicinskega osebja, ki vključujejo *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek*, uporabljen zaradi resničnega in legalnega terapevtskega namena ali drugega upravičenega razloga, ter ne vsebuje dejanj v zvezi s *prepovedanimi snovmi*, ki niso prepovedane na *testiranjih izven tekmovanj*, razen če okoliščine kot celota kažejo, da *prepovedane snovi* niso namenjene za uporabo v resnične in legalne terapevtske namene ali da so namenjene izboljšanju športnih rezultatov.

**Nasprotna analitična ugotovitev:** Poročilo WADA akreditiranega laboratorija ali drugega laboratorija, ki ga je odobrila WADA, ki v skladu z *Mednarodnimi standardi* za laboratorije v vzorcu





odkrije prisotnost *prepovedane snovi*, njenih *presnovkov* ali *označevalcev* ali dokaze *uporabe prepovedanega postopka*.

**Nasprotna ugotovitev v zvezi s potnim listom:** Poročilo, določeno kot *nasprotna ugotovitev v zvezi s potnim listom*, kot ga opisujejo veljavni *mednarodni standardi*.

**Oteževalne okoliščine:** Okoliščine, ki vključujejo *športnika* ali drugo *osebo*, ali dejanja, ki jih stori *športnik* ali druga *oseba*, ki lahko upravičijo uvedbo obdobja *izločitve*, daljšega od standardne sankcije. Take okoliščine in dejanja med drugim vključujejo naslednje: *športnik* ali druga *oseba* je *uporabil(-a)* ali *posedoval(-a)* več *prepovedanih snovi* ali *prepovedanih postopkov*, večkrat *uporabil(-a)* ali *posedoval(-a)* *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek* oziroma zagrešil(-a) več drugih kršitev protidopinških pravil; običajni posameznik bi verjetno izkoristil učinke kršitve(-ev) protidopinških pravil na izboljšanje športnih rezultatov po izteku obdobja *izločitve*, ki bi bilo sicer uvedeno; *športnik* ali *oseba* je ravnal(-a) zavajajoče ali ovirajoče, da bi se izognil(-a) odkrivanju kršitve protidopinških pravil ali razsojanju o njej; *športnik* ali druga *oseba* je bil(-a) med *upravljanjem z rezultati* vključen(-a) v *nedovoljeno poseganje*. V izogib dvomom primeri okoliščin in ravnanja, opisani v tem dokumentu, niso izključni in druge podobne okoliščine ali ravnanje lahko prav tako upravičujejo uvedbo daljšega obdobja *izločitve*.

**Protidopinške dejavnosti:** Protidopinško *izobraževanje* in *obveščanje*, načrtovanje *razporeditve* testiranja, vodenje *registrirane skupine za testiranje*, upravljanje *športnikovih bioloških potnih listov*, izvajanje *testiranja*, urejanje *analize vzorcev*, zbiranje *podatkov* in izvajanje *preiskav*, *obdelava prošenj za TI*, *upravljanje z rezultati*, nadzor in zagotavljanje skladnosti s kakršnimi koli naloženimi *posledicami* ter vse druge dejavnosti v zvezi z bojem proti doppingu, ki jih mora izvesti *protidopinška organizacija* ali se morajo izvesti v njenem imenu, kot je določeno v *Kodeksu in/ali mednarodnih standardih*.

**Protidopinška organizacija:** *WADA* ali *podpisnica*, ki je odgovorna za sprejetje pravil o uvedbi, izvajanju ali uveljavljanju katerega koli dela postopka *kontrole doppinga*. To na primer vključuje tudi *Mednarodni olimpijski komite*, *Mednarodni paralimpijski komite*, druge *organizatorje velikih prireditvev*, ki izvajajo *testiranje* na svojih *prireditvah*, *mednarodne zveze* in *nacionalne protidopinške organizacije*.

**Športnik:** Vsaka *oseba*, ki tekmuje v športu na *mednarodni ravni* (kot jo opredeli vsaka *mednarodna zveza*) ali *nacionalni ravni* (kot jo opredeli vsaka *nacionalna protidopinška organizacija*). *Protidopinška organizacija* lahko po lastni presoji uveljavi protidopinška pravila tudi zoper *športnika*, ki ni *športnik mednarodnega* ali *nacionalnega razreda*, in tako tudi nanj razširi definicijo »športnika«. V zvezi s *športniki*, ki niso *športniki ne mednarodnega ne nacionalnega razreda*, lahko *protidopinška organizacija*: izvaja omejeno *testiranje* ali *testiranja* sploh ne izvaja; analizira *vzorce* na manj kot celoten nabor *prepovedanih snovi*; zahteva omejene podatke o *športnikovi* lokaciji ali jih sploh ne zahteva; ne zahteva vnaprej najavljenih *TI*. Če protidopinška pravila po členu 7.1, 7.3 ali 7.5 krši kateri koli *športnik*, nad katerim se je *protidopinška organizacija* odločila izvajati svojo pristojnost za *testiranje* in ki tekmuje na ravni, nižji od *mednarodne* ali *nacionalne*, je treba uveljaviti *posledice*, določene v *Kodeksu*. Za namene členov 7.8 in 7.9 ter za namene *obveščanja* in *izobraževanja* na področju boja proti doppingu je *športnik* katera koli *oseba*, ki sodeluje v športu pod okriljem katere koli *podpisnice*, vlade ali druge športne organizacije, ki sprejema *Kodeks*.

**Športnikov biološki potni list:** Program in postopki zbiranja in urejevanja podatkov, kot jih opisujejo *Mednarodni standardi za testiranja* in *preiskave* ter *Mednarodni standardi za laboratorije*.

**Spremljevalno osebje:** Vsak trener, vaditelj, menedžer, agent, član ekipe, funkcionar, medicinsko in reševalno osebje, starš ali katera koli druga *oseba*, ki dela s *športnikom*, ki se udeležuje ali se pripravlja na športno tekmovanje, oziroma ga zdravi ali mu pomaga.

**Poskus:** Namerno ravnanje, ki pomeni bistven korak v toku ravnanj, namen katerih je, da se končajo s kršitvijo protidopinških pravil. Vendar če oseba odstopi od *poskusa*, preden jo odkrije tretja oseba, ki ni vključena v *poskus*, sam *poskus* kršitve še ne pomeni kršitve protidopinških pravil.

**Netipična ugotovitev:** Poročilo WADA akreditiranega laboratorija ali drugega laboratorija, odobrenega s strani WADA, ki zahteva nadaljnjo preiskavo, kot to določajo *Mednarodni standardi* za laboratorije ali z njimi povezani *strokovni dokumenti*, pred presojo, ali gre za *nasprotno analitično ugotovitev*.

**Netipična ugotovitev v zvezi s potnim listom:** Poročilo, določeno kot *netipična ugotovitev v zvezi s potnim listom*, kot ga opisujejo veljavni *mednarodni standardi*.

**Kategoriziran športnik:** Športnik, ki je državljan Republike Slovenije, star najmanj štirinajst (14) let in ima status mladinskega, državnega, perspektivnega ali mednarodnega *športnika* oziroma *športnika* svetovnega ali olimpijskega razreda.

**CAS:** Mednarodno arbitražno sodišče za šport.

**Kodeks:** Svetovni protidopinški kodeks.


**Tekmovanje:** Posamezna dirka, tekma, igra ali posamezno športno *tekmovanje*. Na primer košarkarska tekma, finale olimpijskega teka na 100 metrov v atletiki. Pri dirkah, ki potekajo v več etapah, in drugih športnih *tekmovanjih*, na katerih se nagrade podeljujejo na dnevni ravni ali v vmesnem obdobju, se razlika med *tekmovanjem* in *priredivitvijo* določi s pravilnikom ustrezne mednarodne zveze.

**Posledice kršitev protidopinških pravil (»posledice«):** Kršitev protidopinških pravil, ki jo zagreši *športnik* ali druga oseba, se lahko konča na enega ali več od naslednjih načinov: (a) *diskvalifikacija* pomeni, da se *športnikovi* rezultati na določenem *tekmovanju* ali *priredivitvi* razveljavijo, temu pa sledijo *posledice*, ki vključujejo odvzem vseh morebitnih medalj, točk in nagrad; (b) *izločitev* pomeni, da je *športniku* ali drugi osebi zaradi kršitve protidopinških pravil za določeno obdobje prepovedano sodelovati na katerem koli *tekmovanju* ali v drugi dejavnosti ali financiranju, kot to predpisuje del IX; (c) *začasna izključitev* pomeni, da je *športniku* ali drugi osebi začasno prepovedano nastopati na *tekmovanjih* in v dejavnostih, dokler ne pride do dokončne odločitve po obravnavi, ki se izvede v skladu z delom VII; (d) *finančne posledice* pomenijo izrečeno finančno sankcijo zaradi kršitve protidopinških pravil ali zaradi povrnitve stroškov, povezanih s kršitvijo protidopinških pravil; (e) *javno razkritje* pomeni razširjanje ali razpošiljanje informacij splošni javnosti ali osebam, razen tistim, ki so upravičene do zgodnjega obvestila v skladu z delom XIII. Ekipe v *ekipnih športih* so prav tako lahko podvržene *posledicam*, kot je določeno v delu X.

**Kontaminiran proizvod:** Proizvod, ki vsebuje *prepovedano snov*, ki ni razkrita na etiketi proizvoda, prav tako pa ta informacija ni na voljo po razumnem iskanju po spletu.

**Mejna vrednost:** Vrednost rezultata za snov, za katero je določen količinski prag v *vorzcu*, nad katero se prijavi *nasprotna analitična ugotovitev*, kot je opredeljeno v *Mednarodnih standardih* za laboratorije.

**Pooblaščen tretja oseba:** Katera koli oseba, na katero SLOADO prenese katero koli področje *kontrole dopinga* ali programov protidopinškega *izobraževanja*, kar med drugim vključuje tretje osebe ali druge *protidopinške organizacije*, ki za SLOADO izvajajo odvzem vzorcev ali druge storitve *kontrole dopinga* ali programe protidopinškega *izobraževanja*, ali posameznike, ki delujejo kot



neodvisni izvajalci, ki za SLOADO izvajajo storitve *kontrole dopinga* (npr. uradniki za *kontrolno dopinga* ali nadzorniki, ki niso zaposleni). Ta definicija ne vključuje CAS.

**Diskvalifikacija:** Glej zgoraj: *Posledice* kršitev protidopinških pravil.

**Kontrola dopinga:** Vsi koraki ali postopki, ki vključujejo načrtovanje razporeditve *testiranj* do končnega stanja ob pritožbi in izvršitve *posledic*, vključno z vsemi koraki in s postopki med tem, kar med drugim vključuje *testiranje*, preiskave, podatke o lokaciji, *TI*, odvzem *vzorca* in ravnanje z njim, laboratorijsko analizo, *upravljanje z rezultati* ter preiskave ali postopke v zvezi s kršitvami člena 51 (status med obdobjem *izločitve* ali *začasne izključitve*).

**Izobraževanje:** Proces učenja za vcepljanje vrednot in razvoj vedenja, ki spodbuja in ščiti športni duh ter preprečuje namerno in nenamerno uporabo dopinga.

**Prireditve:** Serija posameznih *tekmovanj*, ki jih skupaj vodi en predsedujoči organ (npr. olimpijske igre, svetovna prvenstva mednarodne zveze ali panameriške igre).

**Čas trajanja prireditve:** Čas med začetkom in koncem neke *prireditve*, kot ga določi predsedujoči organ *prireditve*.

**Prireditveni prostor:** Prostor, ki ga kot takega določa predsedujoči organ *prireditve*.

**Krivda:** *Krivda* je vsaka kršitev dolžnosti ali pomanjkanje pazljivosti, ki bi bila v določenih razmerah primerna. Dejavniki, ki jih je treba upoštevati pri oceni stopnje *športnikove krivde* ali stopnje *krivde* druge osebe, na primer vključujejo *športnikove* izkušnje oz. izkušnje druge osebe, ali je *športnik* ali druga oseba *zaščitena oseba*, posebne okoliščine, kot so poškodba, stopnjo tveganja, ki bi jo *športnik* moral zaznati, ter stopnjo pazljivosti in preiskave, ki jo je izvedel *športnik* v povezavi s stopnjo tveganja, ki bi jo moral zaznati. Pri ocenjevanju stopnje *krivde športnika* ali druge osebe morajo biti upoštevne okoliščine navedene in ustrezne ter lahko pojasnijo *športnikovo* odstopanje oz. odstopanje druge osebe od pričakovanih standardov vedenja. Zato na primer dejstva, kot so to, da bi *športnik* lahko izgubil priložnost za zaslužek velike vsote denarja med obdobjem *izločitve*, ali dejstvo, da *športniku* preostaja le še kratko obdobje kariere, ali časovna razporeditev športnega koledarja, niso pomembni dejavniki, ki jih je treba presojsati v zvezi s skrajšanjem obdobja *izločitve* po členu 43.1 ali 43.2.

**Finančne posledice:** Glej zgoraj: *Posledice* kršitev protidopinških pravil.

**Na tekmovanju:** Obdobje, ki se začne ob 23.59 na dan pred *tekmovanjem*, na katerem bo *športnik* nastopil, in traja do konca tega *tekmovanja* in odvzema *vzorca*, povezanega s tem *tekmovanjem*. Vendar lahko WADA za določen šport odobri alternativno definicijo, če mednarodna zveza zagotovi tehtno obrazložitev, da je za njen šport potrebna drugačna definicija; po odobritvi s strani WADA vsi organizatorji velikih *prireditve* za ta določen šport upoštevajo alternativno definicijo.

**Program neodvisnih opazovalcev:** Skupina opazovalcev in/ali revizorjev, ki pod nadzorom WADA opazuje in zagotavlja smernice za postopek *kontrole dopinga* pred določenimi *prireditvami* ali med njimi ter v okviru programa nadzora skladnosti WADA poroča o svojih opažanjih.

**Individualni šport:** Vsak šport, ki ni *ekipni šport*.

**Izločitev:** Glej zgoraj: *Posledice* kršitev protidopinških pravil.

**Institucionalna neodvisnost:** Obravnavni senati na pritožbeni stopnji morajo biti popolnoma institucionalno neodvisni od *protidopinške organizacije*, pristojne za *upravljanje z rezultati*. Zato jih *protidopinška organizacija*, pristojna za *upravljanje z rezultati*, ne sme na noben način upravljati, prav tako pa ne smejo biti z njo povezani ali biti od nje odvisni.

**Mednarodna prireditev:** *Prireditev* ali *tekmovanje*, na kateri je predsedujoči organ Mednarodni olimpijski komite, Mednarodni paralimpijski komite, mednarodna zveza, *organizator velikih prireditev* ali druga mednarodna športna organizacija ali pa so imenovani tehnični funkcionarji za to *prireditev*.

**Športnik mednarodnega razreda:** *Športnik*, ki tekmuje v športu na mednarodni ravni, kot jo opredeljuje vsaka mednarodna zveza, v skladu z *Mednarodnimi standardi* za *testiranja* in preiskave.

**Mednarodni standardi:** Standardi, ki jih je v podporo *Kodeksu* sprejela WADA. Skladnost z *mednarodnimi standardi* (v nasprotju z drugimi alternativnimi standardi, prakso ali postopki) zadostuje za ugotovitev, da so se postopki, ki jih vključujejo *mednarodni standardi*, primerno izvajali. *Mednarodni standardi* vključujejo vse *strokovne dokumente*, ki so izdani na podlagi *mednarodnih standardov*.

**Organizatorji velikih prireditev:** Celinska združenja *nacionalnih olimpijskih komitejev* ter druge mednarodne organizacije, ki združujejo več športov in ki skupaj delujejo kot predsedujoči organ za celinsko, regionalno ali drugo *mednarodno prireditev*.

**Označevalec:** Spojina, skupina spojin ali bioloških spremenljivk, ki kaže *uporabo prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka*.

**Presnovek:** Vsaka snov, ki nastane s postopkom biotransformacije.

**Najnižja raven poročanja:** Ocenjena koncentracija *prepovedane snovi* ali njenih *presnovkov* ali *označevalcev* v *vorcu*, pod katero WADA akreditirani laboratoriji tega *vorca* ne smejo prijaviti kot *nasprotno analitično ugotovitev*.

**Mladoletni športnik:** Fizična oseba, ki še ni dopolnila starosti osemnajst (18) let.

**Nacionalna protidopinška organizacija:** Pravni subjekt, ki mu posamezna država določi prvenstveno pooblastilo in odgovornost za sprejemanje in izvajanje protidopinških pravil, usmerjanje odvzema *zorcev*, *upravljanje z rezultati* ter izvajanje *upravljanja z rezultati* na nacionalni ravni. Če pristojna javna oblast ne imenuje *nacionalne protidopinške organizacije*, to nalogo opravlja *nacionalni olimpijski komite* ali njegov pooblaščenec. *Nacionalna protidopinška organizacija* v Sloveniji je SLOADO.

**Nacionalna prireditev:** Športna *prireditev* ali *tekmovanje*, ki vključuje *športnike mednarodnega* in *nacionalnega razreda* in ki ni *mednarodna prireditev*.

**Nacionalna zveza:** Nacionalni ali regionalni subjekt v Sloveniji, ki je član mednarodne zveze ali ga mednarodna zveza priznava kot subjekt, ki ureja šport mednarodne zveze v tej državi ali regiji Slovenije.

**Športnik nacionalnega razreda:** *Športnik*, ki tekmuje v športu na nacionalni ravni, kot jo opredeljuje vsaka *nacionalna protidopinška organizacija*, v skladu z *Mednarodnimi standardi* za *testiranja* in preiskave. V Sloveniji so *športniki nacionalnega razreda* definirani, kot je določeno v uvodu tega pravilnika.







**Nacionalni olimpijski komite:** Organizacija, ki jo priznava Mednarodni olimpijski komite. Izraz *nacionalni olimpijski komite* vključuje tudi nacionalno športno konfederacijo v tistih državah, kjer nacionalna športna konfederacija izvaja naloge, tipične za *nacionalni olimpijski komite* na protidopinškem področju. V Sloveniji je *nacionalni olimpijski komite* Olimpijski komite Slovenije – Združenje športnih zvez.

**Odsotnost krivde ali malomarnost:** Ko *športnik* ali druga oseba dokaže, da ni vedel(-a) ali sumil(-a) in da tudi ob izjemno previdnem ravnanju razumno ni mogel(-la) vedeti ali sumiti, da je uporabljal(-a) ali da mu/ji je nekdo dal *prepovedano snov* ali *prepovedan postopek* ali da je kako drugače kršil(-a) protidopinško pravilo. Razen *zaščiteneh oseb* ali *rekreativnih športnikov* morajo *športniki* za vse kršitve člena 7.1 dokazati tudi, kako je *prepovedana snov* vstopila v njihovo telo.

**Neznatna krivda ali malomarnost:** Ko *športnik* ali druga oseba dokaže, da je bila kakršna koli *krivda* ali *malomarnost* v primerjavi s celoto okoliščin in ob upoštevanju kriterijev za *odsotnost krivde* ali *malomarnost* v odnosu do kršitve protidopinškega pravila neznatna. Razen *zaščiteneh oseb* ali *rekreativnih športnikov* morajo *športniki* za vse kršitve člena 7.1 dokazati tudi, kako je *prepovedana snov* vstopila v njihovo telo.

**Neodvisnost delovanja:** To pomeni, da (1) člani odbora, uslužbenci, člani komisije, svetovalci in uradniki *protidopinške organizacije*, ki je pristojna za *upravljanje z rezultati*, ali njenih podružnic (npr. zveze članice ali konfederacije) ter katera koli oseba, ki je vključena v preiskavo in postopek pred razsodbo o zadevi, ne morejo biti imenovani za člane in/ali referente (če je tak referent vključen v postopek posvetovanja in/ali pripravo odločbe) obravnavnih senatov te *protidopinške organizacije*, ki je pristojna za *upravljanje z rezultati*, in da (2) so obravnalni senati sposobni izvesti obravnavo in postopek odločanja brez vmešavanja *protidopinške organizacije* ali katere koli tretje osebe. Cilj je zagotoviti, da člani obravnavnega senata ali posamezniki, ki so sicer vključeni v postopek odločanja obravnavnega senata, niso vključeni v preiskavo zadeve ali odločitev o nadaljevanju postopka v zvezi z zadevo.

**Izven tekmovanja:** Vsako obdobje, ki ni na *tekmovanju*.

**Udeleženeec:** Vsak *športnik* ali član spremljevalnega osebja.

**Oseba:** Fizična oseba, organizacija ali drug subjekt.

**Posest:** Prava, neposredna fizična *posest*, ali posredna *posest* (ki se ugotovi le, če ima oseba izključni nadzor ali namerava izvajati nadzor nad *prepovedano snovjo* ali *prepovedanim postopkom* ali nad prostori, kjer se nahajata *prepovedana snov* ali *prepovedan postopek*); če oseba nima izključnega nadzora nad *prepovedano snovjo*, *prepovedanim postopkom* ali nad prostori, kjer sta *prepovedana snov* ali *prepovedan postopek*, se posredna *posest* lahko ugotovi samo, če se dokaže, da je oseba vedela za prisotnost *prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* ter nameravala nad njima izvajati nadzor. Če oseba še pred kakršnim koli obvestilom o kršitvi protidopinških pravil izvede konkretne ukrepe, s katerimi izkaže, da nima namena *posedovati prepovedane snovi* ali *postopka*, ter se odpove *posesti* tako, da jo izrecno prijavi *protidopinški organizaciji*, gola *posest* še ne pomeni kršitve protidopinških pravil. Ne glede na druga določila te definicije nakup *prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* (vključno z nakupom prek elektronskih in drugih medijev) vedno pomeni *posest osebe*, ki nakup opravi.

**Lista prepovedanih snovi in postopkov:** Lista, na kateri so navedeni prepovedane snovi in prepovedani postopki.



**Prepovedan postopek:** Kateri koli postopek, ki je kot tak opisan na *Listi prepovedanih snovi in postopkov*.

**Prepovedana snov:** Katera koli snov ali razred snovi, ki je kot tak opisan na *Listi prepovedanih snovi in postopkov*.

**Zaščiten oseb:** Športnik ali druga fizična oseba, ki v času kršitve protidopinških pravil: (i) ni dopolnil(-a) starosti šestnajst (16) let; (ii) ni dopolnil(-a) starosti osemnajst (18) let in ni vključen(-a) v nobeno *Registrirano skupino za testiranje* ter nikoli ni tekmoval(-a) na nobeni *mednarodni prireditvi* v odprti kategoriji; ali (iii) je bilo zanj(-o) zaradi razlogov, ki niso povezani s starostjo, ugotovljeno, da na podlagi veljavne nacionalne zakonodaje nima zadostne pravne sposobnosti.

**Narok v zvezi z začasno izključitvijo:** Hitra, skrajšana obravnava za namene člena 27, do katere pride pred redno obravnavo po delu VII in ki *športniku* ponudi obvestilo in možnost, da pove svojo plat zgodbe, bodisi v pisni ali ustni obliki.

**Začasna izključitev:** Glej zgoraj: *Posledice kršitev protidopinških pravil*.

**Javno razkritje:** Glej zgoraj: *Posledice kršitev protidopinških pravil*.


**Rekreativni športnik:** Katera koli oseba, ki se udeležuje ali sodeluje v športu ali športnih dejavnostih za rekreativne namene, vendar ne tekmuje na *tekmovanjih* ali *prireditvah*, ki jih organizira, priznava ali gosti *nacionalna zveza* ali katero koli povezano ali nepovezano združenje, organizacija, klub, ekipa ali liga. Izraz ne vključuje nobene osebe, ki je bila v petih (5) letih pred kršitvijo protidopinških pravil *športnik mednarodnega razreda* (kot ga opredeljuje vsaka mednarodna zveza v skladu z *Mednarodnimi standardi za testiranja in preiskave*) ali *športnik nacionalnega razreda* (kot ga opredeljuje vsaka *nacionalna protidopinška organizacija* v skladu z *Mednarodnimi standardi za testiranja in preiskave*), je na *mednarodni prireditvi* v odprti kategoriji predstavljala katero koli državo ali je bila vključena v katero koli *Registrirano skupino za testiranje* ali drugo skupino za podatke o lokaciji, ki jo vodi mednarodna zveza ali *nacionalna protidopinška organizacija*.

**Regionalna protidopinška organizacija:** Regionalni subjekt, ki ga države članice pooblastijo za usklajevanje in upravljanje prenesenih področij svojih nacionalnih protidopinških programov, kar lahko vključuje tudi sprejemanje in izvajanje protidopinških pravilnikov, načrtovanje in odzemanje vzorcev, upravljanje z rezultati, pregled TI ter izvajanje *izobraževalnih* programov na regionalni ravni.

**Registrirana skupina za testiranje:** Skupina vrhunskih *športnikov*, ki jo posebej ustanovi na mednarodni ravni vsaka mednarodna zveza in na nacionalni ravni vsaka *nacionalna protidopinška organizacija*; ti *športniki* so podvrženi osredotočenemu *testiranju na tekmovanju* in tudi *izven tekmovanja* kot delu načrta razporeditve *testiranja* mednarodne zveze ali *nacionalne protidopinške organizacije* ter morajo zato posredovati informacije o svoji lokaciji, kot to določajo člen 5.5 *Kodeksa* ter *Mednarodni standardi za testiranja in preiskave*. V Sloveniji je *Registrirana skupina za testiranje* definirana, kot je določeno v členu 17 tega pravilnika.

**Upravljanje z rezultati:** Postopek, ki zajema časovni okvir med obvestilom v skladu s členom 5 *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati* ali v nekaterih primerih (npr. *netipična ugotovitev*, *športnikov biološki potni list*, neposredovana prijava lokacije) koraki pred obvestilom, ki so izrecno določeni v členu 5 *Mednarodnih standardov za upravljanje z rezultati*, in obtožbo do končne rešitve zadeve, vključno s koncem postopka obravnave na prvi ali pritožbeni stopnji (če je bila pritožba vložena).





**Vzorec:** Vsak biološki vzorec, odvzet v namen *kontrole dopinga*.

**Podpisnice:** Subjekti, ki sprejmejo *Kodeks* in se strinjajo, da ga bodo izvajali, kot to predpisuje člen 23 *Kodeksa*.

**Specificiran postopek:** Glej člen 9.2.2.

**Specificirana snov:** Glej člen 9.2.2.

**Objektivna odgovornost:** Pravilo, ki določa, da po členih 7.1 in 7.2 za ugotovitev kršitve protidopinških pravil *protidopinški organizaciji* ni treba dokazati *športnikovega naklepa, krivde, malomarnosti* ali zavedne *uporabe*.

**Snov, ki se zlorablja:** Glej člen 9.2.3.

**Znatna pomoč:** Za namene člena 44.1 mora oseba, ki zagotavlja *znatno pomoč*: (1) v podpisani pisni izjavi ali posnetem pogovoru popolnoma razkriti vse informacije, ki jih ima v zvezi s kršitvami protidopinških pravil ali drugimi postopki, opisanimi v členu 44.1.1, ter (2) popolnoma sodelovati pri preiskovanju in razsojanju vsakega primera, ki se tiče teh informacij, vključno na primer s tem, da priča na obravnavi, če to od nje zahteva *protidopinška organizacija* ali obravnavni senat. Poleg tega morajo biti vse predložene informacije verodostojne in morajo predstavljati pomemben del vsakega sproženega primera ali postopka oziroma, če ni sprožen noben primer ali postopek, predstavljati zadovoljiv temelj, na podlagi katerega bi bil primer ali postopek lahko sprožen.

**Nedovoljeno poseganje:** Naklepno ravnanje, ki spodkopava postopek *kontrole dopinga*, vendar drugače ne bi bilo vključeno v definicijo *prepovedanih postopkov*. *Nedovoljeno poseganje* med drugim vključuje ponujanje ali sprejemanje podkupnine za izvajanje ali neizvajanje dejanja, preprečevanje odvzema *zorca*, vplivanje na analizo *zorca* ali njeno onemogočanje, ponarejanje dokumentov, predloženih *protidopinški organizaciji* ali odboru za *TI* ali obravnavnemu senatu, zagotavljanje krivega pričanja prič, kakršna koli druga goljufiva dejanja, storjena *protidopinški organizaciji* ali obravnavnemu senatu z namenom vplivanja na *upravljanje z rezultati* ali uvedbo *posledic*, ter katero koli drugo podobno namerno vmešavanje ali *poskus vmešavanja* v kateri koli vidik *kontrole dopinga*.

**Ciljno testiranje:** Izbor določenih *športnikov* na temelju kriterijev, ki jih določajo *Mednarodni standardi* za testiranja in preiskave.

**Ekipni šport:** Šport, pri katerem je med *tekmovanjem* dovoljeno menjavanje igralcev.

**Strokovni dokument:** Dokument, ki ga občasno sprejme in objavi *WADA* ter vsebuje obvezne tehnične zahteve v zvezi s posebnimi temami boja proti doping, kot določajo *mednarodni standardi*.

**Testiranje:** Del postopka *kontrole dopinga*, ki vsebuje tudi načrtovanje razporeditve *testiranja*, odvzem *zorcev*, ravnanje z *zorci* in prevoz *zorcev* do laboratorija.

**Terapevtska izjema (TI):** *Terapevtska izjema športniku* z bolezenskim stanjem omogoča *uporabo prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka*, vendar le, če so izpolnjeni pogoji iz člena 10 in *Mednarodnih standardov* za *terapevtske izjeme*.

**Trgovanje:** Prodajanje, dajanje, prevoz, pošiljanje, razpošiljanje ali širjenje (ali *posest* s takim namenom) *prepovedane snovi* ali *prepovedanega postopka* (fizično ali elektronsko ali kako drugače) s strani *športnika, člana spremljevalnega osebja* ali katere koli druge *osebe*, ki spada pod pristojnost *protidopinške organizacije*, tretji osebi; vendar ta definicija ne vsebuje dobrovernih dejanj medicinskega osebja, ki vključujejo *prepovedano snov*, uporabljeno zaradi resničnega in legalnega terapevtskega namena ali drugega upravičenega razloga, ter ne vsebuje dejanj v zvezi s *prepovedanimi snovmi*, ki niso prepovedane pri *testiranjih izven tekmovanj*, razen če okoliščine kot celota kažejo, da *prepovedane snovi* niso namenjene za *uporabo* v resnične in legalne terapevtske namene ali da so namenjene izboljšanju športnih rezultatov.

**UNESCO konvencija:** Mednarodna konvencija proti uporabi nedovoljenih snovi v športu, ki je bila sprejeta na 33. zasedanju generalne konference UNESCO 19. oktobra 2005, vključno z vsemi spremembami, ki so jih sprejele države, ki so članke Konvencije, in Konferenca pogodbenic Mednarodne konvencije proti uporabi nedovoljenih snovi v športu.

**Uporaba:** *Uporaba*, nanos, zaužitje, vbrizganje ali uživanje *prepovedanih snovi* ali *prepovedanih postopkov* na kakršen koli način.

**WADA:** Svetovna protidopinška agencija.

**Sporazum o neposeganju:** Za namene členov 44.1.1 in 45.2 to pomeni pisni sporazum med *protidopinško organizacijo* in *športnikom* ali drugo *osebo*, ki *športniku* ali drugi *osebi* omogoča, da *protidopinški organizaciji* v opredeljenem časovno omejenem okviru posreduje informacije ob razumevanju, da *protidopinška organizacija*, če sporazum o *znatni pomoči* ali sporazum o rešitvi primera ni sklenjen, informacij, ki jih je v tem okviru posredoval *športnik* ali druga *oseba*, ne sme uporabiti proti *športniku* ali drugi *osebi* v katerem koli postopku *upravljanja z rezultati* na podlagi *Kodeksa* in da *športnik* ali druga *oseba* informacij, ki jih je v tem okviru posredovala *protidopinška organizacija*, ne sme uporabiti proti *protidopinški organizaciji* v katerem koli postopku *upravljanja z rezultati* na podlagi *Kodeksa*. Tak sporazum *protidopinški organizaciji*, *športniku* ali drugi *osebi* ne preprečuje *uporabe* katerih koli informacij ali dokazov, ki so bili zbrani iz katerega koli vira, vendar ne v posebnem časovno omejenem okviru, opisanem v sporazumu.







Celovška cesta 25  
1000 Ljubljana  
Slovenija  
[www.sloado.si](http://www.sloado.si)  
[antidoping@sloado.si](mailto:antidoping@sloado.si)  
Tel.: +386 1 230 60 10  
Fax: +386 1 230 60 11